





# idées

## Le point de vue de...

ÉDOUARD KRESSMANN

### Écologie et œcuménisme

Édouard Kressmann collabore à l'hebdomadaire protestant *Réforme*, dont il est l'un des fondateurs.

UN des événements qui marquent notre temps est la prise de conscience de l'adéquité de notre habitat planétaire et de la solidarité qui doit y régner. Ainsi, dans deux domaines apparemment fort différents, se développent des phénomènes dont l'universalité est marquée par la même racine grecque « oikos » (1), à savoir l'écologie et l'œcuménisme. Chacun dans leur sphère propre, ils suivent une évolution similaire : à l'origine ce fut le fait de quelques visionnaires, de quelques spécialistes. L'opinion publique se sentait peu concernée. Mais, dès qu'elle en découvrit l'importance, l'écologie comme l'œcuménisme prirent forme de « mouvements ». Ils devinrent aujourd'hui, chacun de son côté, une sorte de dimension de la pensée et de l'action. Semblables destinés à s'affronter ? En écoutant les militants écologistes, on pourrait le croire : ils en veulent aisément à la « tradition judéo-chrétienne », à qui ils attribuent (par suite d'une lecture superficielle et tronquée du livre de la Genèse) une lourde responsabilité dans le sacage de la planète, le pillage démographique et l'appauvrissement d'une bonne partie du globe. Et de récuser les adorateurs d'un Dieu qui, s'imaginant-ils, aurait de propos délibérés livré la Terre à la merci de l'homme, à ses convoitises et finalement à la tyrannie du « riche ».

Sans doute des chrétiens méritent-ils ces reproches. Mais, pour peu que certains d'entre eux dénoncent le mythe de la croissance en volume, la production d'objets toujours plus utiles et éphémères, tout ce qui exploite la faiblesse, plétine la personne, détruit les équilibres, massacre la création, aussitôt on évoque l'opportuniste et la « récupération ». Comment leur reprocher de prôner la modération et la sagesse sur une Terre qui n'appartient nullement à l'homme, mais dont « hériteront » les seuls « déboulinés » ? C'est par obéissance à Mammon, non à Dieu, que l'homme dissipe les biens dont il a été constitué « gardien ». Simple usufructier chargé de « cultiver » le « jardin » (sic) de la création et de gérer le capital mis à sa disposition, il épouille les pauvres d'aujourd'hui et toutes générations à venir en dilapidant ce capital, à l'instar de l'enfant prodigue » de la parabole. Quant à fouiller et épuiser le sous-sol de la Terre, rien dans la Bible ne l'y autorise. La dimension écologique transparaît tout au long des Écritures. Saint François d'Assise en fut le précurseur le plus éloquent. Dieu veut le respect de son ordre, celui de sa création et de tous créatures.

On a le vertige devant les désordres, les destructions, la déshumanisation, qui s'amplifient sur cette planète et devant les responsabilités qui incombent aux peuples « riches ». Il n'est pas étonnant que, dès lors, catholiques et protestants aient manifesté des préoccupations du même ordre (2) : d'un côté le souci des « modèles de croissance », de l'autre l'inquiétude quant « aux gaspillages des ressources naturelles et au danger d'une pollution croissante » et le besoin d'une « étude sur les problèmes éthiques soulevés et sur les modifications éventuelles du style de vie qui en découleraient ».

L'écologie pourrait offrir un second souffle à un œcuménisme que certains croient malade, que d'autres jugent dépassé. Selon la formule du Père de Badiou : « Cette responsabilité commune des Églises a infiniment plus d'importance et d'urgence que les survivances des vieux contentieux interconfessionnels. »

(1) = maison, habitat.

(2) Lors de l'Assemblée épiscopale de Lourdes et de l'Assemblée du protestantisme français.

## BOUCHARD PÈRE & FILS

Depuis 1731  
80 Hectares  
dont 68 hectares de  
premiers crus et  
grands crus



Documentation L.M.  
sur demande à Maison  
**BOUCHARD PÈRE & FILS**  
au Château Boite Postale 70  
21202 BEAUNE CEDEX  
Tél. (30) 22.14.41  
Téléc Bouchard 350 830 F

## CORRESPONDANCE

### Marx et Satan

M. André Piettre, membre de l'Institut, nous écrit :

Dans son article « Marx est grand », paru dans *Le Monde* du 22 septembre, M. Maurice Clavel expose comment Marx adolescent est passé d'un intense sentiment chrétien à une révolte totale contre Dieu, véritable « déclaration de guerre (...) dépassant infiniment la négation de l'athéisme ». Il estime que cet « événement immense » donne le clé de l'œuvre de Marx — et il ne craint pas de qualifier son « projet sur l'humanité non seulement (de) prométhéen, mais (de) luciférien ».

M. Clavel établit sa démonstration à partir de textes de Marx, jusqu'ici très peu connus (sauf l'épigraphie de sa thèse de doctorat). On les trouve tous, groupés avec d'autres et assortis de leurs références, dans une curieuse étude, relativement récente, du pasteur Richard Wurmbrand, *Karl Marx et Satan* (Paris, 1976).

Ce dernier, Roumain d'origine, qui, mené dans les gémonies de l'est un long et héroïque combat dont il a laissé le récit, a, en effet, rassemblé un certain nombre de documents (extraits de poèmes, de correspondance, etc.) et de témoignages divers, d'où il déduit que Marx aurait adhéré dans sa jeunesse à une secte « satanique ».

Il serait intéressant de savoir si M. Maurice Clavel, qui rend les textes cités par le pasteur Wurmbrand (y compris le portrait de Marx par Engels), reprend également la thèse de cet auteur.

Envoyé par la S.A.R.L. le Monde.  
Gérants : Jacques Favet, directeur de la publication, Jacques Sauvageot.

Imprimé en France par la S.A.R.L. le Monde, 17, rue de Valenciennes, 75001 Paris.

Reproduction interdite de tous articles, sauf accord avec l'administration. Communication partielle des journaux et publications : n° 5742.

## L'ÉGLISE ET LE MARXISME

# De la soumission des enfants de chœur à la liberté des enfants de Dieu

par ANDRÉ MANDOUZE (\*)

AVANT de tourner définitivement la page des vacances 1977, je me pose une question : les vacances seraient-elles favorables à la réflexion simultanément religieuse et politique ? On le dirait quand on note le succès que, dans les colonnes de ce journal, ont connu successivement, au cours de précédents été, les débats autour d'une Église accusée de « se tromper de siècle », puis autour de « l'affaire Lefebvre » ; enfin, cet été même, autour de l'Église « marxiste » avec une double série d'articles : d'abord ceux de Roger Garaudy, André Piettre et Marc Orsillon (1) — articles précédés puis complétés par deux importantes chroniques (2) d'Henri Fesquet (la seconde étant plus particulièrement consacrée au récent livre de Philippe Wurmbrand) — ensuite ceux de Maurice Clavel,

du Père Jean Cardonnel et du Pasteur Jean-François Zorn (3). J'avoue d'emblée ma préférence pour les « devoirs de vacances » de la présente année. Le marxisme, c'est tout de même autrement sérieux et cela concerne beaucoup plus d'hommes et de femmes que des réflexions ou des auteurs à contre-courant de l'histoire de l'Église et du monde. D'autre part, même si on est plus ou moins en désaccord avec les deux récents documents de l'Épiscopat français sur la question, on s'accorde de part et d'autre à reconnaître que ce résultat de deux années de réflexion témoigne, de la part des responsables de l'Église de France, d'un travail consciencieux et même, au niveau collégial, sans précédent.

### Oraison, Piettre, Garaudy

Cela étant, je ne puis faire abstraction ni de l'objet de l'actuel débat (qui ne tire nullement son importance de l'intérêt qu'y portent les évêques) ni du « lieu » dont ils parlent et, par conséquent, l'Église étant ce qu'elle est, de ce qu'ils « engagent » — qu'on le regrette ou qu'on s'en réjouisse — tant au plan de la foi qu'au plan politique. Et ces deux considérations m'obligent d'abord à me séparer, au moins en partie, des trois premières « lectures » succinctes de la « lecture » épiscopale... de Marx.

Quand on s'intéresse, en effet, à l'objet du débat, comment peut-on consentir à renvoyer dos à dos, comme le fait Marc Orsillon, ce qu'il appelle « la folie des sectes du style Lefebvre » et ce qu'il nomme « l'illusion des marxistes » ? D'avance, le Père Derouet, évêque de Sées, et l'un des principaux artisans du document essentiel, avait répondu que l'« illusion » de Lefebvre est la « négation de Dieu », tandis que celle de « une idéologie qui atteint plus d'un milliard et demi d'êtres humains ».

D'autre part, pour ce qui est de la responsabilité engageant les évêques dans leurs considérations sur le « Foi et Marxisme », je trouve que mon collègue André

Piettre en réduit étrangement la portée. A peine deux phrases qui semblent attribuer au « risque d'être accusés de faire de la politique » comme s'ils pouvaient l'éviter ! la résolution des évêques à « s'en tenir strictement au plan spirituel du pèleri de la foi ».

Et, toujours à propos de cette responsabilité épiscopale, je n'ai certes rien à objecter aux réactions subjectives de Roger Garaudy si, exalté par le document épiscopal sur le « Foi et Marxisme en monde ouvrier », il y trouve une « espérance », tandis que la lecture de l'acte document des évêques concernant « le marxisme, l'homme et la foi chrétienne » lui a « apporté une grande tristesse ». Mais comment expliquer que cet intellectuel, qui a connu l'expérience des « appareils », n'ait pas considéré, au-delà de sa subjectivité, que — en dépit de la différence fonctionnelle entre une « commission » d'évêques et le conseil permanent de l'Épiscopat — il devait tout de même y avoir un certain rapport fondamental entre la « note » de la première et la « déclaration » du second ? Sinon, pourquoi avoir choisi de faire paraître au même moment, s'ils sont tellement séparés, deux textes sur deux sujets tout à fait connexes ?

### Cardonnel, Clavel, Zorn

« actualisation de l'Évangile », il faut bien qu'il me concède aussi qu'il en est d'autres.

A l'évidence et en dépit de l'affirmation de nombreux sémiologues qui voudraient nous persuader de l'autarcie de « fonctionnement » d'un texte, nos lectures ne sont jamais « objectives ». Quand un « sujet », nous tient à cœur, chacun d'entre nous redessine instinctivement ce qu'il aurait souhaité voir écrit, à savoir ce qu'il aurait dû lui-même s'il avait été à la place de l'auteur.

Aussi bien, la découverte du marxisme par le chrétien Wurmbrand et la redécouverte du christianisme par le toujours marxiste Garaudy ne pouvaient-elles se contenter de la série de demi-tentes dont s'éclaircissent et s'obscurcissent alternativement les deux documents épiscopaux. Aussi bien, la fidélité de l'économiste Piettre à l'égard de la doctrine sociale de l'Église ne pouvait-elle que s'effrayer de ne pas sentir, dans la réflexion des évêques, que cette doctrine pût constituer pour eux une référence normative. Aussi bien, chez le familier de la psychanalyse qu'est le père Marc Orsillon, l'affirmation radicale de l'originalité de la foi chrétienne par rapport à toutes les idéologies se colore-t-elle de sa préférence pour la « démarche scientifique de Freud ». Aussi bien, puisque, d'après Clavel, Marx est si « grand » qu'il « est évidemment l'ennemi absolu », comment ce même Clavel, aussi fou de Dieu qu'ennemi de ce qu'il appelle la « gauchardise », n'aurait-il pas amené tout naturellement son lecteur à considérer finalement l'échec possible de l'union de la gauche comme un bien, beaucoup mieux que relatif ? Aussi bien, malgré qu'il en ait dit, Cardonnel est-il encore beaucoup trop « homme d'Église » dans la mesure où il attribue aux évêques un pouvoir qu'ils ont depuis longtemps perdu, mais aussi dans la mesure où il n'a pas l'air de voir que les laïcs d'aujourd'hui sont capables de tirer des conséquences positives d'une « non-condamnation ».

tion » religieuse d'une pratique politique faisant sa place au marxisme des militants.

Et c'est précisément là que, poussant plus loin les choses en nous invitant à chercher nos références théologiques au-delà du cercle « ecclésiastique », le pasteur Zorn nous oblige, heureusement, à retrouver la parole. Jamais on ne redira assez ce que l'Église catholique a perdu à s'être pratiquement détournée de la Bible pendant des siècles. Et c'est certainement là que réside le défaut essentiel des deux documents épiscopaux, dans cette myopie qui, faute d'irrigation scripturaire, ne séparant pas l'humain et le divin, leur fait abusivement postuler que les chrétiens « auraient une dimension de plus que les marxistes ».

Je serais pour ma part illogique si je prétendais que ma lecture des documents épiscopaux échappe à ces contingences personnelles de tempérament et d'engagement. Encore est-il moyen d'observer sur moins des indices — plus complémentaires que contradictoires — qui per-

mettent de situer cette réflexion théologique dans une perspective

précisément moins « personnelle ». Si les mêmes documents exaspèrent un pourfendeur paténi du marxisme comme Michel de Saint-Pierre, et satisfont le préposé aux relations avec les chrétiens qu'est le communiste Maxime Gramet, c'est, à n'en pas douter, pour la même raison objective. Cette raison, c'est que, de fait, — et même si Gramet a tactiquement tendance à gommer les mises en garde épiscopales dans les textes en question — « aucune condamnation n'y est prononcée, aucun anathème n'y est jeté, aucun interdit n'est posé ». Pour une fois je serai même d'accord avec Michel de Saint-Pierre. Nulle part, dans les deux textes des évêques, le communisme n'est dit « intrinsèquement pervers », alors qu'un contraire, en conclusion de l'interview accordée à la *Vie* par le Père Derouet, celui-ci n'hésite pas à dire du fascisme : « Par nature, (il) ne fait pas confiance aux hommes. D'un point de vue chrétien, il est donc inacceptable. » Si la condamnation est portée, ce n'est donc pas non plus du côté « des intégristes » le souhaitable.

### Ni anathème ni bénédiction

Est-ce à dire que le chemin du progressisme est présenté par les évêques comme enchanté ? que les catholiques qui s'y engagent sont d'avance assurés de bénédiction ? Nullement. Et Dieu merci ! Ayant fait leur travail, qui est spirituel, théologique et pastoral, les évêques nous laissent le nôtre, qui est civique, politique et social. De leur observatoire ils ont fait sans relâche appel à notre « lucidité ». Ils nous ont cent fois mis en garde. A nous, sur le terrain, de faire effectivement acte d'obédience et de dépasser les pièges éventuels qu'ils ont cru devoir. Après tout, depuis le temps que les chrétiens engagés à gauche sont sur la brèche, ils ne se portent pas si mal. Après avoir été d'abord une poignée, ils sont aujourd'hui très nombreux qui ont su éviter la tentation d'un « M.R.P. de gauche » et dont les partis ne peuvent pas plus que l'Église faire fi. Difficilement obtenue, leur double appartenance est désormais incontestable.

A la vérité, je n'oublierai pas, pour finir, que la déclaration du Conseil permanent comporte la phrase : « ... Le croyant qui collabore sans réserve avec les communistes trahit sa propre discipline ». Mais, pour le coup « l'usage » d'un peu plus près. Cette phrase n'a de sens que d'après la formule qui l'introduit, un « logiquement alors » marquant bien qu'il s'agit non point d'une affirmation ontologique, mais d'une

déduction rationnelle. De plus, cette déduction rationnelle s'effectue par rapport à une analyse pour le moins rapide (six lignes) du « matérialisme historique ». En fait, dans l'hypothèse la plus défavorable au partenaire communiste, la logique démontre que les évêques ne s'appliquent pas si la majorité des communistes sont marxistes à la façon dont les évêques définissent le marxisme. Ce qui, finalement, est aussi peu vraisemblable que de supposer que la majorité des chrétiens ne forment pas de rapport à saint Augustin ou à saint Thomas, ou, inversement, de supposer que les foi est aussi simpliste que serait trop souvent le croire le préposé communistes au « dialogue » entre chrétiens et marxistes.

De grâce, qu'on en finisse, part et d'autre, avec la pratique de la méthode. C'est soit p. major, soit pour minimiser les difficultés que non point de fantasmes de chœur, mais des hommes libres peuvent éprouver — à travers leurs différences — à collaborer politiquement entre eux, c'est-à-dire ni plus ni moins à essayer, sur des points précis, à mener à bien des choses humaines.

(\*) Professeur à l'université de Fribourg.

(1) Voir les numéros du Monde des 27, 28 et 29 juillet.

(2) Voir les numéros du Monde des 30 juillet.

(3) Voir le numéro du Monde du 22 septembre.

## Mgr Matagrín : une divergence radicale

Mgr Gabriel Matagrín, évêque de Grenobles et vice-président de la conférence épiscopale de France, commente dans *Eglise de France* (1) de septembre la déclaration du conseil permanent du 31 juin 1977 (*Le Monde* du 3 juillet).

S'appuyant sur la lettre adressée en mai 1971 au cardinal Roy par Paul VI, Mgr Matagrín rappelle le lien intime qui unit radicalement l'idéologie et la pratique de l'analyse marxiste.

« On peut, écrit-il, légitimement s'interroger sur la position idéologique de ceux qui en appellent au communisme laïque, tel qu'il s'est pratiquement réalisé partout où il a pris le pouvoir à un communisme à visage humain qui ne renoncera pas aux présupposés philosophiques du matérialisme dialectique et historique et de l'athéisme, qui conduisent au totalitarisme en vertu d'une logique implacable. (Cette dissociação n'a été tentée à notre connaissance que par la traction catalane du parti communiste espagnol). »

Mgr Matagrín voit, en effet, dans l'athéisme « une condition nécessaire et absolue de la conception politique, économique et sociale de Marx et donc de la révolution communiste et de la réalisation de la cité socialiste à laquelle tend le marxisme ».

« Il est toujours dangereux, écrit encore l'évêque de Grenoble, d'utiliser le langage de classe et de lutte de classes en oubliant qu'il ne s'agit pas d'une observation scientifique, mais d'une interprétation idéologique du réel. On aboutit alors à revendiquer pour le domaine de l'économie, du social et du politique, sous prétexte de son caractère scientifique, une totale impénétrabilité aux lumières de l'Évangile (...). »

« La divergence radicale entre la foi chrétienne et le marxisme n'est pas seulement celle qui oppose un athéisme parmi les autres et la foi, c'est la divergence radicale entre deux conceptions de l'homme dans son rapport avec lui-même, avec les autres, avec la société, avec l'univers, avec l'histoire et, fondamentalement, à travers tout cela, dans son rapport à Dieu. »

Après avoir noté « l'impassable » la contradiction où sont conduits ceux qui prétendent concilier trop facilement l'analyse marxiste et la foi chrétienne ou même adhérer au P.C.F. ou à d'autres organisations communistes », Mgr Matagrín conclut que la recherche des évêques est « à continuer, à approfondir et à préciser ».

(1) 11, place des Tilleuls, 38027 Grenoble Cedex.

150



Le Monde

# diplomatie

## LA FRANCE ET LES RAPPORTS EST-ouest

### Le discours de M. de Guiringaud devant l'Assemblée de l'ONU

**« Nous ne pouvons nous résigner à l'apparente fatalité qui conduit à l'accumulation des armements nucléaires et classiques »**

Plusieurs orateurs sont intervenus, mercredi 28 septembre, devant l'Assemblée générale de l'ONU, notamment M. Macoveanu, ministre roumain des affaires étrangères. Il a déclaré que la création d'un nouvel ordre économique mondial est au centre des préoccupations de son gouvernement. « On ne peut envisager un équilibre fondé sur les spirales toujours ascendantes de la course aux armements », a-t-il déclaré.

M. de Guiringaud, ministre français des affaires étrangères, a de son côté prononcé un long discours dont voici les principaux passages :

« La situation actuelle du monde n'est ni bonne ni rassurante. A l'exception de l'heureux dénouement des longues négociations relatives au canal de Panama,

aucun des principaux différends dont notre organisation est saisie n'a véritablement progressé vers un règlement. Les droits de l'homme continuent à être violés dans plusieurs pays, y compris ceux qui étaient autrefois fiers de leurs traditions libérales et humanistes. (...) D'autre part, les difficultés rencontrées depuis plusieurs années par nos économies risquent d'entraîner trop de nations à se replier sur elles-mêmes dans l'espoir vain de se soustraire à la loi du monde d'aujourd'hui, celle de l'interdépendance. (...) Initiatrice de la politique de détente en Europe, convaincue de son bien-fondé, la France n'y renoncera pas. Elle la poursuivra sans rien céder sur l'essentiel, c'est-à-dire sa sécurité, son indépendance, et le respect des droits de l'homme. (...)

La disparition du président Makarios — et je tiens à saluer ici la mémoire de ce patriote et de cet homme d'état — ne doit pas nous retarder sur la voie de l'objectif qui reste le nôtre : réconcilier les communautés grecque et turque, préserver l'indépendance, la souveraineté et l'intégrité territoriale de la République de Chypre. (...) On ne voit pas quelle autre formule raisonnable pourrait être substituée à la procédure actuelle : confiant aux communautés le soin

d'arrêter elles-mêmes les termes d'un règlement, celle-ci répond aux caractéristiques propres d'un différend qui ne pourrait que s'envenimer davantage s'il devait être élargi. La solution recherchée par les négociateurs aura, à tenir compte de la forte originalité des groupes en présence, elle devra aussi apporter une réponse satisfaisante à l'important problème des réfugiés et prévoir un règlement territorial raisonnable par une modification substantielle de la ligne actuelle de séparation.

menace par ceux des pays dont l'arsenal fait peser la plus grave menace sur notre planète et n'a de commune mesure ni avec celui des autres puissances ni avec les nécessités de l'équilibre stratégique mondial.

« Il faut qu'il soit général et complet, c'est-à-dire qu'il ne devra s'accommoder d'aucune discrimination visant à privilégier tel Etat, telle zone géographique ou tel type d'armement.

« Il faut qu'il soit progressif et équilibré, c'est-à-dire qu'il s'effectue dans des conditions de sécurité égales et contribue à réduire les facteurs d'instabilité.

« Il faut aussi qu'il comporte des mesures efficaces de contrôle et de vérification. Il est essentiel, à cet égard, que les Nations unies puissent être associées de manière effective à cette tâche, sans laquelle aucun progrès ne peut être accompli. (...)

« Comment mettre en application ces principes nécessairement très généraux ? Nous aurons évidemment à en discuter dans le détail à l'occasion de la session extraordinaire de notre Assemblée en mai 1978. Il est difficile de discuter les questions de procédure

et de fond. Nous aurons donc à nous pencher sur les problèmes des instances les mieux appropriées à l'entreprise du désarmement. Tel n'est pas le cas de la conférence du Comité de désarmement à Genève. (...)

« Sur tous ces problèmes, la France présentera, le moment venu, ses propositions en vue des discussions de la session extraordinaire de notre Assemblée.

« J'ai dit tout à l'heure que la situation du monde n'était ni bonne ni rassurante. Je n'aurais sans doute pas à en faire la démonstration, car, parmi nous, peuvent se dire à l'abri de ces fléaux que sont la crise économique, le faim et la guerre ? Dans un monde difficile, nul n'est épargné. Il dépend aussi de nous de faire en sorte que l'homme reste la fin de toute action et que ses droits soient mieux respectés. La France, qui héberge près de cent mille réfugiés politiques, a été une des premières nations à croire en la nécessité de protéger les Droits de l'homme. Elle ratifiera très prochainement les pactes solennellement adoptés dans ce domaine par notre communauté. Elle ne peut que s'interroger de voir trop de gouvernements s'enfermer dans des lois d'exception, instaurer des systèmes inégalitaires ou pratiquer l'oppression de populations entières. »

#### Le dialogue Nord-Sud

« Instigateurs du dialogue Nord-Sud avec les principes de la coopération économique internationale, nous estimons que le bilan de cette réunion sans précédent est loin d'être négatif. (...)

« Il nous appartient maintenant de poursuivre nos efforts selon les formules dont nous convenirons. Le nouvel ordre économique mondial ne se décrète pas. Nous le construirons pas à pas. Aussi bien le dialogue entre le Nord et le Sud de notre planète doit être un processus permanent qui réponde à l'intérêt de chacun, ce qui implique donc l'engagement de tous.

« Je confirme ici qu'il ne tient qu'aux pays socialistes d'apporter leur contribution à cette ambiteuse entreprise. La différence de nos philosophies et de nos systèmes ne saurait dissimuler l'interdépendance qui est revenue la loi de notre planète. (...) Cette interdépendance, nous la ressentons tous, avec une acuité croissante, en ce qui concerne les ressources naturelles, et tout particulièrement les ressources énergétiques. (...) Les besoins des pays d'Amérique latine et du Sud de l'Asie, de la Méditerranée et le souci de diversification des sources d'approvisionnement imposent à de nombreux pays la recherche de la coopération internationale. (...) Mais cette volonté qu'a eue l'Europe de faire prévaloir la détente et s'engager dans la voie de la coopération est loin de s'exprimer dans d'autres régions du monde.

« Les négociations en cours sur le droit de la mer se présentent comme une épreuve décisive qui montrera si nous sommes capables d'utiliser nos sciences et d'adapter nos lois pour parvenir à un stade supérieur d'organisation. (...) Ces grandes entreprises ne pourront être conduites à leur terme si des Etats et des peuples continuent de vivre sous la menace et la domination, dans l'injustice ou la désunion.

« C'est la raison pour laquelle la France, inscrite par l'expérience, poursuit en Europe sa coopération avec l'Union soviétique et les pays de l'Est. C'est pourquoi aussi elle reste décidée, en dépit de la crise, à attendre avec ses partenaires de la Communauté les objectifs ambitieux de la construction européenne. De plus en plus, les neuf affirmant, dans les enceintes internationales, leur personnalité collective en exprimant des vues communes sur de nombreux sujets. Ainsi en a-t-il été au cours des travaux de la conférence sur la coopération économique internationale. (...) La France est convaincue que la coopération politique des membres de la Communauté apporte une contribution significative à nos travaux.

#### L'Afrique et les rivalités extérieures

« L'Afrique, à laquelle la France est unie par tant de liens, a été, cette année, tout spécialement au centre des préoccupations de mon gouvernement. Sa position repose sur les principes suivants :

1) Il appartient aux pays africains de résoudre eux-mêmes leurs différends et donc de rejeter toute ingérence qui ferait de l'Afrique le champ de rivalités extérieures au continent.

2) C'est dans le respect de la souveraineté de tous les Etats que s'exerce la solidarité qui existe entre la France et l'Afrique. C'est à la table de négociation, dans le cadre de ses propres institutions et par ses propres médiateurs, que l'Afrique, traditionnellement, règle ses problèmes. Nous souhaitons qu'il puisse en demeurer ainsi. La désunion de l'Afrique sur ces procédures, l'appel à des aides extérieures massives qu'il s'agit de trouver, d'armements, feraient bientôt des Africains l'enjeu d'autres luttes. (...) L'Afrique aux Africains, cela veut dire le respect de la souveraineté et de l'indépendance territoriale des Etats, le droit de ces Etats à la sécurité dans le cadre des options politiques qui sont les leurs et le refus de toute ingérence étrangère.

« Ce principe a guidé et guide la France dans ses relations avec tous les pays africains. Le processus de décolonisation qu'elle avait entrepris sur ce continent il y a près de vingt ans vient de connaître une nouvelle étape. (...) L'indépendance au terme d'un référendum et d'élections dont l'organisation a été l'œuvre de la France, les Nations unies et la Ligue arabe ont constaté sur place le caractère démocratique. (...)

« Cette solidarité que la France éprouve et manifeste à l'égard des pays auxquels l'histoire l'a plus particulièrement associée, elle est prête à la témoigner aux Comores. Des malentendus subsistent dans l'interprétation des décisions prises en ce qui concerne l'île de Mayotte, mais les deux parties ont, par un vote, choisi un destin différent de celui de leurs voisins. Le statut de l'île leur laisse toutefois la faculté de se prononcer à nouveau sur leur avenir. La France ne s'opposera à aucune évolution des lois qui sera conduite dans le respect réciproque des droits des parties. (...)

« La France ne peut que s'indigner du sort tragique de deux de ses ressortissants tués le 1<sup>er</sup> mai 1977 lors de la prise d'otages à l'aéroport de Mayotte. (...) Les tâches pacifiques contribuant aux progrès économiques de la Mauritanie. Cette prise d'otages est absolument contraire aux conventions internationales. (...)

« Quel que soit notre attachement au principe de non-ingérence dans les affaires intérieures des Etats, nous ne pouvons rester silencieux devant les nouvelles qui nous parviennent du Kampuché. Au nom de l'humanité que la France porte au peuple khmer, j'exprime le souhait que cet Etat, membre de notre Organisation, respecte les droits fondamentaux de la personne humaine inscrits dans notre charte. (...)

#### Réduire les arsenaux

« Mon gouvernement a toujours considéré que l'entreprise de réduction des armements était vitale pour la paix du monde, le développement des Etats et la prospérité des peuples. Il entend apporter une contribution positive à la préparation de la session spéciale que nous consacrerons à ce sujet en mai 1978. (...)

« Nous ne pouvons pas nous résigner à l'apparente fatalité qui conduit à l'accumulation des armements nucléaires et classiques et ne pas déplorer les gaspillages massifs de ressources qui seraient mieux utilisées au profit du développement. (...) En 1976, 350 milliards de dollars ont été dépensés en armements. (...) Aussi l'entreprise de réduction des armements apparaît-elle comme l'une des priorités de l'époque. (...) Mais nous ne devons pas nous satisfaire de faux semblants. (...)

« Qui ne voit (...) que sur la voie de la réduction des armements et du renforcement de la sécurité le problème de la vérification des engagements souscrits est fondamental ? (...) Pour qu'il ait des effets, il faut qu'il y ait réduction effective des arsenaux. Il revient aux principales puissances d'assumer dans cet effort commun une part proportionnelle à celle qu'elles ont prise depuis trente ans dans le surarmement de la planète.

« Pour qu'il y ait désarmement, il faut que celui-ci porte non seulement sur les armes nucléaires mais aussi sur les armements classiques.

« Il faut qu'il soit réel, c'est-à-dire entraîne une diminution significative du niveau des armements, à la fois sur le plan quantitatif et qualitatif, et qu'il com-

#### A Moscou

M. Raymond Barre

**examine avec les dirigeants soviétiques les « thèmes prioritaires de coopération »**

De notre envoyé spécial

Moscou. — M. Raymond Barre a commencé, jeudi 29 septembre, ses entretiens à Moscou. Après avoir consacré la matinée aux travaux de la Grande Commission de coopération franco-soviétique, il devait rencontrer dans l'après-midi un des dirigeants du Kremlin — soit M. Brejnev, soit M. Kossyguine. Ses entretiens politiques se poursuivront vendredi matin.

Le premier ministre, qui est notamment accompagné par M. Rossi, ministre du Commerce extérieur, était arrivé, mercredi, porte-midi à l'aéroport de Vnoukovo, où il a été accueilli par M. Kossyguine. Le chef du gouvernement soviétique l'a ensuite accompagné à une résidence gouvernementale située sur les Monts-Lénine, au bord de la Moskova. Aucun entretien n'était prévu ce jour-là. M. Barre a cependant eu une entrevue avec le personnel de l'ambassade, avant de dîner avec les membres de la délégation française.

Ce jeudi matin à 9 h 30 (7 h 30 heures de Paris), M. Barre a ouvert la 22<sup>e</sup> session de la Grande Commission de coopération qu'il préside en sa qualité de ministre des finances, en compagnie de M. Kiriline, président du comité soviétique pour le développement de la science et de la technique.

MM. Barre et Kiriline doivent notamment examiner un additif au programme décennal de coopération franco-soviétique qui a été signé en juillet 1973. Cette annexe dégage « des thèmes prioritaires de coopération » dans le domaine des sciences fondamentales (aquaculture, sis-

mologie, astronomie, énergie solaire, biologie, géologie) ainsi que plusieurs secteurs de coopération industrielle et technique (transport, gros outillage, chimie, bois, confection et habillement, électrotechnique, machines agricoles, etc.). Cet additif sera paraphé par MM. Barre et Kiriline à la fin des conversations franco-soviétiques. On pense également que c'est ce jour-là que M. Barre communiquera aux Soviétiques la décision française concernant l'octroi à l'U.R.S.S. d'ordres gouvernementaux destinés à faciliter les échanges commerciaux entre les deux pays. Aucun accord n'avait pu être conclu à ce sujet en juin dernier au « sommet » de Rambouillet. M. Barre, qui est l'invité de M. Kossyguine, ce jeudi, a un déjeuner offert au Kremlin, doit assister dans la soirée à une représentation de l'Opéra de Tchaïkovski au Bolchoï. C'est vendredi après-midi que se termineront les entretiens de M. Barre à Moscou. Il se rendra dans la soirée à Leningrad, où il restera jusqu'à dimanche. Son séjour à Leningrad est placé sous le signe du tourisme : visite de la forteresse Pierre-et-Paul, musée de l'Ermitage, etc.

JACQUES AMALRIC.

#### Israël et l'O.L.P.

« La situation au Proche-Orient en est malheureusement illustrée. Certes nous avons tous, la France au premier chef, accueilli avec une profonde satisfaction le retour vers la paix civile au Liban. (...) La France qui a en à cœur d'apporter son aide à un peuple qui lui est cher, estime plus que jamais que l'existence d'un Liban indépendant, uni, libre et prospère est indispensable à l'équilibre régional. La situation très préoccupante qui règne dans le sud du pays montre néanmoins que la sécurité et la stabilité du Liban dépendent

étroitement de l'évolution du conflit au Proche-Orient. (...) Or, nous restons malheureusement éloignés d'un règlement. (...) Et pourtant, les principes qui doivent inspirer un règlement sont non seulement connus, mais devraient être acceptés par la communauté internationale.

« Le premier est l'évacuation par Israël des territoires occupés en 1967. La paix ne saurait en effet être fondée sur la conquête, l'occupation des territoires ou le fait accompli.

« La reconnaissance du droit des Palestiniens à une patrie constitue un deuxième principe essentiel. Refuser d'accorder à un peuple occupé ou dispersé le droit de disposer d'une patrie où il puisse exprimer pleinement son identité nationale, ce serait ignorer que rien de durable ne peut être fondé sur des irrédentismes, ce serait vider toute tentative de règlement à l'échec.

« La présence dans nos enceintes de l'Organisation de libération de la Palestine comme notre conviction selon laquelle il est indispensable que les Palestiniens soient associés à la négociation qui décidera de leur destin, soulignent combien cette dimension essentielle du conflit est désormais reconnue. (...)

« Il convient (...) que personne n'hypothèque l'issue souhaitable par des gestes sans avenir qui parviennent à la volonté de négocier par ailleurs attachée. Plusieurs mesures prises récemment par Israël dans les territoires occupés nous causent à cet égard une vive préoccupation. (...)

« En Méditerranée orientale également, une autre situation de fait se perpétue. La recherche d'un règlement de la crise chypriote continue de se heurter à la méfiance et au ressentiment,

« M. Willy Brandt, président de l'Internationale socialiste, a annoncé mercredi 28 septembre qu'il avait décidé de créer une commission non gouvernementale pour relancer le dialogue Nord-Sud. Cette commission, composée de quinze membres, se réunira pour la première fois, en décembre, en R.F.A. Son secrétaire comprendra des experts des pays de l'Est. (...) (A.F.P.)

« Les quinze pays membres de l'Internationale socialiste ont tenu mercredi 28 septembre à Bruxelles une réunion de concertation avant l'ouverture, à Belgrade, de la conférence sur l'examen de l'application des accords d'Oslo. Deux textes ont fait l'objet d'une attention particulière : celui sur les « mesures de confiance » (engagement mutuel de notifier les manœuvres militaires de grande envergure) et celui sur les contacts humains entre l'Est et l'Ouest. (...) (A.F.P.)

SERGE VIDERMAN

## Le céleste et le sublunaire

LA CONSTRUCTION DE L'ESPACE ANALYTIQUE

puf

Ex 2710150



# EUROPE

## Espagne

### Il y a cinq siècles, déjà la Catalogne avait conquis son autonomie

La Généralité de la Catalogne n'a pas existé seulement de 1931 à 1939. Un gouvernement autonome existait déjà, durant plus de dix ans au quinzième siècle. La « révolution catalane », selon l'expression de l'historien Joseph Calmette (1), fut une page importante de l'histoire du quinzième siècle qui intéressa non seulement les pays catalans de part et d'autre des Pyrénées, y compris le Roussillon et la Cerdagne, mais toute la Péninsule ibérique, de l'Aragon au Portugal en passant par la Castille, la France, les Etats d'Italie, l'Angleterre et, bien entendu, la Bourgogne de Charles le Téméraire. Le mouvement fut « la première des grandes tentatives faites par la Catalogne pour se constituer en nation indépendante et maitresse de ses destinées. Comme les tentatives ultérieures, elle a été la conséquence d'un développement économique exceptionnel, dans un pays conquis de son unité et déjà autonome ».

Le Principat de Catalogne formait, au sein de l'Etat aragonais, une véritable monarchie constitutionnelle. Le roi d'Aragon, de tradition, exerçait directement ses droits par l'intermédiaire de son fils, le « primogénit » dont l'autorité n'était que nominale. Les Cortès catalanes, « la plus ancienne assemblée représentative de l'Europe du Moyen Age », se réunissaient au moins tous les trois ans sur convocation royale. Mais, et c'est là l'essentiel, dans l'intervalle des sessions, le pouvoir parlementaire ne cessait pas. Il passait à une « commission permanente », appelée la Députation ou Conseil général de Catalogne, par abréviation : le Général.

Composé de six membres — trois conseillers proprement dits, l'un représentant le clergé et assurant la présidence (c'était souvent l'abbé de Montserrat), l'autre la noblesse, le troisième le tiers état, et trois « auditeurs des comptes » chargés des questions financières — le Général se réunissait tous les jours à la Casa de la Diputació. Les attributions des conseillers comprenaient : la législation (promul-

#### Un « esprit national »

Or cette intégrité territoriale se trouva compromise en 1462. En effet, le roi d'Aragon, Jean II, était décidé à imposer son autorité dans le Principat, les Catalans étant, à ses yeux, en état de rébellion permanente. Mais n'en ayant pas les moyens financiers et militaires, il avait demandé l'intervention de Louis XI, « à l'encontre de ceux de Catalogne », et engagé pour 300 000 écus d'or les comtes de Roussillon et de Cerdagne. Le Général n'hésita pas à lever des troupes et à proclamer le roi Jean II « ennemi public » : « La révolution catalane était maintenant un fait accompli ».

Pendant dix ans, les Catalans luttèrent pour leurs libertés, obligeant leurs adversaires, Français et Aragonaïs, à lever le siège de Barcelone (septembre-octobre 1462). Ils firent preuve d'une vaillance et d'une détermination qui suscitèrent l'admiration de l'historiographie même de Jean II. Car ils n'avaient pas seulement à résister au roi d'Aragon II leur faillit se garder d'« ami » trop puissants. Louis XI en tête qui, malgré son alliance avec Jean II, était tout prêt, dans sa duplicité fondamentale, à « protéger » les Catalans auxquels il affirmait qu'en fait « il n'y avait eu de révolte que de montagne ». Faire appel à un protecteur trop puissant revenait à changer de maître.

Il fallut donc aux Catalans trouver d'autres « seigneurs ». Ce furent suc-

cessivement : le roi de Castille Henri IV (août 1462-juillet 1463), celui que l'histoire appelle l'« Impulsant » ; don Pedro, beau-frère du roi de Portugal et son comte d'Alentejo (octobre 1463-juin 1466) ; le « bon roi » René d'Anjou (juillet 1466-octobre 1472). Les uns comme les autres ne contestèrent jamais les libertés du Principat, mais ils manquèrent de possibilités en Catalogne, de prestige aux yeux des puissances européennes. Le seul appui valable eût été celui du roi de France, mais Louis XI poursuivait des visées bien précises : la domination de la Catalogne. C'était une chimère, d'abord parce que le pays était loin du centre d'action du roi, et surtout parce que la Catalogne était un véritable « Etat » qui régnait un esprit « national ». Le champion résolu de l'absolutisme, en raison de son tempérament de parfait autocrate, qu'était Louis XI ne pouvait comprendre les Catalans, et il le montra sans tarder en Roussillon, délaissant le reste de la Catalogne sur ses véritables intentions.

Finalement, assaillie, affamée, sans espoir d'être secourue au moment où Louis XI était aux prises avec la coalition des alliés du duc de Bourgogne, Barcelone capitula, et Jean II y fit son entrée le 17 octobre 1472. Le roi fut l'intelligence de la main-tienir les privilèges de la cité et de la Catalogne, donnant une grande leçon de politique aux responsables d'alors et de toujours : « Il avait eu l'intelligence assez haute pour dicter ce qui était son intérêt véritable ; il avait eu en même temps, ce qui est peut-être plus rare, la force d'âme nécessaire pour imposer silence à tous les ressentiments et à toutes les coteries... En dépit de la Catalogne les révolutions violentes qui, et souvent, suivent les révolutions (la loi ne met pas seulement un terme à une crise longue et douloureuse, il attache le même coup, et pour de longues années, le Principat de Catalogne et la cité de Barcelone à la maison d'Aragon : cet attachement fut le plus grand et non des moindres — de la grandeur espagnole... ».

PIERRE-ROGER GAUSSIN, député de la Loire (C.D.R.), professeur à la Sorbonne.

## LA CRISE IRLANDAISE

### Londres et Dublin réaffirment leur volonté de rétablir « aussitôt que possible » la paix en Ulster

Pour la première fois depuis le retour au pouvoir à Dublin, en juin dernier, du parti Fianna Fail, traditionnellement favorable à la réunification de l'Irlande, une rencontre a eu lieu mercredi 28 septembre à Londres entre les premiers ministres irlandais et britanniques, MM. Jack Lynch et James Callaghan.

A l'issue des entretiens, un communiqué a été publié qui réaffirme l'engagement des deux gouvernements de rétablir aussitôt que possible la paix et la stabilité politique en Irlande du Nord. Le communiqué précise que la Grande-Bretagne s'efforcera de réinstaller un gouvernement provincial en Ulster dès que possible. En attendant, Londres est disposé à remettre « certains pouvoirs » à un organisme élu, selon des termes acceptables à la fois par les catholiques et par les protestants. Les deux premiers ministres ont souligné l'importance qu'ils attachent à la coopération en matière de sécurité entre les autorités d'Ulster et d'Irlande. Ils sont convenus qu'il « serait mutuellement avantageux » d'améliorer la coopération économique entre la Grande-Bretagne et l'Irlande dans le cadre de la C.E.E.

M. Lynch regagne Dublin ce jeudi, après un déjeuner avec Mme Thatcher, leader de l'opposition conservatrice.

#### De notre correspondant

naliste » en Ulster. Pour les hommes politiques de Dublin, ainsi que pour le parti représentant la minorité catholique en Ulster, le S.D.L.P. (travailleurs social-démocrate), cette solution reste la seule possible. Mais d'autres formations, qui y étaient jusqu'ici favorables, commencent à en douter. Le parti libéral-conservateur de l'Alliance, qui recense ses électeurs dans les classes moyennes, vient de critiquer publiquement le S.D.L.P. pour avoir mis l'accent sur ce « partage du pouvoir » arguant que d'autres combinaisons seraient tout aussi valables.

#### La déclaration de M. Callaghan

concernant la création d'une administration régionale en Ulster qui permettrait à la minorité catholique de jouer un rôle plus important dans la province, a été accueillie à Dublin. D'autre part, la vieille revendication du Fianna Fail, le parti de M. Lynch, se rapportant à l'annonce par le gouvernement britannique de son intention de se retirer d'Irlande du Nord à une date ultérieure, n'a pas été mentionnée. Il est évident que les deux premiers ministres ne considèrent cette éventualité comme ni possible ni souhaitable dans les circonstances actuelles.

JOE MULHOLLAND.

## Tchécoslovaquie

### Deux militants de la Charte 77 sont condamnés à trois ans et demi de prison

De notre correspondant en Europe orientale

Vienne. — Le tribunal de la petite ville d'Usti-Nad-Labem, en Bohême du Nord, a condamné, le mercredi 28 septembre, deux défenseurs de la Charte 77, MM. Ales Machacek et Vladimir Lastuvka, à trois ans et demi de prison pour « subversion », en application de l'article 99 du code pénal qui prévoit pour ce délit une peine allant de un à cinq ans de prison. Le procès avait commencé lundi. Un avocat viennois, M. Schwarz, a pu se rendre à Usti, au nom de la Commission internationale des juristes (section tchécoslovaque), mais il n'est pas sûr qu'il ait pu pénétrer dans la salle du tribunal.

MM. Machacek et Lastuvka avaient été arrêtés au début de l'année pour avoir diffusé la Charte 77 et sollicité des signatures au bas de ce document. En outre, lors de perquisitions, des ouvrages politiques ou littéraires considérés comme subversifs avaient été saisis. Pendant leur détention, les deux hommes avaient subi, rapporte-t-on, un dur interrogatoire. La condamnation qui leur est infligée est la plus lourde qui ait été prononcée jusqu'ici maintenant contre des partisans de la Charte 77. Ainsi les autorités ne se sont-elles pas laissées convaincre par les arguments que M. Jiri Hájek, au nom de la Charte 77, avait avancés à la veille de l'ouverture du procès. Dans une lettre à M. Husak, il demandait au chef du parti et de l'Etat d'user de ses prérogatives présidentielles pour éviter des procès politiques nuisibles au prestige du pays à l'étranger. Il écrivait aussi que l'histoire de ces derniers mois avait montré que « la Charte 77 a influencé dans une certaine mesure toute l'atmosphère politique du pays » en rendant nombre de citoyens conscients de l'utilité et de la possibilité de la critique publique. Il estimait enfin qu'un « dialogue indirect, quoique fort peu satisfaisant », avait pu être établi avec le pouvoir.

La décision plutôt sévère du tribunal d'Usti laisse assez mal augurer du sort des signataires de la Charte encore emprisonnés et dont le prochain jugement a déjà été annoncé à plusieurs reprises. Depuis la remise en liberté, au mois de mai, de l'écrivain Václav Havel, deux contestataires très connus restent en détention : MM. Jiri Lederer, ancien journaliste, et Ota Ornest, ancien directeur de théâtre.

MANUEL LUCBERT.

Si vous voulez traverser le

## Sahara

venez prendre les risques en Eure-et-Loir

Pendant 3 jours  
Apprentissage à la conduite automobile tout terrain  
et aussi l'Université du Voyage  
cours et stages pratiques : photo — cinéma — son — archéologie — ethnologie — orientation — le premier festival international du film de voyage — centre permanent d'informations et de documentation — et la fête...

Les Journées du Voyage 1977  
les 30 septembre, 1er et 2 octobre

à Courtaulin - Saint Pellerin (Eure-et-Loir) à 15 km de Châteaudun, trains de Paris et Chartres.

Renseignements et inscriptions  
Club Partir, 28, rue du Pont-Louis-Philippe, 75004 Paris  
Tél. 277.30.75 et 277.63.55  
ou rendez-vous sur place

Qu'y a-t-il de différent dans ces nouvelles gentilhommières à CHANTILLY ?



**TOUT !**

31 GENTILHOMMIERES dans un parc de 4 ha 1/2 entouré de haute murs. Noblesse traditionnelle de construction et le plus luxueux confort.

**DEVIO**, 60, avenue Joffre - 95000 CHANTILLY - Tél. (154) 457.12.02

Veuillez m'envoyer sans engagement, une documentation sur les GENTILHOMMIERES DU BARAS AU BOIS.

Nom : \_\_\_\_\_ Prénom : \_\_\_\_\_

Adresse : \_\_\_\_\_ Tél. : \_\_\_\_\_

## A TRAVERS LE MONDE

### Allemagne fédérale

● LE BUNDESTAG a adopté en première lecture un projet de loi présenté par tous les partis et interdisant aux extrémistes incarcérés en R.F.A. d'avoir des contacts entre eux ou avec l'étranger, et de se voir la liberté d'une personne est menacée par une organisation terroriste. Cette interruption des contacts ne devra pas excéder trente jours. Pendant cette période, les prisonniers ne pourront comparaître devant un tribunal ni être interrogés par un juge d'instruction, à moins que le prisonnier et son avocat acceptent que l'interrogatoire ait lieu en l'absence de défenseur. Cette loi entrera en vigueur à la fin de la semaine.

D'autre part, M. Klaus Kroschinsky, qui fut l'avocat du groupe Baader-Meinhof et qui est recherché en France sur mandat d'arrêt international, a été radié du barreau de Stuttgart par le ministre de la Justice de Bade-Wurtemberg sous le motif qu'il est constamment absent de son cabinet. — (A.F.P.)

### Bolivie

● PLUSIEURS PERSONNALITES FRANÇAISES, dont MM. Claude Bourdet, Georges Casalis et Jean-Jacques Felles, ont fait, le 16 septembre, une démarche auprès de l'ambassade de La Paz à Paris afin d'obtenir la libération de quatre dirigeants d'extrême gauche boliviens : MM. Antonio Paredo, Victor Flores, Edwin Guachalla, et Rutilo Espinosa Cortés. Le

### Thaïlande

● DOUZE SOLDATS ONT ETE TUÉS et huit blessés mercredi 27 septembre, au cours d'une embuscade tendue par les maquisards communistes dans la province de Trang, au sud du pays. — (A.F.P.)

### Suisse

● LES OBSEQUES DU CAPITAINE DE LA POLICE armée assassiné, le 27 septembre, à Madrid, se sont déroulés, le mercredi 28 septembre, dans une atmosphère très tendue, en présence de plusieurs ministres, de personnalités militaires et d'environ deux mille policiers. Des cris hostiles au gouvernement ont été entendus dans la foule, dont une partie a entonné, à la fin de la cérémonie, l'hymne de la Phalange. — (A.F.P., A.P.)

(PUBLICITE)

En Octobre à Milan

## BOURSE TOURISTIQUE INTERNATIONALE

Des appareils électroniques appropriés répondront en permanence aux exigences de l'offre et de la demande d'hôtellerie touristique.

Dans la même période et sur le même terrain d'exposition que l'EXPO/TURISMO — Exposition Internationale des Equipements pour les Activités Touristiques et d'Accueil, Milan, 30-31 octobre, pavillon de la Foire Internationale — aura lieu la BOURSE TOURISTIQUE INTERNATIONALE, sous le patronage du Ministère du Tourisme et du Spectacle.

Promoteur et organisateur par l'EXPO CT Rate Manifestazioni Commerciale e Turistica, avec la collaboration de l'ENIT, cette institution a pour but de mettre en œuvre une rencontre optimale entre la demande et l'offre d'hôtellerie touristique de la part des professionnels qualifiés du secteur.

La Bourse fonctionnera à travers un système de fiches appropriées, remplies tant pour la demande que pour l'offre, qui seront mémorisées dans le cerveau électronique de l'EXPO CT Rate.

Dans les stands de travail, spécialement aménagés, les rencontres seront préalablement fixées par le Secrétariat de la Bourse pour telles demandes et offres qui trouveront un placement approprié, tandis que celles n'ayant pas des éléments précis seront divulguées à travers des tableaux lumineux appropriés et par des bulletins d'information.

En outre, à la conclusion des journées de travail, toutes les demandes et offres qui n'auront pas trouvé un placement immédiat demeureront à tous les instants et à tous les échelons à la Bourse Touristique Internationale.

La BOURSE TOURISTIQUE INTERNATIONALE représentera, par ailleurs, une vaste plate-forme de rencontre entre les personnes intéressées aux opportunités d'installation touristique et à des transferts d'immobilier ou à des combinaisons pour le développement et la gestion des entreprises.

Le Secrétariat de la Bourse fonctionnera en permanence pour des consultations, propositions, rencontres spécifiques, liaisons entre les professionnels, etc.

Pour toutes informations, les professionnels ne connaissant pas l'italien sont priés de s'adresser au Secrétariat pour l'étranger de la Bourse Touristique Internationale : Corso Venezia 47/49, tél. 77-40 int. 330. Ceux connaissant l'italien pourront s'adresser aux bureaux de Secrétariat de la Bourse : Via Serbelloni, 2 - 20123 Milano (Italie), tél. 784.551/2/3/4.

## librairie-centre des pays de langue espagnole et portugaise

(enclenchement Librairie Portugaise et Brésilienne)

Tout sur les pays d'Amérique Latine, l'Espagne, le Portugal, le Brésil, l'Argentine, le Mexique, la Guinée-Bissau, le Cap Vert, le Togo et le Bénin : livres, disques, presse, guides, cartes géographiques, méthodes audio-visuelles, diapositives, drapés, conférences, etc.

18, rue des Ecoles, Paris-14 - Tél. : 033.48.18 - Métro Maubert-Mutualité. (Vente par correspondance, sauf pour les journaux et les revues).

L'armée pour quoi faire ?



SECHOURS

سكوا من الأصل



## AFRIQUE

### Angola

#### Les problèmes militaires auraient dominé les entretiens du président Neto à Moscou

De notre correspondant

Moscou. — Le président de la République populaire angolaise, M. Agostinho Neto, a fait une « visite d'amitié » en Union soviétique du mardi 27 au jeudi 29 septembre. La Presse a annoncé son bref séjour ce jeudi matin, alors que M. Neto avait déjà quitté Moscou, en indiquant seulement que les deux parties ont « résolu de continuer les négociations des forces impérialistes et des autres forces réactionnaires dans les affaires intérieures des Etats africains et leurs tentatives de créer de nouveaux foyers de tension sur le continent ». La formule « autres forces réactionnaires » vise sans doute les Chinois, que le communisme, la revue du comité central du P.C. soviétique, accuse d'être « pratiquement devenus les complices des actes subversifs, antisoviétiques et anticomunistes de la bourgeoisie mondiale dans le tiers-monde ».

Les deux parties ont d'autre part affirmé leur soutien aux peuples de Namibie et du Zimbabwe dans « leur lutte légitime pour l'indépendance et contre le racisme et l'apartheid ».

Dans ses entretiens avec les dirigeants soviétiques, M. Neto était entouré de MM. Rodrigues João Lopes, responsable de l'information et de la sécurité, et Henrique Teles Carreira, ministre de la défense. La composition de la délégation angolaise laisse penser que les problèmes militaires ont tenu une importante place dans les conversations, alors que les guerilleros de l'UNITA ont enregistré des succès sur le terrain au cours des dernières semaines.

Dans le toast prononcé au petit déjeuner offert en l'honneur de M. Neto, M. Brejnev a fait allusion à ces difficultés, en accusant les forces de la réaction, qui « ne pouvaient accepter la naissance d'un nouvel Etat africain progressiste, encourageant les forces sécessionnistes et attisant les conflits internes ». M. Neto a répondu que les problèmes de Namibie, hérités de l'époque coloniale, étaient en train d'être surmontés.

Le conflit somalo-éthiopien

M. Brejnev a saisi cette occasion pour réaffirmer le point de vue soviétique sur le conflit somalo-éthiopien : « Plusieurs conflits dangereux ont été enregistrés récemment avec les tentatives de réviser par la force les frontières existantes entre les Etats », a-t-il dit. Un exemple bien regrettable est offert par le conflit entre la Somalie et l'Ethiopie, qui réjouit tellement les adversaires de l'indépendance et du progrès des peuples d'Afrique.

Le secrétaire général du P.C. soviétique a admis que les fron-

tières héritées de la colonisation étaient « des graines de litiges entre les peuples anciennement colonisés », mais que les problèmes pouvaient être réglés sur la base d'accords de bon voisinage. « Aujourd'hui cependant, a-t-il ajouté, il faut, dans l'intérêt de la paix, respecter surtout le principe de l'intégrité des frontières (...). C'est le meilleur geste de paix et d'amitié, la meilleure réponse aux menées des forces étrangères qui poussent à l'affrontement en Afrique ».

DANIEL VERNET.

### Rhodésie

#### LE PLAN DE RÈGLEMENT ANGLO-AMÉRICAIN

#### M. Smith invite à Salisbury le futur commissaire-résident britannique

Le premier ministre rhodésien, M. Ian Smith, a invité le commissaire-résident britannique pour la période transitoire, Lord Carver, ainsi que le représentant des Nations unies — qui doit être désigné prochainement — à se rendre à Salisbury pour y discuter des propositions anglo-américaines, a révélé mercredi 28 septembre un communiqué gouvernemental rhodésien.

Ces pourparlers porteront sur la mise en œuvre du cessez-le-feu, l'installation de la force des Nations unies et l'organisation des contacts entre les forces armées rhodésiennes et la guérilla. Selon Salisbury, cette invitation n'implique pas une acceptation du plan anglo-américain, Londres ayant clairement affirmé que la participation de M. Smith à des négociations sur un cessez-le-feu n'engageait pas celui-ci sur l'ensemble des propositions de paix.

Aux Nations unies le Conseil de sécurité s'est réuni mercredi pour examiner le projet de résolution britannique recommandant de nommer en Rhodésie un représentant spécial du secrétaire général.

M. Fahmi a également souligné que son gouvernement appuiera « toute formule permettant la participation de l'O.L.P. à la conférence de Genève sur un pied d'égalité avec les autres parties ».

Pour sa part, M. de Guirringes m. l'ère française des affaires étrangères, a déclaré au cours d'une conférence de presse, qu'il serait « prématuré » de prendre l'initiative de modifier la résolution 242 du Conseil de sécurité, pour y inclure les droits nationaux des Palestiniens.

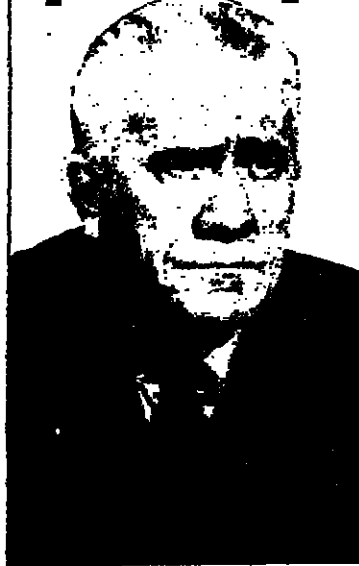
● A WASHINGTON, M. Abdel Halim Khaddam, ministre syrien des affaires étrangères, et Abdel Hamid Charaf, chef de la cour royale jordanienne, ont également formé des réserves au sujet de la proposition de délégation arabe commune, à l'issue de leurs entretiens de mercredi soir avec le président Carter. M. Abdel Hamid Charaf a, en particulier, déclaré : « Nous aimerions que soit formée une délégation unique arabe comprenant des Palestiniens, et qui, après les premières séances, pourrait être scindée en « groupes de travail ». Selon M. Abdel Halim Khaddam, « l'O.L.P. est prête à se rendre à Genève si elle y est représentée équitablement » et « les points de vue syrien et américain coïncident » sur ce qui concerne la formation d'une délégation arabe unifiée qui incluerait l'O.L.P. »

### ERRATUM

HI-FI MADISON, 2, rue du Général-Etienne, PARIS-15<sup>e</sup>, tient à rectifier une erreur de prix qui s'est glissée dans son annonce publicitaire parue dans « HI-FI STEREO » d'OCTOBRE 1977 N° 31, page 293. Il faut lire :

ENCENTES CELESTION  
DITTON 66 ..... 2.290,00 F

## L'armée pour quoi faire ?



En 1977, un pays comme la France doit-il être prêt à se défendre ? Pourquoi ? Contre qui ? Un livre important où tout est dit.



Départ : Le pouvoir politique, Michel Deleury, Raymond Mare, Léon Poirier.

Un spécialiste, un grand débat.

SEGHERS Point de départ

## ASIE

### Chine

#### LA VISITE DU PREMIER MINISTRE CAMBODGIEN

#### Les propos de M. Pol Pot témoignent de la volonté d'ouverture du régime khmer

De notre correspondant

Pékin. — M. Pol Pot, premier ministre cambodgien, est reçu à Pékin avec des égards exceptionnels. Prés de la moitié des membres du bureau politique du P.C. chinois, dont les quatre vice-présidents du comité central, assistaient, mercredi 28 septembre, au banquet offert en son honneur au palais de l'Assemblée nationale populaire et que présidait M. Hua Kuo-feng en personne.

Du côté chinois tout est fait pour souligner le titre de chef de parti de M. Pol Pot. Celui-ci a parfaitement clarifié la situation en déclarant que sa visite avait lieu « au moment où notre parti communiste du Kampuchéa (Cambodge) commémore le dix-septième anniversaire de sa fondation et proclame publiquement et solennellement son existence ». Cette précision, donnée pour la première fois, fait remonter la création du P.C.K. à 1960, c'est-à-dire à l'année où, selon le président de l'Assemblée nationale cambodgienne, M. Non Chhe, « l'Organisation révolutionnaire du Kampuchéa a adopté la ligne stratégique et tactique de la révolution nationale démocratique ».

Le M.O. a été créé (21-22 août). Mais c'est M. Hua Kuo-feng qui, dans son discours, en a dit le plus sur le P.C.K. qui émerge soudain de la clandestinité. A entendre le

président du P.C. chinois, c'est « sous la juste direction du parti communiste du Cambodge » que la révolution khmère a remporté la victoire. « Avec à sa tête le camarade Pol Pot », le P.C.K. « est un parti marxiste-léniniste » et constitue « le noyau dirigeant du peuple du Cambodge ». Le même P.C.K., apprend-on, n'a manqué aucune occasion d'adresser au P.C. chinois de chaleureux messages (...) que de part et d'autre on s'était abstenue de publier.

De l'avis des observateurs les mieux informés, ces proclamations diverses consacrent les résultats des remaniements intervenus au printemps dernier dans l'équipe des dirigeants de Phnom-Penh et qui sont très clairement de M. Pol Pot l'homme fort du nouveau régime. Quant à ses collègues, on note que M. Ieng Sary l'accompagne à Pékin en qualité de « membre du comité permanent du comité central du P.C.K. et vice-premier ministre chargé des affaires étrangères ». En ce qui concerne M. Kien Samphan, une dépêche de l'agence Chine nouvelle en provenance de Phnom-Penh le désigne seulement comme « président du présidium d'Etat du Cambodge », c'est-à-dire l'équivalent de chef de l'Etat. Mais on s'étonne dans ces conditions qu'il n'ait pas été mentionné comme l'aurait voulu le protocole dans la série des toasts portés par M. Hua Kuo-feng à l'issue de son allocution, mercredi soir. Faut-il préciser que, dans ces différents discours et dans les divers articles publiés par la presse chinoise, où l'histoire tient pourtant une place notable, le nom du prince Sihanouk a totalement disparu ?

M. Pol Pot s'est surtout étendu sur la situation régnant actuellement dans le pays. « Notre pays est un pays agricole arriéré et qui vient de sortir de la guerre des décennies », a-t-il déclaré. « L'histoire nous a laissés dans une situation de ruine, de misère, de dénuement et de faiblesse ». Peu d'habitants étrangers, pour autant qu'on sache, ont eu jusqu'à présent l'occasion d'en faire l'expérience.

« Le rattachement en vogue est totalement assuré », a encore dit M. Pol Pot, qui a parlé d'une

« sous la juste direction du parti communiste du Cambodge » que la révolution khmère a remporté la victoire. « Avec à sa tête le camarade Pol Pot », le P.C.K. « est un parti marxiste-léniniste » et constitue « le noyau dirigeant du peuple du Cambodge ». Le même P.C.K., apprend-on, n'a manqué aucune occasion d'adresser au P.C. chinois de chaleureux messages (...) que de part et d'autre on s'était abstenue de publier.

De l'avis des observateurs les mieux informés, ces proclamations diverses consacrent les résultats des remaniements intervenus au printemps dernier dans l'équipe des dirigeants de Phnom-Penh et qui sont très clairement de M. Pol Pot l'homme fort du nouveau régime. Quant à ses collègues, on note que M. Ieng Sary l'accompagne à Pékin en qualité de « membre du comité permanent du comité central du P.C.K. et vice-premier ministre chargé des affaires étrangères ». En ce qui concerne M. Kien Samphan, une dépêche de l'agence Chine nouvelle en provenance de Phnom-Penh le désigne seulement comme « président du présidium d'Etat du Cambodge », c'est-à-dire l'équivalent de chef de l'Etat. Mais on s'étonne dans ces conditions qu'il n'ait pas été mentionné comme l'aurait voulu le protocole dans la série des toasts portés par M. Hua Kuo-feng à l'issue de son allocution, mercredi soir. Faut-il préciser que, dans ces différents discours et dans les divers articles publiés par la presse chinoise, où l'histoire tient pourtant une place notable, le nom du prince Sihanouk a totalement disparu ?

M. Pol Pot s'est surtout étendu sur la situation régnant actuellement dans le pays. « Notre pays est un pays agricole arriéré et qui vient de sortir de la guerre des décennies », a-t-il déclaré. « L'histoire nous a laissés dans une situation de ruine, de misère, de dénuement et de faiblesse ». Peu d'habitants étrangers, pour autant qu'on sache, ont eu jusqu'à présent l'occasion d'en faire l'expérience.

« Le rattachement en vogue est totalement assuré », a encore dit M. Pol Pot, qui a parlé d'une

Cela étant dit, le chef du gouvernement cambodgien est resté silencieux sur trois points que le président Hua avait expressément évoqués. A aucun moment, M. Pol Pot n'a employé le mot « hégalomnie » qui dans le vocabulaire pékinois désigne habituellement la politique extérieure soviétique. Il n'a pas non plus fait écho à son hôte sur le chapitre de l'inevitabilité de la guerre, parlant plus volontiers des cinq principes de la coexistence pacifique. Il n'a pas jugé utile, enfin, de parler de ce que M. Hua Kuo-feng avait appelé « le concept stratégique du président Mao sur la division en trois mondes » qui allie, comme on sait, le différend sino-albanais.

Si M. Pol Pot a voulu faire preuve de modération et de la meilleure volonté dans sa compréhension des affaires intérieures chinoises, il n'en a donc pas moins montré une très nette indépendance de jugement en matière internationale, comme un homme qui ne voudrait se fermer aucune porte et si possible en ouvrir quelques-unes.

Ces circonstances, ainsi que la prudence de M. Hua Kuo-feng lui-même dans ses propos, ont fait qu'aucun des invités au banquet de l'ambassadeur d'U.R.S.S. à celui de Thaïlande a en l'occasion de manifester sa mauvaise humeur. La France cependant n'était pas représentée dans cette assemblée, l'absence de relations diplomatiques entre Paris et Phnom-Penh ainsi que le mauvais climat régnant entre les deux capitales ayant incité les diplomates français à Pékin à s'absentir.

ALAIN JACOB.

### EXÉCUTION CAPITALE A PÉKIN

Pékin. — L'agresseur chinois de l'homme d'affaires new-yorkais Richard Talmadge, a été exécuté le 28 septembre, huit jours après l'avoir blessé à coups de couteau, au centre de Pékin, apprenant-on de source diplomatique (« Le Monde » du 28 septembre). On ne connaît pas l'identité de l'agresseur.

[Un incident analogue était survenu le 18 mars 1976. La victime était l'épouse d'un chasseur à l'ambassade de France, et la pièce de Mao Tse-tung s'était rendue à son chevet. L'agresseur avait été exécuté le 11 avril.]

#### C'est décidé, à soixante ans vous arrêtez de travailler.

Vous avez un peu d'argent devant vous. Il vous servira, le moment venu, à compléter agréablement votre retraite. En attendant, vous voulez que cet argent soit en sécurité et vous rapporte. Vous voulez aussi pouvoir en disposer à tout moment en cas d'imprévu. Avez-vous pensé aux Bons de la Caisse d'Epargne Ecureuil ?

Avec eux, vous pouvez, à votre convenance, vous constituer progressivement un portefeuille dont vous tirerez un revenu régulier et substantiel aux échéances de votre choix. En cas de besoin, vous pouvez vous les faire rembourser dès la fin du troisième mois de souscription, sans frais ni formalités. Ils sont au porteur.

• Coupures de 100 à 10.000 francs. • Intérêts progressifs de 3 mois à 5 ans. • Taux : 9,75% (taux actuariel brut sur 5 ans).



Mettez votre argent du bon côté.

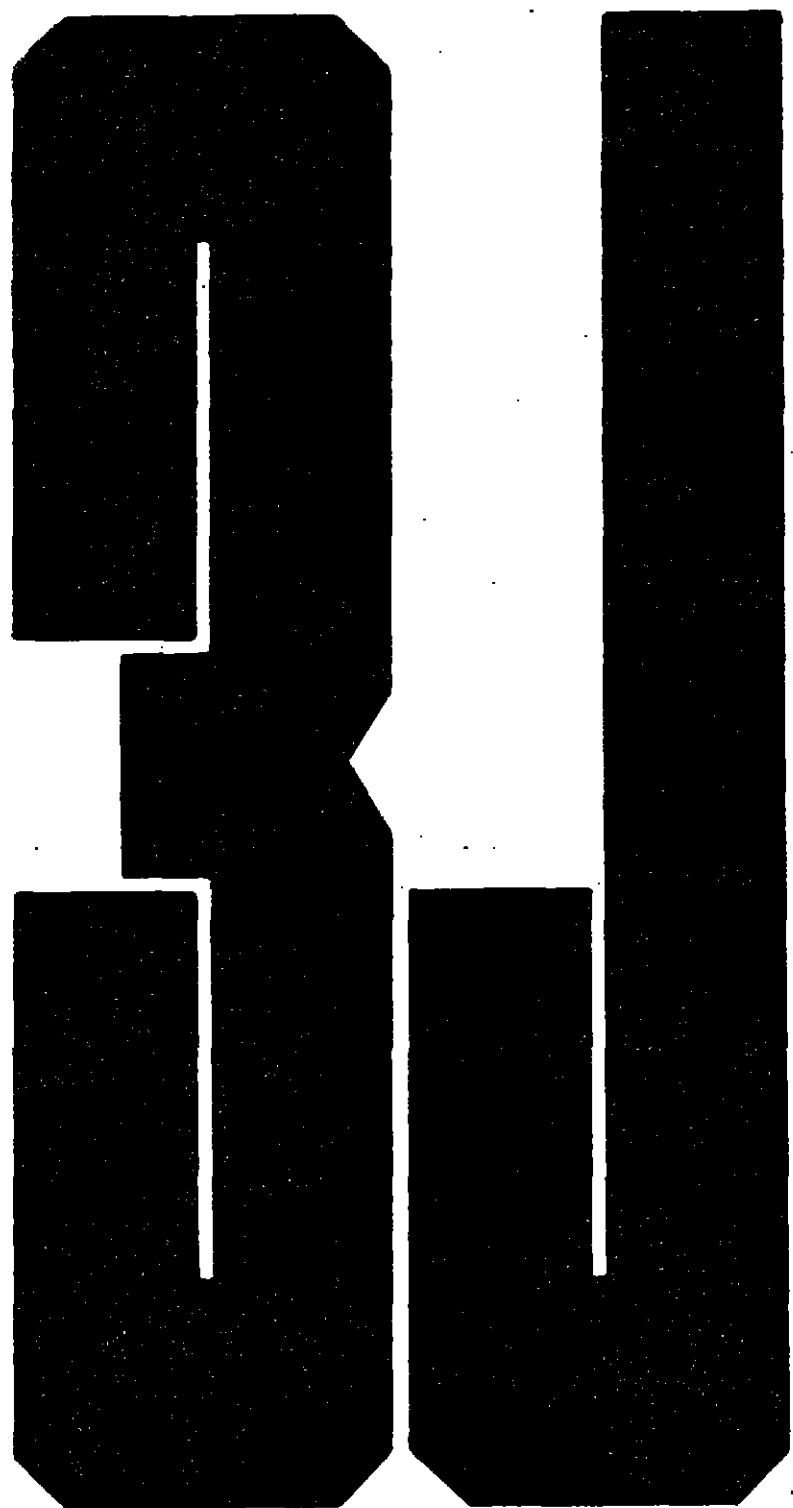
BONS ANONYMES DE L'ECUREUIL

مكتبة الأمل



# aux Galeries Lafayette

## 29,30 sept. 1<sup>er</sup> oct.



3 jours pas comme les autres  
des prix à vous couper le souffle!  
Reportage permanent  
sur Europe 1, 1647 m, G.O.  
animé par Robert Willar

# Galeries Lafayette

HAUSSMANN, BELLE EPINE  
MAINE-MONTPARNASSE  
ET ENTREPOIT ILE S<sup>T</sup> DENIS

## ASIE

### Japon

## Le détournement du DC-8 de la JAL Tokyo a apparemment cédé aux exigences de l'Armée rouge

Les autorités de Tokyo ont apparemment cédé aux exigences du commando de l'Armée rouge japonaise qui a détourné sur Dacca un DC-8 de la JAL effectuant la liaison Paris-Tokyo (« le Monde » du 29 septembre). Le premier ministre japonais a annoncé qu'il acceptait de libérer neuf détenus dont les terroristes exigeaient la libération et qu'une « rançon » de 6 millions de dollars leur serait versée.

Les pirates de l'air avaient menacé d'exécuter un passager américain, M. John Gabriel, président d'une banque de Californie et ami intime du président Carter, selon l'A.F.P.

Dès que la décision du gouvernement japonais a été annoncée, ils ont libéré cinq de leurs cent cinquante-six otages : deux Américains et trois Indiens. Ils ont annoncé, dans la matinée du jeudi 29 septembre, qu'ils accordaient un délai de dix-neuf heures au gouvernement japonais pour l'acheminement à Dacca de leurs camarades libérés. Ils ont d'autre part transmis aux autorités du Bangladesh un message qui qualifie le gouvernement japonais d'« agent de l'impérialisme » transformant les citoyens en « robots ».

## Le produit d'une société

De notre correspondant

Tokyo. — Comme en Europe depuis le début de la décennie, le mouvement étudiant japonais, connu en Occident sous le nom de zengakuren (qui désigne en fait l'union de l'ensemble des étudiants), des plus radicaux aux moins violents, a progressivement perdu de sa force. Il y a encore des affrontements entre la police et des étudiants casqués, armés de lances en bambou et de cocktails Molotov, dans la tradition des années 60 — notamment à Narita, le nouvel aéroport de Tokyo, achevé malgré les protestations des paysans exploités et des écologistes — mais ils n'ont plus l'importance et le caractère spectaculaire d'autrefois. En fait, en marge des formations les plus connues, chūkaku (« faction rouge central »), hakumaru (« faction marxiste-léniniste ») et hantekakushu (« comité étudiant anti-impérialiste »), les groupuscules se sont multipliés ces dernières années. Selon la police, les « grandes » mouvements rassemblent au total trente-cinq mille membres. Plus de quatre mille étudiants se répartissent entre une centaine de petits groupes plus ou moins connus, se réclamant du marxisme. Les plus radicaux, partisans de l'action terroriste, sont dans la clandestinité et ne comptent que quelques membres. En s'éparpillant et en devenant ainsi plus difficile à contrôler par la police, — le mouvement a gagné en violence. Tout d'abord sur le plan des luttes entre « séries » (tchigai) qui opposent généralement un petit nombre de militants à une faction adverse et se soldent le plus souvent par des morts (une vingtaine en 1976). En même temps, se sont rapidement développées les actions terroristes. Sur l'archipel d'abord on a noté ces deux dernières années une recrudescence des attentats (contre la mairie de Sapporo, l'université Todai à Tokyo et différentes firmes industrielles). D'autres groupes ont choisi d'attaquer le pouvoir de l'extérieur et d'« exporter » la révolution. Le plus célèbre est l'Armée rouge (Seitgun). Du détournement spectaculaire d'un avion de la JAL sur la Corée du Nord, en 1970, à l'opération contre l'ambassade de France à La Haye en septembre 1974, et, en août 1975, contre le consulat américain de Kuala Lumpur, en passant par l'attentat de Lod (aéroport de Tel-Aviv) en mai 1972, qui fit vingt morts et quatre-vingt blessés, l'Armée rouge est, avec le groupe Baader-Meinhof, l'une des plus connues des organisations terroristes.

### Des desperados

Créée en 1969 par des dissidents de la Ligue communiste, de tendance trotskiste, l'Armée rouge est un exemple symbolique de la révolution du mouvement étudiant nippon : aux grandes manifestations qui leur appartenaient, certaines unités ont cherché à substituer une tactique d'action directe, spectaculaire, avec des groupes de cinq à six personnes, chargées d'un objectif précis : guérilla urbaine et internationalisation des combats par une participation aux luttes révolutionnaires à travers le monde sont devenus les thèmes d'action de l'Armée rouge. Mais à la suite du détournement du Boeing de la JAL sur la Corée du Nord, le mouvement fut décapi par la police japonaise : ceux qui échappèrent aux mailles du filet policier, comme la jeune militante Fusako Shigenobu, qui passe pour être le chef du mouvement, se réfugièrent au Proche-Orient et collaborèrent avec les Palestiniens.

Qui sont ces desperados nippons ? Au sein de la Seitgun comme désormais dans d'autres organisations extrémistes, sont le plus souvent des inconnus. Lorsqu'on les arrête, il arrive que la police n'ait même pas de dossier sur eux. Contrairement à ce qui se passe dans les grandes organisations étudiantes, la brigade spéciale (mille policiers à Tokyo), chargée de surveiller les mouvements radicaux ne parvient pas à infiltrer ces petits groupes qui agissent dans la clandestinité. Les universités ne sont plus leur sanctuaire. D'ailleurs, fait nouveau depuis le début des années 1970, un nombre croissant de jeunes issus de milieu ouvrier militent dans les rangs de ce qu'il

est convenu d'appeler ici la « nouvelle gauche ».

Qu'est-ce qui anime ces étudiants en rupture d'université, ces jeunes professeurs parfois, ces ouvriers désormais ?

Que cherchent ces poseurs de bombes, qui agissent au nom d'une « révolution mondiale en marche » ? Le caractère pathologique de certaines de leurs actions est peut-être une explication de l'ensemble du phénomène trop rassurant dans la mesure où on rejette celui-ci dans la marginalité pour mieux se convaincre que le reste du corps social est sain.

Pourquoi ces poussées de violence naissent-elles précisément en Allemagne et au Japon ? Fays vaincu, humilié, comme l'Allemagne, le Japon a trouvé depuis 1945 dans le « miracle économique » son ultime justification et fait de la modernité son objectif suprême. Beethoven, son idéologie plénière, ses chefs passés en jugement et son empereur descendu de son trône pour parler avec MacArthur, le Japon a apparemment cherché à exorciser la défaite en se fondant dans les rangs du plus fort et en adoptant ses « valeurs » (démocratie, expansion économique, etc.). Mais ni l'utilitarisme ni le matérialisme de la société occidentale — que reniaient déjà au siècle passé des écrivains, ait de moins en moins pu séduire, comme Sasaki et Nagai Kafu, qui critiquaient la politique de modernisation de l'empereur Meiji — n'ont comblé le vide culturel ouvert par l'après-guerre.

Foutant le Japon à d'autant mieux réussi à rattraper le vainqueur qu'il a su mettre au service de sa poussée économique, de sa rage de produire et de vendre, des structures héritées du passé féodal que la « révolution bourgeoise » de Meiji avaient maintenues. Matrice d'un consensus social étonnant, ces structures (paternalisme, « verticalité » des rapports, respect de l'autorité) sont les garants de la stabilité politique depuis un quart de siècle. « Wa » — l'harmonie — l'un des maîtres mots de l'esthétique japonaise, est sur le plan social l'une des clefs de l'idéologie du Japon industriel.

« Santé, gaieté, responsabilité, harmonie, participation », « Tous unis comme des pétales de rose », « Travaillons chaque seconde » et surtout « Ayez bon esprit », ces leitmotivs résonnent chaque matin dans les écoles et les entreprises. La marge de révolte, de « déviance », est étroite dans un pays où tout le monde est « démocrate » et où, hors du groupe, on est « orphelin ». La famille, le clan, le club, l'entreprise, sont les corps sociaux où chacun se situe par rapport à un voisin. Il n'y a pas d'ailleurs, ou alors, c'est l'ennemi, l'ennemi insupportable, la solitude des villes : thème favori de toute une littérature. Alors, la vie s'ordonne,

tracée irrémédiablement : les industries prospèrent, les partis politiques ronronnent, les hippies du quartier de Shinjuku « sévissent » en aspirant de l'essence de l'éthérée dans des sacs en plastique.

La violence n'est pourtant pas vraiment bannie de cette « Alpha-Ville » policée. Elle reste présente dans les feuillets télévisés, les bandes dessinées, les arts martiaux cultivés à plaisir. Plus profondément, contrôlée, elle a été mise au service de la productivité comme elle fut jadis liée à l'ambition des militaires. Que des mouvements prônant la violence au service des « révolutions » aient pris naissance dans ce Japon-là n'est pas un hasard. Les terroristes nippons qu'ils appartiennent à l'Armée rouge ou à telle autre organisation, sont les produits d'une société.

### La fragilité du « miracle » économique

Quand l'industrie massacre la nature, empoisonne les citoyens, c'est une violence au service de la collectivité, dit-on. Mais, au Japon plus qu'ailleurs, les hommes portent dans leur chair les stigmates d'une croissance aveugle.

C'est dans ce creuset qu'est née l'Armée rouge. Car, à la différence du plus grand nombre, certains n'acceptent pas l'« harmonie » officielle, faite de discipline et de violence canalisée vers la rentabilité. Quand le modèle du père, qui a fait sa « joie » de la soumission à l'ordre de son entreprise, devient objet d'horreur, le jeune Japonais se découvre dramatiquement seul. En plein désarroi dans un pays dont l'imaginaire est devenue technique, où peut-il se réaliser ? Dans l'opulence facile et dérisoire de la société de consommation ? Dans une imitation hagarde des arts occidentaux ? Alors il décide un beau jour de devenir, selon l'expression des militants de l'Armée rouge, « un soldat de la révolution ».

Si l'Armée rouge et les groupuscules nippons qui pratiquent le terrorisme ont eu au départ un projet révolutionnaire — quel que soit le jugement qu'on porte sur eux, cet objectif existe — ils sont désormais avant tout un refuge dans une société bloquée. Certains franchissent le pas et, brandissant la révolution comme un vaticane, bourrent leurs grenades ou finissent dans une prison à lire la Bible — comme c'est par exemple le cas d'Okamoto, le terroriste de Lod, — à moins que d'autres militants n'aient leur libération dans un enchevêtrement de prises d'otages. Beaucoup hésitent à suivre cette voie. Mais quand ils se sont défaits, aucune répression ne peut les dissuader : il faudrait pour cela s'attaquer à la cause de leur angoisse. Tel est le signe le plus inquiétant de la fragilité du « miracle japonais ».

PHILIPPE PONS.

## Les conflits de tendance se sont envenimés au congrès du P.S.

De notre correspondant

Tokyo. — Commencé lundi 28 septembre sous le signe des dissensions internes (« le Monde » du 28 septembre), le congrès du parti socialiste japonais s'est achevé mercredi dans la désunion la plus totale. Incapable de parvenir à un accord sur un programme de réformes et de s'entendre sur le nom d'un nouveau président, les socialistes ont décidé de repousser au mois de décembre l'heure éventuelle des choix.

Finalement, M. Narita, président du parti, et Ishibashi, secrétaire général, qui avaient donné leur démission au début du congrès afin d'assumer la responsabilité du recul du P.S. aux élections sénatoriales de juillet, restent en place.

Le débat pour le moins tendue et confuse dans laquelle s'était ouvert le congrès, qui avait pour objectif, à l'origine, de donner un nouveau départ au premier parti d'opposition japonais, en regroupant depuis près de dix ans, s'est aggravé mardi par le départ de trois personnalités influentes de son aile droite. M. Hata et Den, tous deux membres de la Chambre haute, et M. Watanabe, député, ont quitté le parti pour protester contre la manière dont le bureau exécutif comptait désigner le

nouveau président. Afin de surmonter les divisions internes du P.S., M. Narita entendait faire désigner le nouveau chef du parti par un arbitrage entre les chefs des fractions et non par un vote. Ajoutant à la confusion générale, M. Asakata, maire de Yokohama, qui passait pour le successeur désigné de M. Narita, renonçait pour sa part, à l'extrême, à faire acte de candidature, faisant valoir que la rivalité entre fractions était trop grande pour qu'il ait la moindre chance de parvenir à réformer le parti.

Alors que s'ouvre ce jeudi la nouvelle session parlementaire, le spectacle de désunion qu'offre le P.S. japonais est loin de relever son prestige dans l'opinion publique nipponne. — Ph. P.

polit

LA CRISE DE

Le bon que







## POLITIQUE

## LA CRISE

# Peut-on se résigner ?

(Suite de la première page.)

En 1972, le programme commun avait été beaucoup plus qu'un projet politique enfermé dans un contrat écrit : une charte d'alliance, prix payé à l'unité, mais symbole d'unité. Qu'il fût, ici ou là, maladroite, sommaire ou ambigu, cela importait peu dans le moment. Il jouait son rôle, scellant et encourageant la volonté commune : texte vénéral que ne commentaient alors, dans l'indifférence, que de rares exégètes.

Peut-être la gauche aurait-elle pu se contenter d'aller au combat avec un évangile un peu poussé, ce que sont d'ordinaire les textes sacrés. Après quoi, l'expérience du pouvoir, la confrontation des projets et des réalités, auraient imposé les adaptations nécessaires. Mais le parti communiste a entendu restituer au programme commun toute sa signification contractuelle : il fallait qu'il fût un contrat précis, modernisé, abondant et, pour les partenaires, aussi contraignant que possible. Et les trois partis de gauche ont pris le risque de s'engager dans cette voie.

L'actualisation, ce pouvait théoriquement être un travail de pure forme : il n'y avait qu'à changer quelques chiffres que l'inflation avait démodés, quelques mots devenus archaïques. Telle fut au départ la thèse du parti socialiste : elle incitait à une stricte mise à jour menée en quelques heures. Ce projet était prudent : il est douteux qu'il fût réaliste. Les passages

vieilles du programme commun ou exagérément maladroits étaient nombreux ; du mot changé on glisse vite à la phrase, de la phrase à la page. La toilette exigeait que l'on regardât le texte de très près, de trop près, qu'on oubliât sa valeur mystique : on découvrirait alors les maladrotes, les équivoques passées inaperçues ; en bref, on ouvrait un vaste chantier.

### Jouer avec le feu

Or, tout avait changé depuis la négociation de 1972, et d'abord de nombreux négociateurs. Le rapport de forces s'était beaucoup modifié entre socialistes et communistes. Les partenaires n'étaient plus deux mais trois : et le M.R.G. entendait, présent dans la discussion, y jouer son rôle à part entière. La situation économique s'était dégradée, compliquant la réalisation des promesses sociales, projetant la perspective d'un gouvernement en pleine crise. Surtout la victoire, incertaine en 1972, était devenue probable et très proche : ce qui rendait au Programme commun sa vraie, sa dangereuse nature, celle d'un contrat de gouvernement. Le parti communiste en premier lieu, mais ses partenaires aussi, emportés par la dynamique du travail commun, multipliaient les propositions pour améliorer un texte souvent insuffisant, l'enrichir, parfois le gonfler de promesses, et bien sûr en tirer profit. Ainsi sommes-nous allés, tous ensem-

ble, bon gré mal gré, à la rédaction d'un nouveau programme, certes, très inspiré du précédent, mais accablé de près d'un tiers de son volume, nourri d'excellentes innovations, mieux rédigé, plus ambitieux, plus vaste...

C'était jouer avec le feu. Tout contrat, fût-il politique, comporte des incertitudes, des compromis entre des arrière-pensées. Dans l'euphorie, la bonne volonté commune aide à les dissimuler, ou, si vient un problème, à le résoudre. Mais renégociant un contrat entre partenaires soupçonneux, on est contraint de découvrir l'ambiguïté, et de tenter de le lever. Il était évident que les cinq pages du programme commun sur l'extension du secteur public, rédigées en 1972, recelaient de graves équivoques : notamment sur la portée des deux « petites phrases » dont nous réclameons la suppression, qui proclamaient le droit des travailleurs à demander la nationalisation de leur entreprise, et du coup les y incitent, et aussi sur la définition des « groupes » industriels promis à nationalisation.

L'évidence aussi est que ces cinq pages, difficile équilibre entre des intentions divergentes, étaient une véritable poudrière. Fallait-il attendre de gouverner ensemble pour consigner les contradictions ? Les événements et l'expérience imposant leurs contraintes, peuvent limiter les choix, aider à résoudre les conflits. Contrairement à ce que dit la droite, il peut être plus

facile aux partis de gauche de gouverner en commun que de négocier un contrat où la politique s'enferme dans des formules. Les idées, les mots, séparent souvent plus que la vie. Mais, dès lors qu'on s'essayerait une seconde fois à mettre en convention détaillée le programme des nationalisations, on avait de sérieux risques d'aller à l'échec. Il était sûr que s'opposeraient des lectures différentes qui trouveraient, dans les mots, dans les travaux préparatoires, de quoi se nourrir. A vouloir lever les équivoques on prenait le risque de casser l'alliance.

Ce qui faillit se faire, dès le « sommet » avorté du 14 septembre. Car la sortie de Robert Fabre et de notre délégation unanime ne fut pas un geste spectaculaire comme le crurent certains de nos partenaires, mais un constat politique qui s'imposait à nous. Ce « sommet » non préparé, mal engagé, il ne servait qu'à figer sur les nationalisations des positions contraires et irréductibles. L'avertissement ne fut pas entendu. Les travaux furent hâtivement repris le 21 septembre sans qu'aient été recherchées les conciliations possibles, tandis que, grâce aux mass média, les dissensions ne cessèrent de s'aggraver. Et la rupture s'imposa le 22 septembre comme il était prévisible sur la principale équivoque du texte de 1972 : la définition des groupes industriels promis à nationalisation.

On connaît cette divergence. L'interprétation, défendue par les

socialistes et partagée par les radicaux de gauche, tire de la nationalisation des neuf sociétés désignées au programme commun ses conséquences logiques : toutes les participations, majoritaires ou minoritaires, appartenant aux neuf holdings deviennent, par l'effet nécessaire de la nationalisation des sociétés mères, la propriété de l'Etat ; ce qui donne à celui-ci, s'il en a la volonté politique, d'immenses moyens d'action sur l'économie française. L'interprétation communiste, exigeant la nationalisation intégrale de toutes les filiales à 51 % s'attache à la lettre du texte : le mot « groupe » y est employé, et non le mot « holding ». Sans aucun doute les communistes sont sincères : depuis 1972, ils n'ont cessé de donner du programme commun leur lecture, et nul ne s'est souvenu de les démentir. Mais cette lecture n'est pas sérieuse pour autant.

Pour décider des filiales « nationalisables », les communistes fixent à 51 % le seuil de participation : seuil arbitraire, unilatéralement choisi. Le « groupe », au sens où l'entend le parti communiste, pourrait aussi bien comprendre des filiales où la participation des holdings est très minoritaire. Faudrait-il demain les nationaliser aussi ? Ou serait-ce par concession que le parti communiste se limiterait ainsi aux filiales à participation majoritaire, et par surcroît éviterait de cumuler les participations publiques ? Le programme commun de 1972 n'était pas à ce point incohérent ou léger : s'il avait en-

visagé la nationalisation des filiales, et non seulement des holdings, il eût fixé le seuil de participation — ou les critères — assignant les limites de ces nationalisations en cascade.

Mais la question majeure a été masquée par le débat sur les mots et les reproches mutuels d'infidélité : pourquoi le parti communiste exige-t-il ainsi l'intégrale nationalisation des filiales, sans se satisfaire des participations majoritaires de l'Etat ? Pourquoi veut-il exproprier le capital privé minoritaire, sans même rechercher s'il appartient au « gros capital » ou s'il est disséminé entre de petits actionnaires ? Ce ne peut être vraiment par crainte de la minorité capitaliste théoriquement gênante : chacun sait, et les communistes aussi, qui sont fort compétents, que la collectivité nationale, maître à 51 % d'une entreprise, y est en fait souveraine, s'il lui plaît d'user de sa souveraineté.

### Le pouvoir dans les entreprises

Les raisons sont ailleurs. L'une est sans doute une hostilité systématique à l'actionnariat privé, la volonté de chercher en toute occasion la nationalisation partout où elle est possible : ce qui indique la recherche d'une société où la collectivité non seulement contrôlerait, mais assurerait toute l'activité économique. L'autre raison, plus immédiate, est sans doute essentielle : elle tient à l'organisation des pouvoirs. Le programme commun confie la gestion de toute société nationalisée à un conseil d'administration où les représentants des « travailleurs » (un tiers au moins) et des « usagers » sont ensemble majoritaires, tandis que les représentants de l'Etat n'y sont que minoritaires. Ainsi l'Etat, maître d'une filiale où il est actionnaire majoritaire, cesse de l'être si la filiale est nationalisée. On mesure l'importance de l'enjeu : la cohérence, l'efficacité économique du groupe, les changements de structure ou de politique qui seront nécessaires impliquant d'évidence une volonté commune. La nationalisation des filiales aurait pour effet probable et désastreux l'éclatement des groupes : chaque filiale, dirigée par son conseil tripartite fixant sa politique, ses objectifs propres, serait libre de s'opposer à tout projet cohérent.

Le projet communiste est ainsi moins étatique qu'on ne le dit d'ordinaire, mais plus dangereux qu'il ne semble. Le parti communiste sait qu'il ne contrôlera pas l'Etat, que la volonté gouvernementale, exprimée par le canal des participations majoritaires, lui échappera pour l'essentiel. Il fait meilleure confiance à son influence, directe ou indirecte, à son audience dans les entreprises nationalisées : et à l'instrument que peut constituer le conseil d'administration des entreprises nationales. Tel est, bien, au-delà des controverses juridiques et des préférences économiques, l'enjeu principal : le pouvoir dans les entreprises. Cela explique sans doute l'importance que le parti communiste attache à la nationalisation des filiales : parce qu'il sait sa force et sa faiblesse, parce qu'il redoute d'être un jour rejeté par ses partenaires, il ne veut pas renoncer, pour l'exercice partiel d'un pouvoir à court terme, à cette longue stratégie de consolidation, constante de ses moyens d'influence, qui a assuré, à travers toutes les péripéties de notre histoire récente, sa stabilité et parfois sa progression. Mais les deux autres partis de gauche, sur le problème des filiales comme sur la désignation des présidents des entreprises nationalisées, se voient ainsi contraints à une extrême fermeté.

### Un événement terrible

Pourquoi le parti communiste a-t-il voulu l'actualisation, puis a-t-il voulu que l'actualisation soit une négociation complète, puis a-t-il voulu qu'elle soit entourée d'un débat public, spectaculaire, véhément, sinon violent ? Pourquoi a-t-il rejeté, sans examen sérieux, dans la nuit du 20 septembre, les nouvelles propositions présentées par François Mitterrand pour sauver l'union de la gauche, qui représentaient un effort sensible, si sensible même qu'elles posaient aux radicaux de gauche de très graves problèmes ? Pourquoi a-t-il ainsi accumulé les risques de rupture, et l'a-t-il, au dernier moment, consacré : après quoi l'enchaînement des justifications et des accusations pouvait le rendre irréversible ?

## Jones rajeunit et ouvre 10 nouvelles boutiques. Voici la cinquième.



# Jones

39, av. Victor-Hugo, Paris 16<sup>e</sup> - 727.06.30

Jusqu'au 20 octobre, 15 % de remise sur tous les articles avec la carte Jones.

هكذا من الأصل



DE LA GAUCHE

Le parti communiste a-t-il encore une chance ? C'est la question que se posent de nombreux observateurs. La réponse est complexe, car elle dépend de nombreux facteurs : la situation économique, la conjoncture politique, l'attitude du parti lui-même... Mais il est certain que le parti communiste est confronté à de graves difficultés.

La crise du parti communiste est le résultat de plusieurs facteurs. Tout d'abord, la déception des électeurs face à la politique menée par le parti. Ensuite, la perte de crédibilité due à des erreurs de stratégie et de tactique. Enfin, la concurrence accrue de la part d'autres forces politiques.

Malgré ces difficultés, le parti communiste ne doit pas se laisser décourager. Il doit analyser ses erreurs, reconnaître ses fautes et proposer une nouvelle orientation qui réponde aux attentes du peuple.

La gauche dans les entreprises

La gauche dans les entreprises est un sujet d'actualité. Elle concerne les relations entre les syndicats, les salariés et la direction des entreprises. La gauche doit défendre les intérêts des travailleurs et promouvoir une gestion plus démocratique.

Il est important de noter que la gauche ne doit pas se limiter à la lutte contre l'exploitation. Elle doit aussi travailler à l'amélioration des conditions de travail, à la formation des salariés et à la participation aux décisions de l'entreprise.

La gauche et la culture

La gauche a toujours été liée à la culture. Elle a promu des valeurs de liberté, de justice et de solidarité. La culture est un moyen pour la gauche de sensibiliser le peuple et de promouvoir ses idées.

Il est essentiel que la gauche continue à s'engager dans la culture. Elle doit soutenir les artistes, les écrivains et les penseurs qui défendent ses valeurs.

La gauche et la jeunesse

La gauche a toujours été une force pour la jeunesse. Elle a défendu leurs intérêts et promu leur émancipation. La jeunesse doit continuer à se tourner vers la gauche pour trouver des réponses à ses problèmes.

Il est important que la gauche reste en contact avec la jeunesse. Elle doit écouter leurs préoccupations et leur proposer des solutions.

Les raisons du parti communiste lui appartiennent. Il a la charge d'innocentes et de son avenir, une vision historique : il fait comme il croit bon. Ce qui est sûr, c'est que cette rupture, qui n'est en fait imputable à personne car elle a été le constat de contradictions insolubles, est un événement terrible. Si elle n'a pas surpris les états-majors, elle a brisé l'espérance de millions de Français qui ne connaissent pas les dessous de la politique, et sans doute sa dure vérité, les rapports de forces, les longues inférences, les stratégies souterraines, et qui avaient retenu du programme commun le réconfort quotidien de l'espérance unitaire, le chaleureux cordon de corde, la promesse d'une vie changée.

Cette rupture nous annonce, à moyen ou long terme, des équilibres prévisibles, peut-être raisonnables, mais qui auront beaucoup de peine désormais à faire battre nos cœurs. Elle prive, pour longtemps, le gouvernement de la France de la présence des communistes : et l'on n'a pas assez dit comme pouvait être féconde l'arrivée à des emplois de haute responsabilité d'hommes et de femmes venus, pour la plupart, de la classe ouvrière, fût-ce ouverte a priori l'étroite caste sociale et culturelle qui, de droite ou de gauche, n'a cessé de diriger la France. Sur tout, cette rupture renvoie à l'isolement 20 % des Français ou presque, privés, depuis quarante ans, de toute participation à l'exercice du pouvoir politique, 20 % qui sont, pour la plupart, les plus malheureux et les plus opprimés : leur exclusion, injuste et prolongée, qui à d'autres fait

quelque joie, peut-on s'y résigner ?

S'il reste une chance, elle ne peut, hélas ! tenir qu'à une prise de conscience et à un nouvel effort du parti communiste. Il est vrai — et en stricte équité cela peut sembler injuste — que les communistes sont contraints de faire plus de chemin que les autres partis de gauche. C'est qu'ils viennent de plus loin, qu'un projet de gauche, en France, ne peut être ni à brève ni à lointaine échéance un projet communiste, et que la grande majorité des Français ne peut accepter un programme où se liraient les signes annonciateurs d'une société inspirée des démocraties populaires : une économie collectivisée, l'égalitarisme des conditions, l'indifférence aux revendications qualitatives, la volonté autocratique, l'exaspération de l'indépendance nationale. Il est vrai aussi qu'il faut au parti communiste bien du courage pour poursuivre la route qu'il a ouverte, dont chaque étape fut sans doute très difficile, et d'autant plus ingrate qu'il fut souvent soupçonné de faiblesse. Il serait triste qu'il renonce à sa solitude et à l'éternelle opposition, abolissant quinze années d'efforts et d'espérance. Il serait désastreux pour la France et insupportable pour les autres partis de gauche qu'il s'installe dans une stratégie moyenne et équivoque, cherchant à cumuler les avantages du pouvoir et de l'opposition.

Ne reste que la voie étroite du plus grand courage, c'est-à-dire, aujourd'hui, de vraies concessions. Ce fragile espoir, chaque jour, désormais aide à le détruire.

JEAN-DENIS BREDIN.

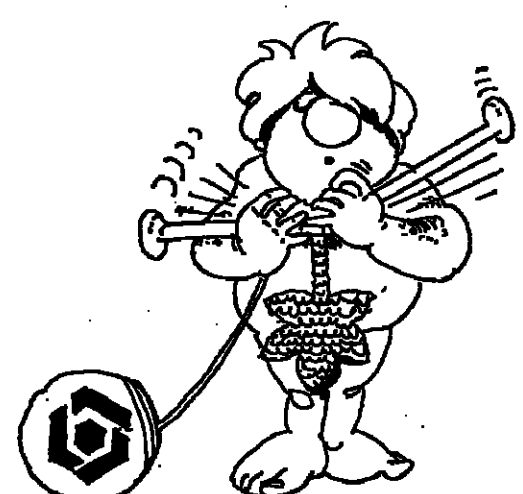
renoma/desfossé

Pour cet hiver Desfossé vous voit décontracté, les mèches plus longues, ondulées naturellement ou avec un soutien permanent.

**desfossé**

Les pattes sont courtes, la nuque dégagée. La coiffure se fait avec ou sans raie. Shampooing/coupe : 70 F.

**19, Av' Matignon**  
Une adresse d'homme



aider les hommes à mieux se vêtir

Dans la chimie, parmi les groupes de niveau international, nous ne sommes ni les plus grands, ni sans doute les plus ingénieurs.

Le chiffre d'affaires annuel de DSM\* équivaut cependant à plus de 20 milliards de francs — ce qui nous classe au 16<sup>e</sup> rang de la chimie mondiale et parmi les 50 plus grandes entreprises européennes.

Bien que nous n'ayons pas la prétention de savoir tout faire (pas encore...), DSM s'est fixé pour objectif de faciliter la vie des hommes en les aidant à faire face à leurs besoins essentiels, tels que se vêtir.

Savez-vous, en effet, que DSM, à partir de pétrole et de gaz naturel, fabrique dans ses usines des matières premières pour fils et fibres, et des produits textiles.

Ainsi, nous avons créé un procédé original pour produire le caprolactame, matière première du nylon; dans nos usines, à travers le globe, il s'en fabrique chaque année le quart de la production mondiale.

Savez-vous que DSM produit des tonnages très importants de matières acryliques utilisées pour les textiles; et que, dans un souci de diversification, nous nous intéressons aussi à la fabrication de "prêt-à-porter".

En fait, croyons-nous, nos progrès sont dus à notre expérience — 73 ans d'ancienneté cette année — et peut-être aussi à notre caractère hollandais, à qui l'on reconnaît ténacité et rigueur.

Entreprise d'Etat au dynamisme affirmé, nous faisons de notre mieux pour aider les hommes à vivre mieux.

Si vous souhaitez en savoir plus sur le groupe DSM, le Département Information PO Box 65 Heerlen Holland est à votre disposition.

\*DSM, c'est-à-dire : Nederlandse Staatsmijnen, en néerlandais, Dutch State Mines, en anglais, Mines d'Etat néerlandaises, en français. Aujourd'hui, DSM signifie "chimie" dans toutes les langues du monde.

**"Une mémoire neuve de ma propre existence"**

Un volume de 648 pages  
**49F**

مكتبة من الأمل



# POLITIQUE

## LA CRISE DE LA GAUCHE

### M. Marchais : le parti socialiste se détourne de l'union

Le pavillon de Paris, porte Le Pavillon de Paris, porte 26 septembre lorsque s'est ouvert le « meeting de Paris », organisé par le P.C.F. Des milliers de participants durent donc se rendre sous un chapiteau où le meeting était retransmis sur un écran géant. Dans son allocution d'ouverture, M. Gaston Plissonnier, membre du secrétariat du P.C.F., a notamment déclaré :

« Votre présence nombreuse à ce rassemblement, qui rappelle les grands moments de l'histoire de notre parti, les plus ardents combats politiques, témoigne de votre inquiétude, de votre besoin de tout savoir sur l'évolution de l'union de la gauche et l'achèvement du programme commun. (...) L'optique unitaire pour laquelle nous combattons avec tant d'ardeur depuis quinze ans n'a pas changé, et ne changera pas. (...) »

Montant alors à la tribune, drapée de tricolore, M. Georges Marchais a déclaré :

« Je veux aller, ce soir, au fond du problème auquel nous sommes confrontés, au fond de ce problème grave qui empêche aujourd'hui l'union de s'affirmer. Et je veux le faire comme je le fais d'habitude — avec franchise, sans polémique avec les personnes, mais sans prendre de gants avec la vérité. (...) »

Lorsque nous disons comment vivent les travailleurs et leurs familles, nous savons de quoi nous parlons, parce que nous, les communistes, nous sommes des travailleurs comme eux ; parce que nous, les communistes, nous sommes le parti des travailleurs. (...) C'est pourquoi, avec tous ceux-là, avec vous, nous disons : non, ce n'est pas possible que l'on continue à vivre comme cela. Ce n'est pas possible de laisser se perpétuer cette immense injustice. Il faut enfin que ça change, et que ça change vraiment. (...) »

Aucun vrai changement n'est possible en France si l'on ne prend pas résolument à la domination écrasante des grands

groupes industriels et financiers. (...) C'est pour cette raison fondamentale que le programme commun adopté en 1975, après dix ans d'efforts de notre parti, prévoit notamment la nationalisation du secteur bancaire et financier et de neuf groupes industriels. (...) Comme nous étions convenus à l'époque, ensemble socialistes et communistes, c'est là un seuil minimum en deçà duquel on ne peut espérer mettre en cause la domination du grand capital, et par conséquent en deçà duquel il ne serait pas possible de réaliser les mesures sociales dont nous avons impérieusement besoin. C'est là le fond du débat avec le parti socialiste. (...) »

Il faut bien le comprendre : lorsque nous disons qu'en estimant à sept cent vingt-neuf le nombre des entreprises qui seraient nationalisées, nous faisons un effort maximum, ce n'est pas une question d'amour-propre, d'entêtement ou d'attachement à la ne sais quel dogme. Non, c'est bien plus simple : c'est parce que, au-dessous de ce seuil défini par le programme commun, c'est toute la mise en œuvre du programme commun qui serait vouée par avance à l'échec. Pourquoi ? Parce qu'on laisserait le grand capital dans la place comme le loup dans la bergerie. (...) »

Il y a une logique dans l'attitude du parti socialiste : d'une part, il n'accepte pas de relever le SMIC au niveau réclamé par les organisations syndicales, il n'accepte pas de prendre un engagement clair sur le relèvement des salaires, il n'accepte pas de fixer un objectif précis de resserrement de la hiérarchie ; d'autre part, il abandonne la plus grande partie des nationalisations industrielles prévues par le programme commun, de même qu'il refuse — comme vous le savez — la création d'un véritable impôt sur le capital et d'un véritable impôt sur la fortune ; enfin, il refuse l'élection libre des P.-D.G. des

entreprises nationales, il refuse l'instauration d'un contrôle démocratique de la formation des prix, il refuse l'heure syndicale mensuelle payée. (...) »

Voilà le fond du débat. Ou bien on se donne les moyens de satisfaire les besoins du peuple et du pays et c'est ce que prévoit le programme commun. Ou bien on tourne le dos à la politique nouvelle que définit le programme commun — et alors on se prépare une fois de plus à ne pas tenir ses promesses et à décevoir les travailleurs. Je le dis très simplement, mais très fermement : les communistes ne se prêteront jamais à une telle entreprise !

Quant à ceux qui expliquent que nous ne voudrions plus aller au gouvernement, ils ont tort. Ils ne renouvellent pas les rôles, messieurs ! C'est vous qui redoutez de nous voir au gouvernement ! C'est vous qui mettez tout en œuvre pour empêcher cela parce que, chacun le sait bien, avec des communistes au gouvernement ce ne serait pas possible.

positions que défend le parti socialiste depuis le début de la négociation. Il continue à vouloir limiter la nationalisation des neuf groupes désignés dans le programme commun aux seules sociétés mères et à un nombre restreint de filiales en laissant le capital privé installé dans le plus grand nombre d'entre elles, ce qui constitue un abandon des engagements pris en 1975. Il parle du danger d'étatisme, mais continue à exiger la désignation des dix-neuf groupes d'entreprises nationales par le gouvernement. Il continue à refuser un véritable impôt sur le capital en prétendant que ce serait la fin de l'économie de marché. Il continue à refuser un choix clair en faveur d'une défense se situant au niveau requis par les exigences de l'indépendance et de la sécurité de la France.

Où est dans tout cela l'ouverture ? Où est le dialogue ? Je le dis avec tristesse : il n'est pas bien de jouer ainsi avec les espérances des millions de travailleurs. Il n'est pas bien de parler d'ouverture tout en fermant en réalité la porte. Car c'est bien en définitive une fin de non-recevoir que François Mitterrand vient de nous opposer.

#### Les nationalisations proposées par le P.S. et le P.C. ont un poids économique peu différent

A la porte de Pantin, M. Marchais a accusé le parti socialiste de vouloir abandonner l'essentiel des nationalisations prévues en 1975, en cherchant à « écarteler » la nationalisation des filiales des neuf groupes désignés en 1975 contrôlée majoritairement. Les faits ne justifient pas cette assertion.

En 1975, les partenaires de la gauche sont convenus de nationaliser neuf groupes industriels (aucune mention n'étant alors faite dans le texte commun de leurs filiales, contrairement à ce que souhaitait le parti communiste), ainsi que l'ensemble des entreprises du secteur bancaire et financier, plus « les grandes compagnies d'assurances privées ». Cette définition englobait aujourd'hui environ 50 000 salariés dans l'industrie (dont moins de 500 000 travaillant en France), un peu plus de 110 000 dans les banques et quelques 30 000 dans les assurances. (...) »

Si le parti socialiste n'a cependant pas repris dans la liste des centaines de petites entreprises mentionnées par le P.C., c'est, semble-t-il, pour un motif précis : le parti communiste ne peut donner l'impression qu'il était prêt à s'orienter vers un type de société caractérisé par plus de 1 000 nationalisations nouvelles (banques et assurances comprises).

## éditions sociales

**l'économie** **changer l'économie**

trois clefs et un calendrier

PAUL BOCCARA  
PHILIPPE HERZOG  
ANICET LE PORS  
CLAUDE QUIN

« et pas seulement le nom des ministres et des députés »

1 vol. 20 F

En vente toutes librairies

**Le Vert Chatel**  
au pied  
**CHATEAU DE VINCENNES**

Habiter ou investir au Vert Chatel, c'est jouir de la vue sur le Château de Vincennes et de toutes les commodités au pied de l'immeuble : métro, commerces, bois de Vincennes.

Renseignements et vente  
JOR & cie  
39, rue de Courcelles  
75008 Paris  
Tél. 766 25 32

Bureau de vente sur place  
**16, AVENUE DE PARIS à VINCENNES**

**STUDIOS ET 2 PIÈCES A VENDRE.**  
Location et gestion assurées par nos soins.

### MM. Mitterrand et Marchais s'éloignent l'un de l'autre

(Suite de la première page.)

Ils continuent de se défendre avec une égale énergie d'avoir quelque « stratégie de rechange » que ce soit, mais ne tiennent ni l'un ni l'autre un langage qui soit unitaire. En invitant mercredi après-midi les membres du P.S. à « imposer l'union de la gauche autour du programme commun », M. Mitterrand s'est ouvertement placé en position de concurrence vis-à-vis du P.C., qui, depuis lundi dernier, mobilise toutes ses troupes derrière le même

mot d'ordre. Il a également pris le risque d'indisposer un peu davantage une formation qui s'est toujours refusée à servir de force d'appoint à un « homme providentiel » qu'il fût lorsqu'il a revendiqué pour lui-même le titre de premier si ce n'est d'unique champion de la gauche. S'il est indéniable que depuis 1965 le député de la Nièvre a incarné en France l'union de la gauche, il est tout aussi évident qu'il se flatte un peu trop d'avoir, en 1971, « demandé solennellement que soit entrepris un programme commun de la gauche ». Dès le XVI<sup>e</sup> congrès du parti communiste (mai 1961) M. Waldeck Rochet avait affirmé que « la collaboration entre notre parti et d'autres partis démocratiques est possible et nécessaire » ; dès le 3 février 1963 M. Georges Marchais, rapporteur devant une conférence nationale réunie à Gennevilliers, avait appelé de ses vœux « une alliance loyale sur la base d'un programme démocratique commun entre le parti communiste et les autres partis démocratiques ».

Sur la défense et les problèmes de sécurité.

Il n'est pas surprenant dans ces conditions que M. Marchais ait continué d'utiliser, mercredi soir, un langage qui s'élève à l'égard d'un homme qui explique toutes les attaques dont il est l'objet par le fait qu'il « symbolise l'union de la gauche ». Le secrétaire général du P.C.F. paraît, et de plus belle, à présenter le P.S. comme une formation qui se range et ne veut plus l'union, et, à l'opposé, à un parti communiste seul capable de garantir l'union. (...) »

Il ne suffit pas que MM. Marchais et Mitterrand s'éloignent l'un de l'autre pour que M. Chirac se rapproche de M. Barre. Il ne pense pas qu'il sera moins impossible demain qu'hier de « gouverner la France au centre » avec la participation des socialistes. Il exclut catégoriquement d'étendre jusqu'au P.S. la « stratégie d'accueil » qu'il a mise en œuvre et l'« ouverture » qu'il a pratiquée, jeudi matin, en direction des électeurs radicaux de gauche.

#### UN COLLOQUE SUR L'AVENIR DE LA DÉMOCRATIE

Un colloque sur « l'Avenir de la démocratie » se déroulera à Athènes du 5 au 7 octobre, sous les auspices de France-Culture. Parmi les participants figurent notamment MM. Constantin Tsatsos, président de la République grecque ; Mario Soares, premier ministre du Portugal ; Eod Nouda, premier ministre tunisien ; Vladimir Bakaric, membre de la présidence de la République fédérative de Yougoslavie ; Mme Indira Gandhi, ancien premier ministre indien ; M. Luis Echeverría, ancien président de la République du Mexique ; Sir Harold Wilson, ancien premier ministre britannique ; MM. Mohammed Haykal, ancien vice-premier ministre égyptien ; Michel Debré, ancien premier ministre français ; ainsi que MM. Sean MacBride, prix Nobel de la paix ; Arthur Schlesinger, historien ; Herman Kahn, économiste ; Jean-Pierre Chevènement, membre du comité exécutif du P.S. français ; et Giancarlo Pajetta, secrétaire général adjoint du P.C. italien.

S'il a, d'autre part, fait remarquer, à très juste raison, qu'« une alliance politique ne s'est pas seulement un programme mais aussi un état d'esprit », M. Mitterrand n'a fait aucune concession propre à restaurer un climat de confiance et, au contraire, insisté sur l'ampleur du différend P.C.-P.S. lorsqu'il a répondu une semaine que la majorité ne s'était pas privée de développer au cours des derniers jours : « Il est vrai que les nationalisations ont provoqué une discussion serrée qui n'a pas abouti, mais ce désaccord s'inscrit dans un ensemble. Il y a un désaccord sur certaines approches économiques, désaccord sur le redressement excessif de la hiérarchie des salaires, désaccord

Le sort des millions de Français qui ont cru à l'union perdurant cinq ans dépend donc maintenant de la nationalisation ou non de quelques centaines de filiales ! Je me demande si l'immense majorité des électeurs de gauche qui ne militent ni au P.C. ni au P.S. ni au M.R.G. y comprennent quelque chose.

Pour ma part, depuis le vendredi 23 septembre, j'ai pu me faire une conviction d'être « cocu », d'avoir été trompé, berné, abusé par les états-majors politiques. Le même Georges Marchais, cet été, à la télévision, a cité un proverbe arabe qui dit à peu près ceci : « Si ton ami te trompe, c'est la faute de ton ami ; si ce même ami te trompe une deuxième fois, alors c'est la faute à toi-même. »

Qu'ils se rassurent, lui et les autres, ils n'auront jamais l'occasion de me faire commettre une faute !

RAYMOND BARRILLON.

« M. Jean-Pierre Soisson, secrétaire général du parti républicain, qui a été reçu mercredi après-midi 28 septembre par le président de la République, a déclaré, au terme de cet entretien : « Pour l'instant, notre parti attire très régulièrement 22 % des intentions de vote des électeurs. Si l'on compare ce chiffre avec les études qui ont été faites, au moment du congrès de Fréjus, en mai, il est manifeste que nous avons repris plus de dix points en quatre mois. »

## JOURNAUX

« L'union de la gauche est un projet de société, pas un jeu de cartes. (...) »

« Il faut donc lutter, lutter avec persévérance et avec résolution. Il faut lutter en voyant bien que l'espérance, la colonie de changement, n'est pas une île, mais qu'elle est dans les larges masses de notre peuple, et au premier chef dans la classe ouvrière. (...) »

« Les dirigeants giscardiens espèrent peut-être, à la faveur de l'attitude de nos partenaires, faire oublier le bilan désastreux de leur politique ? Ce serait compter sans les communistes dont toute l'action est précisément dirigée contre le pouvoir de Giscard d'Estaing et de Barre, ce pouvoir le plus anti-ouvrier, le plus autoritaire, le plus conservateur que la France ait connu depuis longtemps. (...) »

« Et puis, il y a une autre conclusion que vous ne manquez pas de tirer de ce qui se passe aujourd'hui, et c'est celle-ci : décidément, pour que nos intérêts soient pris en compte, pour que la porte s'ouvre sur un vrai changement, pour que le mouvement populaire soit suffisamment puissant et uni pour l'emporter — il vous faut un parti communiste bien plus fort, bien plus influent. »

#### CORRESPONDANCE

J'ai la conviction d'être « cocu »

M. Roger Mathieu, de Vigneux, nous a adressé la lettre suivante :

Si j'ai bien compris les propos de M. Georges Marchais au Club de la presse d'Europe 1, la réactualisation du programme commun a échoué à cause du désaccord portant sur le nombre de filiales à nationaliser (« Si les socialistes acceptent le chiffre de sept cent vingt-neuf, un accord peut être signé dans les vingt-quatre heures », a déclaré G. Marchais).

Le sort des millions de Français qui ont cru à l'union perdurant cinq ans dépend donc maintenant de la nationalisation ou non de quelques centaines de filiales ! Je me demande si l'immense majorité des électeurs de gauche qui ne militent ni au P.C. ni au P.S. ni au M.R.G. y comprennent quelque chose.

Pour ma part, depuis le vendredi 23 septembre, j'ai pu me faire une conviction d'être « cocu », d'avoir été trompé, berné, abusé par les états-majors politiques. Le même Georges Marchais, cet été, à la télévision, a cité un proverbe arabe qui dit à peu près ceci : « Si ton ami te trompe, c'est la faute de ton ami ; si ce même ami te trompe une deuxième fois, alors c'est la faute à toi-même. »

Qu'ils se rassurent, lui et les autres, ils n'auront jamais l'occasion de me faire commettre une faute !

## Etat de gauche



# LES JOURNÉES PARLEMENTAIRES DU R.P.R.

## Pour M. Chirac, rien n'est changé dans l'option collectiviste du P.S.

Menton. — Les parlementaires R.P.R., les futurs candidats et les ministres issus du mouvement gaulliste sont arrivés nombreux à Menton, pour écouter, jeudi, le discours que M. Jacques Chirac devait prononcer en clôture des dernières journées parlementaires tenues par le groupe R.P.R. avant les élections législatives. La veille, au cours d'un dîner de presse, le président du mouvement avait donné aux journalistes la substance des propos qu'il devait tenir ensuite en public, dans la vaste salle du Palais de l'Europe. L'ancien premier ministre a donc confirmé qu'il devait demander aux députés du mouvement, au cours d'une séance à huis clos, de ne se considérer investis que par le R.P.R. pour défendre le programme de celui-ci, à l'exclusion de tous autres.

La journée de mercredi, marquée par de multiples interventions, et notamment par le discours du secrétaire général, M. Jérôme Monod, a révélé la volonté du mouvement gaulliste d'effacer l'image « rétrograde, droitiste, conservatrice » que ses adversaires, et même certains de ses alliés, lui attribuent. C'est donc à combattre cette idée qu'ils vont s'employer pendant la campagne électorale, et à cette fin, ils ont jugé que la définition du droit au travail, de la démocratie du quotidien, de la lutte contre la bureaucratie, de l'intérêt des entreprises pour le développement de la nation n'ont pas de sens abstraits de participation.

En lançant des appels directs à une partie de l'électorat du centre gauche, voire des socialistes, les gaullistes ont voulu également se démarquer de la politique actuelle du gouvernement ou, tout au moins, prendre une certaine distance à son égard tant que celle-ci n'aura pas porté des fruits évidents. M. Jacques Chirac a ainsi voulu démontrer que la politique économique qu'il avait conduite à l'hôtel Matignon avait été couronnée sinon de succès éclatants, du moins d'une certaine réussite par rapport à ce qui devait se passer ensuite dans les domaines de la lutte contre l'inflation, de l'emploi, du commerce extérieur et de la production. Même pour la politique étrangère, le président du R.P.R. s'est défendu d'être le « grincheux de l'Europe ».

Si les critiques indirectes ont été nombreuses à l'adresse de la politique du gouvernement actuel et du président de la République, c'est surtout à une attaque systématique de la gauche que les orateurs et M. Jacques Chirac se sont livrés. A la différence de M. Barre, qui affirmait dans son message que la crise de l'union de la gauche avait profondément modifié le paysage politique, les gaullistes déclarent que rien n'est changé et que leurs adversaires demeurent le parti communiste, bien entendu, et son allié dans le « marxisme », le parti socialiste.

Selon l'analyse des dirigeants du R.P.R., les divergences au sein de l'union de la

gauche ont permis à M. Mitterrand et à ses amis d'apparaître comme des hommes capables de résister — tout au moins apparemment — au parti communiste. Cette attitude peut donc rassurer un certain électorat centriste, ou tout au moins ceux parmi les partisans de M. Mitterrand qui l'ont rallié le plus récemment. Mais, pour M. Chirac, le premier secrétaire du parti socialiste doit maintenant s'employer à maintenir autour de lui les éléments les plus à gauche, les plus progressistes, les plus marxistes, ceux qui lui permettent de parler d'une « coalition socialo-communiste ». C'est pourquoi, selon les prévisions de l'état-major du R.P.R., M. François Mitterrand ne devrait pas changer de politique, mais au contraire accentuer son attachement à l'union de la gauche et développer ses propositions dans ce sens. Pour M. Chirac, rien n'est changé dans l'option « collectiviste » faite par le parti socialiste.

ANDRÉ PASSERON.

### De nos envoyés spéciaux

doit reposer aujourd'hui sur le non-travail rémunéré de la femme.

Après cette intervention très applaudie par l'assistance, M. Michel Debré estime « ce cri d'alarme justifié » et souligne une nouvelle fois « le caractère dramatique de la situation démographique française ».

M. Papon (Cher), rapporteur général de la commission des finances, justifie la nécessité de réformer une « fiscalité » qui décourage l'entreprise et pénalise l'épargne ». A son avis, il faut notamment réviser le code général des impôts « incohérent et obsolète ».

M. Marotte (Paris) expose les grandes lignes du plan de réforme fiscale du R.P.R. :

— La fiscalité des particuliers : « Il faut élargir la base de la fiscalité des particuliers en supprimant les exonérations de franchise du barème de 25 % lorsque leur comptabilité est établie dans un centre de gestion agréé ;

— La consommation : « La TVA doit être maintenue, mais simplifiée et aménagée pour être plus juste » ;

— Les successions : « La loi sur la taxation des plus-values doit être totalement abolie en ce qui concerne les valeurs mobilières » ;

Le financement des collectivités locales : « Il faut instaurer un impôt déclaratif annuel des valeurs foncières et professionnelles et créer un impôt sur les grosses fortunes au-delà d'une somme de l'ordre de 2 à 3 millions de francs, en tenant

compte des situations familiales. »

Dernier orateur de la matinée, M. Alain Juppé, député aux études du R.P.R., définit ce qui doit être une nouvelle politique de l'économie et explique comment l'on peut relever, par une attitude offensive, le défi du chômage. Pour l'opposition, affirme-t-il, c'est en éliminant le travail de chacun qu'on en donnera à tous ; pour nous, gaullistes, c'est en augmentant le travail de chacun qu'on en donnera à tous.

Médecin après-midi, MM. Hirsog (Haute-Savoie) et Robert André Villien (Val-de-Marne) évoquent les problèmes de la jeunesse.

### UNE « OUVERTURE » DU PRÉSIDENT DU R.P.R. EN DIRECTION DES ÉLECTEURS RADICAUX DE GAUCHE

M. Jacques Chirac, président du R.P.R., a déclaré jeudi matin 29 septembre, sur les antennes de R.T.V. : « Si les élections de 1981 sont le résultat du mouvement des radicaux de gauche se rendant compte que, dans une large mesure, ils ont soutenu des engagements qui sont tout à fait à l'opposé de leurs convictions, ils nous rejoindront et, par nature, je pense qu'ils rejoindront le R.P.R. plutôt que toute autre formation de la majorité ».

Cette « stratégie d'accueil » en faveur des radicaux de gauche est cependant, pour le président du R.P.R., absolument exotique en ce qu'il concerne le parti socialiste. La question, a-t-il précisé, ne se pose d'ailleurs même pas. C'est le type même de la fausse question qui doit être très clairement déclinée : « Il faut instaurer un impôt déclaratif annuel des valeurs foncières et professionnelles et créer un impôt sur les grosses fortunes au-delà d'une somme de l'ordre de 2 à 3 millions de francs, en tenant

Le professeur Fressat, qui conduisait la liste R.P.R. dans le sixième arrondissement de Paris lors des dernières élections municipales, refuse « le totalitarisme de l'opposition » dans le domaine de l'éducation, « l'enfant étant soumis à l'Etat ». Évoquant les élections aux comités de parents, il déplore « qu'en de trop nombreux endroits la loi soit violée et la démocratie bafouée. On veut imposer, affirme-t-il, le monopole d'une organisation politique, la Fédération Corneille ».

M. Alain Juppé, architecte, membre du comité central, et chargé de mission pour les problèmes de la jeunesse, déplore que l'on ait, en la matière, sacrifié

la qualité sans pour autant rentabiliser les investissements. Pour M. Juppé (Loire-Atlantique), il faut repenser complètement l'enseignement de l'architecture. Une proposition de loi sera déposée à cet effet à l'Assemblée nationale.

Après MM. Baume (Haute-Saône) et Nungesser (Val-de-Marne), M. Bas (Paris) explique qu'une révolution culturelle à la construction européenne, cela est une caricature de notre pensée de tous à la culture. Il relève que le parti communiste a repris les grandes lignes du projet culturel du R.P.R. « Voilà, constate-t-il, un grand encouragement pour nous ».

### Le R.P.R. et l'opinion allemande

M. Richard Weissacker, vice-président du groupe de la C.D.U.-C.S.U. au Bundestag, s'est adressé mercredi après-midi aux parlementaires R.P.R. en présence de M. Jacques Chirac. Il a notamment souligné la victoire du R.P.R. aux prochaines élections.

En lui répondant, M. Chirac a indiqué que le R.P.R. avait été « préoccupé et choqué par certaines campagnes qui ont blessé profondément l'opinion publique allemande à l'occasion de certaines actes de terrorisme récent ». Il a ajouté : « Nous ne nous associons ni de corps ni de loin aux excès d'une partie infime et non représentative de l'opinion française ».

### Quatre propositions sont adoptées à l'unanimité

C'est à l'unanimité des quelques cent députés réunis à huis clos jeudi matin qu'ont été adoptées les quatre propositions présentées par M. Jacques Chirac (Le Monde du 29 septembre). Aux termes de celles-ci, les candidats R.P.R. devront « s'efforcer de conserver l'investiture de leur mouvement, refuser tout autre investiture qui leur serait proposée et ne soutenir, dans le cadre du manifeste de la majorité, que le programme du R.P.R. ».

M. Jacques Chirac a justifié cette attitude par les initiatives, les tentatives ou la volonté de M. Giscard d'Estaing et de son entourage de rechercher le moyen d'amoindrir l'influence électorale du R.P.R. ou de recourir à une

solution de « troisième force ». Mais M. Chirac a employé des mots particulièrement aigres pour M. Raymond Barre, soulignant notamment que celui-ci n'était pas à l'origine de ces « manœuvres ».

Le président du R.P.R. a également donné son interprétation de la situation politique des forces de l'union de la gauche et affirmé que le parti socialiste allait maintenir son option en faveur de l'union de la gauche et gagner même davantage ses positions. M. Michel Debré a repris les thèmes développés par M. Chirac pour les approuver totalement. Aucun autre orateur n'est intervenu au cours de cette réunion. — P.F.F.

### LA PRÉPARATION DES ÉLECTIONS LÉGISLATIVES

#### UN SECOND COMITÉ POUR LA CANDIDATURE DE M. BARRE À LYON

La constitution d'un second comité souhaitant la candidature de M. Raymond Barre aux élections législatives dans la quatrième circonscription du Rhône, dont le siège est actuellement occupé par M. Louis Joxe (R.P.R.), vient d'être annoncée à Lyon par M. Alain Nally, ancien secrétaire administratif de la Fédération départementale du parti radical, qui était démissionnaire de ses fonctions au mois de février dernier, pour mener campagne en faveur des listes présentées aux élections municipales par M. Jacques Soustelle, député réformateur de la troisième circonscription.

Le comité créé par M. Alain Nally a pour but de promouvoir les expériences lyonnaises — estime que Lyon doit avoir « un parlementaire d'émancipation nationale ».

Un premier comité de soutien avait été constitué au début du mois de septembre par un groupe d'habitants des quartiers des Brotteaux et de Montchat (Le Monde du 10 septembre).

#### SEINE-ET-MARNE : M. Flornoy ne se représente pas.

M. Bertrand Flornoy, député R.P.R. de la 3<sup>e</sup> circonscription de la Seine-et-Marne (Meaux-Coulommiers), a annoncé son intention de ne pas être candidat aux prochaines élections législatives. M. Flornoy avait été élu au second tour des élections de mars 1973, avec 31.181 voix contre 24.282 à Mme Raymond Renard (P.C.).

Né le 27 mars 1910 à Paris, M. Bertrand Flornoy siège à l'Assemblée nationale depuis novembre 1962. Il a été représentant de la France à l'Assemblée du Conseil de l'Europe de 1968 à 1973. Après avoir perdu en mars 1976 le mandat de conseiller général qu'il détenait depuis 1964, il avait été battu aux élections municipales de mars dernier à Coulommiers, ville dont il était maire depuis 1971. Président de la Société des explorateurs français, membre de l'Explorers Club de New-York, M. Flornoy, explorateur, a écrit divers ouvrages relatant les expéditions et les missions d'exploration effectuées en Amazonie et dans les Andes.

CHARENTE-MARITIME. — M. Bernard Ridenau, chargé de mission au secrétariat général de la présidence de la République, a annoncé sa candidature aux prochaines élections législatives, dans la 3<sup>e</sup> circonscription (Rochefort), dont le député sortant est M. Jean-Guy Bruner (R.P.R.), qui a succédé à Albert Bignon, décédé. M. Ridenau a reçu l'investiture de la Fédération départementale du R.P.R. et du comité départemental du C.D.S.

## État de guerre

(Suite de la première page.)

Il exprime l'impatience d'une société qui ne parvient pas à se tourner vers l'épanouissement de la personne humaine et cherche à l'atteindre par une image idéale de la société et du pouvoir, une image idéale que certains estiment qu'elle est mal-justifiée à vouloir, un pouvoir dont d'autres considèrent que l'effacement est une condition de bonheur.

C'est ainsi que nous retrouvons la situation d'avant-guerre. D'un côté comme de l'autre, la politique, de nouveau, comme une réalité qui est l'ardente et violente compétition entre les peuples. Il est des temps où cette compétition paraît s'apaiser. Il en est d'autres où elle s'exaspère. Telle est la vérité d'aujourd'hui. En fait, nous sommes en état de guerre.

Nous observons la guerre des armements. Nous ne nous en préoccupons pas. C'est une erreur. Les conséquences du surarmement des grandes puissances sont considérables, ne serait-ce que par la justification qui est ainsi donnée à l'effort de diminution de leurs dépenses sur celle des autres, y compris de leurs alliés, pour mieux soutenir cet effort militaire.

Nous observons la guerre des positions stratégiques et des richesses du monde. Nous n'y participons pas. C'est une erreur. L'espace et la mer sont l'objet de convoitises. Nous avons droit à une part de l'espace. Nous avons le devoir de préserver notre

domaine maritime et de l'exploiter.

Nous décrivons la guerre des idéologies et nous nous en croyons préservés. C'est également une erreur. Faut-il prendre l'exemple des appels aux séparatismes régionaux ou à l'indépendance ? Si ces deux domaines où la liberté est employée à miner la force de la nation, c'est bien ceux-là.

Nous parlons de crise économique. La formule cache désormais un renouement de l'esprit. Qui dit crise, dit phénomène qui échappe à la volonté des gouvernements et des hommes. Or tel n'est pas le cas. Il y a plus une crise monétaire : il y a une guerre des monnaies. Il y a plus une crise de pétrole : il y a une guerre de l'énergie. Il y a plus une crise du commerce international : il y a une guerre de l'expansion et du protectionnisme. Il y a plus une crise des investissements : il y a une guerre des investissements.

Le véritable « mal français » n'est pas dans une structure ou une organisation sociale. Il est dans notre tempérament, dans notre éducation, l'oséris dire dans l'ensemble de nos traditions spirituelles, qui mettent en avant une philosophie de la politique fondée sur la certitude de la fraternité universelle, grâce à la bonté naturelle de l'homme. Or si la grandeur de la politique est effectivement un effort permanent de progrès moral et de bonheur humain, c'est une faiblesse grave d'oublier que la politique est, avant tout, une lutte à base de conflits d'intérêts et d'ambitions.

Oublier cette réalité alors que notre siècle nous a fait subir tant de cruelles expériences, c'est d'une manière inexcusable sombrer dans un défaut qui ne pardonne pas.

Comme il y avait, avant 1939, incompatibilité entre la situation du monde et les attitudes de la politique intérieure, nos programmes, nos affirmations, s'écartent de plus en plus des faits de notre temps.

Avons-nous vraiment perdu la conscience de ce que la paix est liée à un équilibre et que la vie de la France est d'abord liée à sa force ? Notre situation, face aux autres nations, exige un effort constant de travail, d'épargne, d'investissement, de production et d'exportation. Notre situation, face aux autres nations, exige un effort constant pour accroître notre capacité nationale en sources d'énergie ainsi que notre recherche tant scientifique que technologique. Notre situation, face aux autres nations, suppose une politique de la famille, notamment de la mère de famille et de l'enfant, afin de tout entreprendre pour redresser le cours de notre natalité. Notre situation, face aux autres nations, nous impose de réaliser les conditions financières, sociales et psychologiques de cet effort. Il n'y a point de doute que si nous sommes diminués dans la compétition par rapport à nos adversaires comme par rapport à nos partenaires, par rapport à des peuples lointains comme par rapport à nos voisins, il n'y a pas de bonheur durable pour la grande majorité des Français dans une France affaiblie, donc dominée.

On évoque souvent le général de Gaulle. Prend-on conscience que face aux événements que nous vivons le général placerait les Français devant les réalités que je viens de dire ? Une série de guerres, qui vont durer, et sans doute s'aggraver, des guerres qui verront des vainqueurs et des vaincus. Certes, il est nécessaire et normal que des élections, ce fait capital de la démocratie, conduisent à des aménagements de la vérité, à des promesses. Mais il est des moments où trop dissimuler devient une erreur, même un regard du peuple. L'addition des contre-vérités finit par atteindre ses auteurs. Les temps sont arrivés où la République attend de ses serviteurs, qu'ils soient élus ou ministres, informateurs ou éducateurs, chefs d'entreprise ou syndicalistes une prise de conscience. Que les Français fassent l'effort de placer la France dans le camp des vainqueurs et des forts ! C'est bientôt en cet appel que résidera l'habileté première.

Amis... et adversaires, revenons à la réalité !

MICHEL DEBRÉ.

● M. André Diligent, vice-président du C.D.S., écrit dans le bulletin de liaison de son parti (numéro du 1<sup>er</sup> octobre) : « Le triomphisme, voilà la grande erreur qu'il nous faut éviter de commettre devant l'éclatement de l'union de la gauche. Certes, depuis cinq ans, nombre de Français ont été trompés. Pendant quatre élections, ils ont voté pour quelque chose qui n'existait pas. Il nous faut le souligner et le rappeler, mais ce serait une grave erreur de patoisier et de crier victoire. »

محکمات الامم



# Parce qu'elles sont robustes les Peugeot vous font faire des économies intelligentes.

**LES 104**



**BERLINE 104 GL 5 CV**  
5 places - 5 portes  
954 cm<sup>3</sup> - 44,5 ch/Din - 135 km/h  
Essence ordinaire - Consommation : 6 l - 8,5 l - 8,7 l  
Banquette arrière rabattable - Ceintures avant à enrouleur  
Capacité de remorquage : 800 kg (1)  
**PRIX CLES EN MAIN (2) 21 100F**

104 GL 6 CV 5 portes 22 650 F TTC	104 SL 6 CV 5 portes 23 700 F TTC
104 ZL 5 CV 3 portes 21 350 F TTC	104 ZS 6 CV 3 portes 24 400 F TTC
104 ZA 5 CV 3 portes (3) 19 168,80 F TTC	

**LES 304**



**BERLINE 304 GL 7 CV**  
5 places - 4 portes  
1200 cm<sup>3</sup> - 65 ch/Din - 150 km/h  
Consommation : 6,6 l - 8,9 l - 9,5 l  
Dossiers avant inclinables - Ceintures avant à enrouleur  
Lunette arrière chauffante  
Capacité de remorquage : 1 000 kg (1)  
**PRIX CLES EN MAIN (2) 24 450F**

Berline 304 SL 7 CV 25 800 F TTC	Berline 304 GL 6 CV 24 500 F TTC	Berline 304 SL 7 CV 26 550 F TTC
-------------------------------------	-------------------------------------	-------------------------------------

**LES 504**



**BERLINE 504 L 10 CV**  
5 places - 4 portes  
1 796 cm<sup>3</sup> - 79 ch/Din - 154 km/h  
Essence ordinaire - Consommation : 7,9 l - 10,5 l - 12,8 l  
Dossiers avant inclinables - Ceintures avant à enrouleur  
Lunette arrière chauffante  
Capacité de remorquage : 1 300 kg (1)  
**PRIX CLES EN MAIN (2) 28 800F**

Berline 504 GL 11 CV 31 800 F TTC	Berline 504 TI 11 CV 36 550 F TTC
Break 504 L 10 CV 30 650 F TTC	Break 504 GL 11 CV 34 450 F TTC
Familiale 504 TI CV 35 100 F TTC	

## Les Peugeot compétitives à l'achat le sont encore plus quand elles roulent.

Les Peugeot sont robustes, fiables et confortables. Elles sont conçues pour dépenser peu de carburant, et elles sont d'un prix très raisonnable. En voulez-vous des preuves ? Peugeot a décidé de publier dans votre journal une série d'informations sur les prix, les caractéristiques, les consommations de ses modèles 78, et sur les nouveaux avantages Peugeot. Car Peugeot annonce aussi du neuf pour les modèles nouveaux de cette rentrée automobile : garantie un an - kilométrage illimité ; entretien des modèles essence simplifié, avec de nouvelles fréquences de vidange et de vérification et un carnet d'entretien adapté. Il est logique que les Peugeot qui ont une renommée bien établie de voitures robustes, vous fassent faire les économies les plus intelligentes de l'année automobile.

### Nouvelle Garantie Peugeot : un an - Kilométrage illimité.

(PIÈCES, MAIN D'ŒUVRE, DÉPANNAGE, REMORQUAGE)

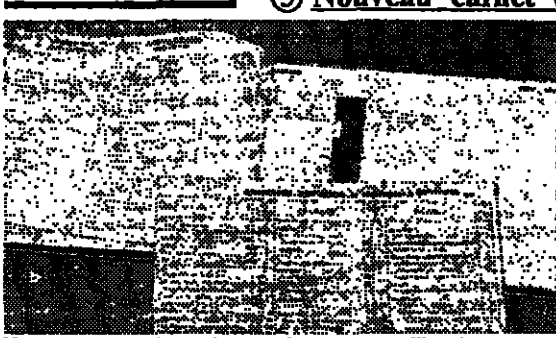
C'est nouveau, depuis le 1<sup>er</sup> septembre, les acheteurs d'une Peugeot année modèle 78 seront les premiers à profiter de cette nouvelle garantie et des avantages qui s'y rattachent. En effet, Peugeot garantit votre voiture, pièces et main-d'œuvre, sans limitation de kilométrage, pendant un an à compter du jour de sa première mise en circulation effective. Les incidents entrant dans le cadre de la garantie sont couverts de la manière suivante :  
① **Échange des pièces** reconnues défectueuses ou leur remise en état dans l'un des ateliers du réseau Peugeot.  
② **Gratuité des frais de main-d'œuvre.**  
③ **Remboursement des frais de dépannage ou remorquage** jusqu'au concessionnaire ou agent Peugeot le plus proche, que l'incident survienne en France, ou en Allemagne Fédérale, Autriche, Belgique, Danemark, Espagne, Finlande, Grande-Bretagne, Irlande, Italie, Luxembourg, Norvège, Pays-Bas, Portugal, Suède, Suisse. Il y a plus de 3 000 panoneaux Peugeot en France. Il y a donc toujours un point de service Peugeot qui applique la garantie près de chez vous.

### les Peugeot simplifient leur entretien.

(SUR LES MODÈLES ESSENCE).

Cet automne, Peugeot vous permet de profiter davantage de votre voiture (modèle essence) en réduisant son temps d'entretien.

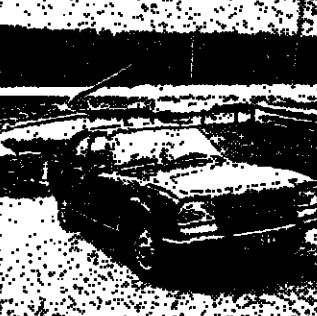
- ① **Vidange tous les 7 500 km au lieu de 5 000 km.** Économie de temps et 50 % de kilométrage en plus.
- ② **Vérification tous les 15 000 km au lieu de 10 000 km.** Là aussi, économie de temps et 50 % de kilométrage en plus. Au total, des économies pour les propriétaires de Peugeot (modèle essence).
- ③ **Nouveau carnet d'entretien.** Peugeot remet avec chaque véhicule année modèle 78 un nouveau carnet d'entretien. Si vous désirez encore plus d'informations à ce sujet, adressez-vous au concessionnaire ou agent Peugeot le plus proche.



**Les Peugeot gardent la cote**  
D'un bout de l'année à l'autre, les Peugeot d'occasion sont toujours appréciées. Principale raison : tout modèle Peugeot assure par sa robustesse un usage prolongé. Principale résultante : on revend bien sa Peugeot et plus facilement. Aujourd'hui ces éléments comptent pour beaucoup dans la décision d'acheter une voiture neuve et constituent pour vous des facteurs complémentaires d'économies.

## Le Diesel. Peugeot peut vous en parler.

Savez-vous que Peugeot construit des Diesel depuis 18 ans, et qu'il est le seul constructeur français à offrir une telle expérience ? Les chiffres sont éloquents : En 1977, pour les 6 premiers mois, plus de 63 % des voitures Diesel vendues en France ont été des Peugeot. L'ensemble du réseau PEUGEOT-FRANCE représente plus de 3 000 spécialistes Diesel, dont un se trouve près de chez vous. La gamme des Diesel Peugeot 78 comprend six modèles différents :



La Berline 304 GL D 5 CV : 5 places, 4 portes, 130 km/h.  
Le Break 304 GL D 5 CV : 5 places, 5 portes, 130 km/h.  
La Berline 504 L D 8 CV : 5 places, 4 portes, 133 km/h.  
La Berline 504 GL D 9 CV : 5 places, 4 portes, 141 km/h.  
Le Break 504 L D 8 CV : 5 places, 5 portes, 126 km/h.  
La Familiale D 9 CV : 7 places, 5 portes, 130 km/h.

Si vous voulez essayer l'un de ces modèles, fixez un rendez-vous au spécialiste Diesel Peugeot le plus proche.

### Toutes les Peugeot bien placées dans la course aux économies de carburant.

Moins une voiture dépense de carburant, moins vous hésitez à vous déplacer, que ce soit pour de courtes ou de longues distances, en ville ou sur route. Surtout si en plus votre voiture est robuste et confortable comme le sont toutes les Peugeot. Consultez les colonnes du tableau ci-contre. Ce sont les réponses de Peugeot en matière d'économie de carburant. On constate une fois de plus que le souci numéro 1 de Peugeot reste celui de vous faire faire des économies intelligentes afin de réduire vos frais d'utilisation sans changer vos habitudes d'automobiliste.

**Que consomment les Peugeot 78 ?\***

	90	120	ville		90	120	ville		90	120	ville		90	120	ville
Berline 104 GL 5 CV ess. aut.	6	8,5	8,7	Berline 304 SL 7 CV	8,8	8,8	8,5	Berline 504 GL 11 CV	7,7	10,2	11,9	Break 504 LD 8 CV gasole	7,8		8,9
Berline 104 GL 6 CV	6,4	8,4	8,7	Berline 304 SL 7 CV	8,5	8,8	8,7	Berline 504 TI 11 CV	7,5	10	12,2	Familiale 504 D 9 CV gasole	7,5	10,4	8,4
Berline 104 GL 8 CV	6,4	8,4	8,7	Berline 304 GL 6 CV	6,4	8,9	8,8	Break 504 L 10 CV ess. aut.	8,8	12	13,7	Coupé 504 TI 11 CV	7,8	9,9	12,9
Coupé 104 ZL 5 CV ess. aut.	5,8	8,7	8,4	Break 304 SL 7 CV	8,8	8,9	8,5	Break 504 GL 11 CV	7,9	10,7	13,1	Coupé 504 V6 TI 15 CV 5 v.	8,7	11,1	16,1
Coupé 104 ZS 6 CV	6,1	7,8	8,5	Berline 304 GL 5 CV gasole	5,5	8,2	8,2	Familiale 504 TI CV	7,9	10,7	13,1	Cabriole 504 TI 11 CV	7,8	9,9	12,9
104 ZA 5 CV ess. aut.	6	8,5	8,7	Break 304 GL 6 CV	6,5	8,2	8,2	Berline 504 LD 8 CV gasole	6,9	8,5	8,7	Berline 504 SL 15 CV	8	11,2	18
Berline 304 GL 7 CV	8,8	8,8	8,5	Berline 504 L 10 CV ess. aut.	7,9	10,5	12,8	Berline 504 GL 9 CV gasole	8,8	9,3	8,3	Berline 504 TI 5 v. V6 15 CV	8,5	10,8	16,8

\* Consommation à vitesse stabilisée : 90 km/h - 120 km/h et en ville (modèles boîte manuelle).

## 3000 concessionnaires et agents Peugeot vous font bénéficier de ces économies.



Peugeot fait confiance à **Esso**

هكذا من الأصل



# robustes ont fait l'élégantes.

## ives à l'achat and elles roulent.

Si conçues pour dépenser peu de carburant, et elles  
informations sur les prix, les caractéristiques, les  
des Peugeot.  
veaux de cette rentrée automobile : garantie un  
lité, avec de nouvelles fréquences de vidange et de  
glande de voitures robustes, vous fassent faire les

## les Peugeot simplifient leur entretien.

(SI R L'US MONÈLES ESSENCE).

Cet automne, Peugeot vous permet de  
profiter davantage de votre voiture (modèle  
essence) en réduisant son temps d'entre-  
tien.

① **Vidange tous les 7 500 km au lieu de 5 000 km.** Économie de temps et 50 % de kilométrage en plus.

② **Vidange tous les 15 000 km au lieu de 10 000 km.** La aussi, économie de temps et 50 % de kilométrage en plus. Au total, des économies pour les propriétaires de Peugeot (modèle essence).

③ **Nouvelles cartes d'entretien.** Peugeot remet avec chaque véhicule année modèle 78 un nouveau carnet d'entretien. Si vous désirez encore plus d'informations à ce sujet, adressez-vous à votre concessionnaire Peugeot ou à l'agent Peugeot le plus proche.

et produit la carte

moment les Peugeot 78 ?

Modèle	Version	Prix	Caractéristiques
78	1.6	12 500 000	1000 cc, 100 km/h, 1500 km
78	1.8	14 500 000	1200 cc, 120 km/h, 1500 km
78	2.0	16 500 000	1400 cc, 140 km/h, 1500 km
78	2.2	18 500 000	1600 cc, 160 km/h, 1500 km
78	2.4	20 500 000	1800 cc, 180 km/h, 1500 km
78	2.6	22 500 000	2000 cc, 200 km/h, 1500 km
78	2.8	24 500 000	2200 cc, 220 km/h, 1500 km
78	3.0	26 500 000	2400 cc, 240 km/h, 1500 km
78	3.2	28 500 000	2600 cc, 260 km/h, 1500 km
78	3.4	30 500 000	2800 cc, 280 km/h, 1500 km
78	3.6	32 500 000	3000 cc, 300 km/h, 1500 km
78	3.8	34 500 000	3200 cc, 320 km/h, 1500 km
78	4.0	36 500 000	3400 cc, 340 km/h, 1500 km
78	4.2	38 500 000	3600 cc, 360 km/h, 1500 km
78	4.4	40 500 000	3800 cc, 380 km/h, 1500 km
78	4.6	42 500 000	4000 cc, 400 km/h, 1500 km
78	4.8	44 500 000	4200 cc, 420 km/h, 1500 km
78	5.0	46 500 000	4400 cc, 440 km/h, 1500 km
78	5.2	48 500 000	4600 cc, 460 km/h, 1500 km
78	5.4	50 500 000	4800 cc, 480 km/h, 1500 km
78	5.6	52 500 000	5000 cc, 500 km/h, 1500 km
78	5.8	54 500 000	5200 cc, 520 km/h, 1500 km
78	6.0	56 500 000	5400 cc, 540 km/h, 1500 km
78	6.2	58 500 000	5600 cc, 560 km/h, 1500 km
78	6.4	60 500 000	5800 cc, 580 km/h, 1500 km
78	6.6	62 500 000	6000 cc, 600 km/h, 1500 km
78	6.8	64 500 000	6200 cc, 620 km/h, 1500 km
78	7.0	66 500 000	6400 cc, 640 km/h, 1500 km
78	7.2	68 500 000	6600 cc, 660 km/h, 1500 km
78	7.4	70 500 000	6800 cc, 680 km/h, 1500 km
78	7.6	72 500 000	7000 cc, 700 km/h, 1500 km
78	7.8	74 500 000	7200 cc, 720 km/h, 1500 km
78	8.0	76 500 000	7400 cc, 740 km/h, 1500 km
78	8.2	78 500 000	7600 cc, 760 km/h, 1500 km
78	8.4	80 500 000	7800 cc, 780 km/h, 1500 km
78	8.6	82 500 000	8000 cc, 800 km/h, 1500 km
78	8.8	84 500 000	8200 cc, 820 km/h, 1500 km
78	9.0	86 500 000	8400 cc, 840 km/h, 1500 km
78	9.2	88 500 000	8600 cc, 860 km/h, 1500 km
78	9.4	90 500 000	8800 cc, 880 km/h, 1500 km
78	9.6	92 500 000	9000 cc, 900 km/h, 1500 km
78	9.8	94 500 000	9200 cc, 920 km/h, 1500 km
78	10.0	96 500 000	9400 cc, 940 km/h, 1500 km
78	10.2	98 500 000	9600 cc, 960 km/h, 1500 km
78	10.4	100 500 000	9800 cc, 980 km/h, 1500 km
78	10.6	102 500 000	10000 cc, 1000 km/h, 1500 km
78	10.8	104 500 000	10200 cc, 1020 km/h, 1500 km
78	11.0	106 500 000	10400 cc, 1040 km/h, 1500 km
78	11.2	108 500 000	10600 cc, 1060 km/h, 1500 km
78	11.4	110 500 000	10800 cc, 1080 km/h, 1500 km
78	11.6	112 500 000	11000 cc, 1100 km/h, 1500 km
78	11.8	114 500 000	11200 cc, 1120 km/h, 1500 km
78	12.0	116 500 000	11400 cc, 1140 km/h, 1500 km
78	12.2	118 500 000	11600 cc, 1160 km/h, 1500 km
78	12.4	120 500 000	11800 cc, 1180 km/h, 1500 km
78	12.6	122 500 000	12000 cc, 1200 km/h, 1500 km
78	12.8	124 500 000	12200 cc, 1220 km/h, 1500 km
78	13.0	126 500 000	12400 cc, 1240 km/h, 1500 km
78	13.2	128 500 000	12600 cc, 1260 km/h, 1500 km
78	13.4	130 500 000	12800 cc, 1280 km/h, 1500 km
78	13.6	132 500 000	13000 cc, 1300 km/h, 1500 km
78	13.8	134 500 000	13200 cc, 1320 km/h, 1500 km
78	14.0	136 500 000	13400 cc, 1340 km/h, 1500 km
78	14.2	138 500 000	13600 cc, 1360 km/h, 1500 km
78	14.4	140 500 000	13800 cc, 1380 km/h, 1500 km
78	14.6	142 500 000	14000 cc, 1400 km/h, 1500 km
78	14.8	144 500 000	14200 cc, 1420 km/h, 1500 km
78	15.0	146 500 000	14400 cc, 1440 km/h, 1500 km
78	15.2	148 500 000	14600 cc, 1460 km/h, 1500 km
78	15.4	150 500 000	14800 cc, 1480 km/h, 1500 km
78	15.6	152 500 000	15000 cc, 1500 km/h, 1500 km
78	15.8	154 500 000	15200 cc, 1520 km/h, 1500 km
78	16.0	156 500 000	15400 cc, 1540 km/h, 1500 km
78	16.2	158 500 000	15600 cc, 1560 km/h, 1500 km
78	16.4	160 500 000	15800 cc, 1580 km/h, 1500 km
78	16.6	162 500 000	16000 cc, 1600 km/h, 1500 km
78	16.8	164 500 000	16200 cc, 1620 km/h, 1500 km
78	17.0	166 500 000	16400 cc, 1640 km/h, 1500 km
78	17.2	168 500 000	16600 cc, 1660 km/h, 1500 km
78	17.4	170 500 000	16800 cc, 1680 km/h, 1500 km
78	17.6	172 500 000	17000 cc, 1700 km/h, 1500 km
78	17.8	174 500 000	17200 cc, 1720 km/h, 1500 km
78	18.0	176 500 000	17400 cc, 1740 km/h, 1500 km
78	18.2	178 500 000	17600 cc, 1760 km/h, 1500 km
78	18.4	180 500 000	17800 cc, 1780 km/h, 1500 km
78	18.6	182 500 000	18000 cc, 1800 km/h, 1500 km
78	18.8	184 500 000	18200 cc, 1820 km/h, 1500 km
78	19.0	186 500 000	18400 cc, 1840 km/h, 1500 km
78	19.2	188 500 000	18600 cc, 1860 km/h, 1500 km
78	19.4	190 500 000	18800 cc, 1880 km/h, 1500 km
78	19.6	192 500 000	19000 cc, 1900 km/h, 1500 km
78	19.8	194 500 000	19200 cc, 1920 km/h, 1500 km
78	20.0	196 500 000	19400 cc, 1940 km/h, 1500 km
78	20.2	198 500 000	19600 cc, 1960 km/h, 1500 km
78	20.4	200 500 000	19800 cc, 1980 km/h, 1500 km
78	20.6	202 500 000	20000 cc, 2000 km/h, 1500 km
78	20.8	204 500 000	20200 cc, 2020 km/h, 1500 km
78	21.0	206 500 000	20400 cc, 2040 km/h, 1500 km
78	21.2	208 500 000	20600 cc, 2060 km/h, 1500 km
78	21.4	210 500 000	20800 cc, 2080 km/h, 1500 km
78	21.6	212 500 000	21000 cc, 2100 km/h, 1500 km
78	21.8	214 500 000	21200 cc, 2120 km/h, 1500 km
78	22.0	216 500 000	21400 cc, 2140 km/h, 1500 km
78	22.2	218 500 000	21600 cc, 2160 km/h, 1500 km
78	22.4	220 500 000	21800 cc, 2180 km/h, 1500 km
78	22.6	222 500 000	22000 cc, 2200 km/h, 1500 km
78	22.8	224 500 000	22200 cc, 2220 km/h, 1500 km
78	23.0	226 500 000	22400 cc, 2240 km/h, 1500 km
78	23.2	228 500 000	22600 cc, 2260 km/h, 1500 km
78	23.4	230 500 000	22800 cc, 2280 km/h, 1500 km
78	23.6	232 500 000	23000 cc, 2300 km/h, 1500 km
78	23.8	234 500 000	23200 cc, 2320 km/h, 1500 km
78	24.0	236 500 000	23400 cc, 2340 km/h, 1500 km
78	24.2	238 500 000	23600 cc, 2360 km/h, 1500 km
78	24.4	240 500 000	23800 cc, 2380 km/h, 1500 km
78	24.6	242 500 000	24000 cc, 2400 km/h, 1500 km
78	24.8	244 500 000	24200 cc, 2420 km/h, 1500 km
78	25.0	246 500 000	24400 cc, 2440 km/h, 1500 km
78	25.2	248 500 000	24600 cc, 2460 km/h, 1500 km
78	25.4	250 500 000	24800 cc, 2480 km/h, 1500 km
78	25.6	252 500 000	25000 cc, 2500 km/h, 1500 km
78	25.8	254 500 000	25200 cc, 2520 km/h, 1500 km
78	26.0	256 500 000	25400 cc, 2540 km/h, 1500 km
78	26.2	258 500 000	25600 cc, 2560 km/h, 1500 km
78	26.4	260 500 000	25800 cc, 2580 km/h, 1500 km
78	26.6	262 500 000	26000 cc, 2600 km/h, 1500 km
78	26.8	264 500 000	26200 cc, 2620 km/h, 1500 km
78	27.0	266 500 000	26400 cc, 2640 km/h, 1500 km
78	27.2	268 500 000	26600 cc, 2660 km/h, 1500 km
78	27.4	270 500 000	26800 cc, 2680 km/h, 1500 km
78	27.6	272 500 000	27000 cc, 2700 km/h, 1500 km
78	27.8	274 500 000	27200 cc, 2720 km/h, 1500 km
78	28.0	276 500 000	27400 cc, 2740 km/h, 1500 km
78	28.2	278 500 000	27600 cc, 2760 km/h, 1500 km
78	28.4	280 500 000	27800 cc, 2780 km/h, 1500 km
78	28.6	282 500 000	28000 cc, 2800 km/h, 1500 km
78	28.8	284 500 000	28200 cc, 2820 km/h, 1500 km
78	29.0	286 500 000	28400 cc, 2840 km/h, 1500 km
78	29.2	288 500 000	28600 cc, 2860 km/h, 1500 km
78	29.4	290 500 000	28800 cc, 2880 km/h, 1500 km
78	29.6	292 500 000	29000 cc, 2900 km/h, 1500 km
78	29.8	294 500 000	29200 cc, 2920 km/h, 1500 km
78	30.0	296 500 000	29400 cc, 2940 km/h, 1500 km
78	30.2	298 500 000	29600 cc, 2960 km/h, 1500 km
78	30.4	300 500 000	29800 cc, 2980 km/h, 1500 km
78	30.6	302 500 000	30000 cc, 3000 km/h, 1500 km
78	30.8	304 500 000	30200 cc, 3020 km/h, 1500 km
78	31.0	306 500 000	30400 cc, 3040 km/h, 1500 km
78	31.2	308 500 000	30600 cc, 3060 km/h, 1500 km
78	31.4	310 500 000	30800 cc, 3080 km/h, 1500 km
78	31.6	312 500 000	31000 cc, 3100 km/h, 1500 km
78	31.8	314 500 000	31200 cc, 3120 km/h, 1500 km
78	32.0	316 500 000	31400 cc, 3140 km/h, 1500 km
78	32.2	318 500 000	31600 cc, 3160 km/h, 1500 km
78	32.4	320 500 000	31800 cc, 3180 km/h, 1500 km
78	32.6	322 500 000	32000 cc, 3200 km/h, 1500 km
78	32.8	324 500 000	32200 cc, 3220 km/h, 1500 km
78	33.0	326 500 000	32400 cc, 3240 km/h, 1500 km
78	33.2	328 500 000	32600 cc, 3260 km/h, 1500 km
78	33.4	330 500 000	32800 cc, 3280 km/h, 1500 km
78	33.6	332 500 000	33000 cc, 3300 km/h, 1500 km
78	33.8	334 500 000	33200 cc, 3320 km/h, 1500 km
78	34.0	336 500 000	33400 cc, 3340 km/h, 1500 km
78	34.2	338 500 000	33600 cc, 3360 km/h, 1500 km
78	34.4	340 500 000	33800 cc, 3380 km/h, 1500 km
78	34.6	342 500 000	34000 cc, 3400 km/h, 1500 km
78	34.8	344 500 000	34200 cc, 3420 km/h, 1500 km
78	35.0	346 500 000	34400 cc, 3440 km/h, 1500 km
78	35.2	348 500 000	34600 cc, 3460 km/h, 1500 km
78	35.4	350 500 000	34800 cc, 3480 km/h, 1500 km
78	35.6	352 500 000	35000 cc, 3500 km/h, 1500 km
78	35.8	354 500 000	35200 cc, 3520 km/h, 1500 km
78	36.0	356 500 000	35400 cc, 3540 km/h, 1500 km
78	36.2	358 500 000	35600 cc, 3560 km/h, 1500 km
78	36.4	360 500 000	35800 cc, 3580 km/h, 1500 km
78	36.6	362 500 000	36000 cc, 3600 km/h, 1500 km
78	36.8	364 500 000	36200 cc, 3620 km/h, 1500 km
78	37.0	366 500 000	36400 cc, 3640 km/h, 1500 km
78	37.2	368 500 000	36600 cc, 3660 km/h, 1500 km
78	37.4	370 500 000	36800 cc, 3680 km/h, 1500 km
78	37.6	372 500 000	37000 cc, 3700 km/h, 1500 km
78	37.8	374 500 000	37200 cc, 3720 km/h, 1500 km
78	38.0	376 500 000	37400 cc, 3740 km/h, 1500 km
78	38.2	378 500 000	



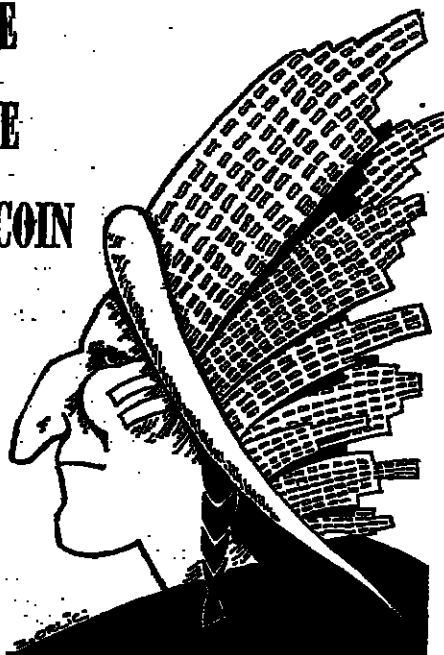




## Deux visions d'Amérique

## DE DIDIER DECOIN

● Pris dans son tourbillon réel et fantastique, un Indien déchiffre l'arrêt de mort de la ville.



## Design FOR LIC

tures. D'ailleurs, la petite phrase directe n'est pas seulement destinée à rendre l'action. Elle traduit aussi une âme exotique, celle de John Knifer, l'Indien de New-York qui, accroché aux parois vertigineuses par ses ventouses magnétiques, lave les carreaux des gratte-ciel.

## Un trio d'épaves

L'instant de ce spectateur privilégié est si bon que tous les autres s'arrêtent. Aussi est-on surpris que Didier Decoin réinvente si vite son Chèvre au chômage pour le ramener à terre et le jeter dans d'autres péripiéties. Au sol, John l'Enfer va rencontrer l'amour, un de ces amours de dévotion sans réserve ni récompense qu'on aime mieux payer que perdre. Dorothy Kays, jeune professeure de sociologie urbaine, a momentanément perdu la vue à cause d'un accident. John la ramènera à sa sortie de l'hôpital. Mais elle n'arrive pas seule. Un compagnon de chambre la suit, qu'elle stabilise et devient son amant, dans la petite maison de bois que l'indien possède à Longland. Ce mystère Ashton est une émigrante japonaise, officière de marine marchande, qui a passé la cinquantaine et ne trouve plus à se rembarquer. Un trio d'épaves se forme que New-York va extraire dans ses remous singuliers.

**JACQUELINE PLATIER.**  
*lire la suite page 181*

## Georges Walter et le rêve du « Mayflower »

● **Confronter les pèlerins de jadis aux images de la modernité américaine.**

**I**l y a six ans, Georges Walter publiait le premier roman de sa *Enfance d'Aïtla*. Nous commissions l'auteur pour un homme de radio et de télévision, nous fredonnions aussi ses refrains, sans le savoir peut-être, puisqu'il avait écrit de nombreux ses chansons, dont certaines chantées par Juliette Gréco. Aujourd'hui, plus de chansons, ni d'apparitions sur nos écrans : mais un quatrième roman, *Faux-bourgs des Amériques*, confirme avec éclat la force et l'originalité d'une œuvre à laquelle Georges Walter travaille, en fait, depuis trente ans.

Car, dès son premier roman, Georges Walter était fasciné par le futur de narration : le cancre qui *déventrera* un forçat, l'Américain des Indiens qui *déventrera* le héros de Howard Hughes, voilà deux personnages qui, à l'instar de *l'homme à la fleur*, sont à la fois, apparaît comme un œuf, encore clos, et fragile. Il sortira la monstrueuse manifestation d'une modernité à son phénotype, le jour même où le héros se tient sous le pont du bateau, aura, de nos jours, se semble, sa réincarnation dans un mannequin de mode. Nora numéro deux, dont le rôle sera joué dans le film, par une même actrice.

## Un mouvement balancé

Le glissement des temps : parfois le lecteur navigue en plein dix-septième siècle, et parfois il jette sur le voyage du *Mayflower* un regard rétrospectif — entraîne un insidieux décentrement du roman, qui ressemble peut-être au mouvement balancé du vieux bateau — glissement, décentrement de Georges Waller est maître, comme aussi il excelle dans la mise en scène de situations et de perspectives. Ainsi le lecteur peut-il se croire sur le navire avec Nora, quand elle écrit au jour le jour les faits qui surviennent à bord, et oublier pendant que passionnantes séquences que toute l'aventure est imaginée par le narrateur assis dans le hall d'un somptueux hôtel, quand il ose révéler du creux d'une donnée que l'auteur a l'air de nous donner, quand il nous fait à rappeler que nous attendons d'être reçu par MM. Smile et Goldner.

Car, loin d'être une pure trans-  
parence, le narrateur porte aussi  
son drame : celui d'habiter le  
*faubourg* de la ville, un faubourg  
qui tombe en ruine et qui est  
devenu presque désert, puisqu'il  
n'y a plus, cernée par les ex-  
cavations, qu'une maison entière-  
ment habitée, une pension de  
famille, loin des grands buildings  
neufs, et que cette pension de fa-  
mille rassemble les survivants  
d'une civilisation moribonde,  
comme le *Mayflower* rassemblait  
les pionniers d'une civilisation à  
naître.

**JOSANE DURANTEAU.**  
(Lire la suite page 18.)

# La pensée libre d'Alain Touraine

● *Quand Alain Touraine se raconte, il fait en même temps l'histoire de sa vie et de sa pensée.*

**A** LAIN TOURAINE publie chez Stock *Un désir d'histoire* dans une des collections qu'il dirige : *Classica* (Geyman). Cet essai, parlé avant d'être écrit, s'ajoute à ceux, nombreux, qu'il publie depuis plus de vingt-cinq ans et qu'il avait presque tous confiés aux éditions du Seuil : parce que Paul Flandand y a donné souvent la preuve de son courage comme défenseur des libertés, partout dans le monde, et surtout, plus près de nous, en France.

C'est une des trop rares notations personnelles de ce texte, en principe autobiographique. Mais la vie des hommes de cette sorte se confond avec leur pensée. J'avoue avoir goûté particulièrement les pages, trop brèves, où Alain Touraine nous parle de son enfance au sein d'un médecin Bac, auprès d'un père ingénieur des hôpitaux pour qui seule comptait l'aristocratie du travail et des concours.

A l'oral de l'épreuve qui lui ouvre l'Ecole normale, peu après la libération, un de ses examinateurs demande à Alain Touraine ce que sont les sciences morales

et politiques. Il flairé le piège et « en bon khâgneux » répond : « Ça n'existe pas ». Bientôt pour- tant il se consacrerà à « la sœur quasi jumelle » de la science poli- tique, la sociologie.

Les sociologues sont (ou se croient) les mal-aimés de l'Université. A cette suspicion s'en ajouta une autre pour Alain Toinaine, qui, en dépit de l'attraction du P.C. sur la plupart des intel-

lectuels français fascinés des années 50, ne fut jamais communiste. « Les sociologues étaient accusés d'être des agents de la bourgeoisie, car leur pensée libre menaçait la domination autoritaire du P.C. »

L'auteur de la *Sociologie de l'action*, de *Vie et mort du Châli populaire* et de la *Société invisible* a donc souffert et souffre toujours de certains refus et de certains ostracismes : quelques-uns de ses anciens collègues de Nanterre lui refusent encore la main aujourd'hui à cause des courageuses positions qu'il prit en 1968.

Mais « la sociologie achève en ce moment sa traversée du désert ». L'avenir est à ce qu'Alain Touraine et ses amis appellent la société postindustrielle, où nous sommes déjà (où nous sommes enfin) entrés. Le présent a de nouvelles formes de pouvoir élaborées en tenant compte des modifications de la culture et de celles des rapports de classe.

Si la lutte des classes garde sa vérité et ses réalités, s'il est vrai qu'« il faut rejeter les affirmations ridicules sur la fin du mouvement ouvrier, voire la fin de la classe ouvrière », il n'en est pas moins devenu indubitable qu'aux Etats-Unis, en Suède, en Allemagne et en France « le mouvement ouvrier n'apparaît plus porteur de combats déchirants ».

Le dernier essai d'Alain Touraine embraye là sur notre actualité la plus immédiate. Il en dit un peu plus sans doute que certains ne l'auraient souhaité. La vérité sort de la bouche des enfants et des sociologues.

*(Lire la suite page 20.)*

### Frucht der Julien



**GENEVIEVE  
DORMANN**

**Mickey, l'ange**

*"Une histoire  
folle sur un  
ton burlesque."*  
Jean Frausté  
LE NOUVEL  
OBSERVATEUR

*"Elle écrit  
comme  
personne  
avec les mots  
de tout le  
monde..."*  
Louis Fauvel  
FRANCE-SOIR

*"...Une telle  
cura de santé  
par la joie."*  
Ginette  
Guitard-Auviste  
LE MONDE

*"Tout simple-  
ment une  
œuvre d'art..."*  
Jean Bourdier  
MINUTE

ROMAN  
286 pages  
33 F

**SEUIL**

## هكذا عن الأصل



URGENT

Homme très dynamique recherche emploi CADRE dans la

PUBLICITÉ OU L'ÉDITION

20 ans d'expérience dans la profession

Très sérieuses références. Ecrire ou téléphoner Georges de Bourbon, 51, rue Erlanger 75016 Paris

Tél. BAG. 04-73

Avec Paul Guth, notre drôle d'époque comme si vous y étiez.

Flammarion.



La télé, le téléphone, la pilule, les animaux, l'armée, l'Eglise, tout y est. Ou plutôt tout y est jugé, soupesé. Drôlement ou parfois gravement, sous la plume d'un Paul Guth qui ne mâche pas ses mots et qui dit ce qu'il pense.

Paul Guth. 360 pages, 45 F

FLAMMARION

PHILIPPE

TOME I

TAXI, AMOUR ET... SYMPHONIE

de Frédéric LEPLAT-BARSAC

Un roman moderne où l'érotisme perce à chaque page et que tous les libraires garderont à portée de la main. Il captivera les adultes vaccinés contre l'Amour. « PHILIPPE », un prénom bien masculin, cette fois...

256 pages : 37,50 F

Ed. LA PENSÉE UNIVERSITELLE Diffusion : 7, rue des Capucins - 75003 PARIS.

presses universitaires de france

la philosophie de Karl Popper et le positivisme logique

j.f. malherbe



presses universitaires de namur

Pluri dictionnaire Larousse à partir de la 6<sup>e</sup> le dictionnaire de l'enseignement secondaire



nouvelle édition (15,5 x 23 cm) 69,00 F LAROUSSE

la vie littéraire

Larbaud à Paris

Pour célébrer le vingtième anniversaire de la mort de Valéry Larbaud, la municipalité de Vichy, sa ville natale, a fait transporter à Paris l'ensemble de l'exposition : Valéry Larbaud, sa vie, son œuvre, présentée cet été au Centre culturel Valéry-Larbaud (le Monde du 1<sup>er</sup> juillet 1977).

Du 5 au 15 octobre, dans le hall d'honneur de la Maison de la radio, on pourra suivre, à travers l'iconographie, des lettres, des manuscrits, des objets familiers et des documents divers, la formation et l'épanouissement de cet esprit vaillant et cosmopolite, non seulement par son œuvre propre mais par sa persévérance à découvrir et à faire connaître ses pairs du monde entier, par une France alors à peu près ignorante des littératures exotiques contemporaines.

A la même occasion, on pourra entendre, le vendredi 30 septembre, sur France-Culture, de 20 h. à 21 h. 30, une émission de Roger Vignery : Hommage à Valéry Larbaud, à laquelle ont collaboré, notamment, le professeur Aloysius, le recteur Robert Mallet et Monique Kuntz, à laquelle on doit l'organisation de l'exposition.

Encore des « nouveaux »

La jeune édition élargit son cercle de famille. Voici que vient de naître la S.A.R.L. Editions du Chienfant. Son premier titre est sur le point de paraître. Il s'agit d'un texte d'une institution de leur région : le Roussillon qui témoigne sur sa région : Quand on avait tant de racines, il inaugurerait une collection intitulée « La Terre brûle ». Trois autres la compléteront : « Au pied du mur » pour les livres d'actualité nationale ou internationale, « Paroles d'encre », réservées aux exclus et « Papillonne » pour les enfants.

Dans la petite équipe du Chienfant on trouve Xavier d'Arthoy qui fut en 1975-1976 directeur littéraire de Téma Editions à Paris. Son ambition est double : décentraliser l'édition et donner la parole à ceux qui ordinairement n'ont pas accès. Le Chienfant aura une diffusion autonome par Mme Blanche Renard, 14, rue de Nanterre, 75015 Paris.

Autre « nouveau » : Floréal, né à Meudon dans la foulée d'une revue d'histoire populaire le Peuple français fondée en 1970 par de jeunes enseignants. La revue demeure. Les éditions, voulant seulement élargir l'audience avec des « livres-dossiers ». Premier titre : Lutte ouvrière. A venir dans les deux prochaines années : les Paysans du Moyen Age à l'Empire, la Révolution, le Peuple et l'Armée.

Esotérisme contre FNAC

Pour faire face à l'implantation de la FNAC, qui vient d'ouvrir à Marseille sa première librairie hors Paris, les libraires traditionnels du centre de la ville se sont rassemblés depuis quelques mois au sein d'un Groupement des libraires pour l'animation culturelle (GLAC). Ils se proposent, par une série de manifestations publiques, de ne plus être seulement des « marchands de livres », mais d'aller au devant du lecteur, engageant directement le dialogue avec lui, se mettant à l'écoute de ses besoins, ou, encore, collaborant avec les responsables culturels.

Le programme d'animation du GLAC débute le 1<sup>er</sup> octobre avec une exposition, qui se prolongera jusqu'au 19 octobre, sur le thème La Littérature et l'esotérisme (parapsychologie, sciences occultes, sorcellerie, etc.). Elle se tient aux Archives communales (place Carli, 13001 Marseille). L'exposition présentera quelques trois cents ouvrages sur les sujets les plus divers (lunisme, alchimie, magie, zén), des manuscrits et des livres anciens prêtés par la bibliothèque Méjanes, d'Als-en-Provence, et la bibliothèque municipale de Marseille. Elle bénéficiera, en outre, d'une collection d'ouvrages anciens sur Nostradamus, prêtés par M. Jean-Charles de Fontbrune.

★ GLAC, 54, la Canebrière, 13231 Marseille, Cedex 1, tél. 54-25-51.

De la revue « Recherches » à « Encre »

La nouvelle collection « Encre », éditée par la revue Recherches, se définit d'abord par ses refus : refus de se soumettre aux fracs des modes et aux exercices des pouvoirs. Refus également des espaces éditoriaux distincts — ceux des « collections » — justement — ce que marquent bien les trois premiers livres qu'elle publie.

Celui qui suscitait sans doute le plus de commentaires : la Révolution moléculaire (350 p., 50 F), à pour auteur le très jeune Félix Guattari qui rassemble ici, en leur adjoignant quelques inédits, l'ensemble de ses interventions durant ces cinq dernières années. Georges Préli, lui, dans la Force du dehors (256 p., 40 F), interroge l'œuvre souterraine de Maurice Blanchot, cependant que, avec Les papiers seront sauvés avant les hommes (26 p., 10 F), Jean-Daniel Fabre propose un bref recueil de poèmes.

Ni purement littéraire, ni purement historique, ni philosophique, ni politique — ou plus précisément tout cela ensemble — la collection « Encre » annonce, entre autres, Histoire d'un juif, de Moshe Zalcman, et une Histoire des passions françaises, 1848-1946, de Théodore Zeldin.

Valéry et le théâtre

« La meilleure pièce est celle dont l'auteur a l'idée la plus nette de l'art du théâtre. » Cet aphorisme de Valéry, l'auteur de Monseigneur Teste et de Mon Faust, en atteste la fausseté. Son idée sur le théâtre n'est pas des plus nettes, à peine plus claire que celle de Claudel, et pourtant, comme Claudel, sa prose s'accorde naturellement à la respiration de la scène. La preuve en a été donnée ces dernières années avec le succès de Mon Faust et de l'Idée fixe, montés par Pierre Fresnay et Pierre Dux.

Cette espèce de miracle de Valéry-homme-de-théâtre est au centre des Cahiers Valéry n° 2 qui paraissent, ces jours-ci chez Gallimard, avec des inédits de l'auteur, dont une pièce inachevée Stratonice, et des témoignages de metteurs en scène.

Imposture au pluriel

Jacques Isorni ne sera pas censuré. Le livre Je hais cette imposture ! dont n'avait pas voulu Flammarion sortira le 10 novembre prochain chez Robert Laffont. L'éditeur de la place Saint-Sulpice après avoir lu l'ouvrage, n'y a rien trouvé qui puisse justifier crainte ou émoi excessif. La seule modification portera sur le titre qui deviendra : Je hais ces impostures.

Jacques Isorni dans les 285 pages de son ouvrage ne parle pas en effet de la seule affaire Pétain « deuxième affaire Dreyfus » et ne s'en prend pas au seul général de Gaulle. Il traite aussi de Brasillach, du « judiciaire et du juridique » et de Bayreuth.

Cela étant, l'auteur, dont Flammarion avait déjà publié vingt-deux titres, qui est aussi son avocat depuis une quarantaine d'années n'est pas brouillé avec son éditeur de prédilection, même si certains échos donnés à cette péripétie politico-littéraire auraient pu le faire croire.

La voix de Frédéric Pottecher

A voix haute, tel est le titre des Mémoires de Frédéric Pottecher que publient les éditions Lattès. Qu'on ne s'y trompe pourtant pas : ces Mémoires ne sont pas seulement ceux du chroniqueur judiciaire populaire qui continue de manquer à notre télévision. Le judiciaire et les procès n'y tiennent même pas la plus grande place. C'est qu'il s'agit avant tout des souvenirs d'un homme qui nous parle de ses voyages natales, du Théâtre du peuple que fonda à Euzéat son oncle Maurice, des comédiens qu'il aime, et surtout de la vie. La sienne, celle des hommes qu'il croise. « Je ne sais écrire que sous le coup de l'émotion » confie « in fine » Frédéric Pottecher.

vient de paraître

Romans

ANNE PHILIPPE : Un été très de la mer. — Un été de bonheur dont la sensualité est signalée par les frémissements de la mort aux multiples visages. Anne Philippe amène ici une dernière agresse. (Gallimard, 208 p., 27 F.)

PIERRE BOURGEOISE : L'Armure. — Une fable politique. A travers l'histoire d'un homme qui a mené son armure, une réflexion sur les régimes de l'Est et de l'Ouest. (Gallimard, 171 p., 25 F.)

PASCAL BRUCKNER : Allen jouer ailleurs. — Le récit d'un voyage imaginaire dans le métro parisien par l'auteur de Monsieur Tac et du Nouveau Désordre amoureux. (Le Sagittaire, 251 p., 38 F.)

PIERRE FLEURYAUX : Histoire de la télévision. — La course d'un homme à la conquête de la vie d'une femme. (Julliard, 190 p., 38 F.)

JEAN-MARIE ROUAT : Les Faux du pouvoir. — Une étude des moyens politiques de la V<sup>e</sup> République, par l'auteur de la Faute en Pologne. (Gallimard, 348 p., 45 F.)

Critique littéraire MARCELLE MARINI : Territoires du féminin avec Marguerite Duras. — Un parcours de l'œuvre qui met en évidence la peinture par cet écrivain de l'aliénation féminine. (Editions de Minuit, coll. « Autrement dits », 265 p., 40 F.)

Histoire littéraire JEAN LAFOND : La Rochefoucauld. — Quelle était l'œuvre objective de La Rochefoucauld en écrivant ses Maximes ? Professeur à l'université de Tours, Jean Lafond s'interroge sur la problématique d'une morale fortement teintée d'augustinisme. (Ed. Klincksieck, 285 p., 60 F.)

Poétique IONESCO : Anecdotes. — L'auteur a fait un choix des articles qu'il a écrits ces deux dernières années. Le ton est le plus souvent polémique. (Gallimard, 367 p., 49 F.)

Littérature étrangère AUGUSTO ROA BASTOS : Moi, le Brésil. — Un de ces romans « exotiques » dont les Latino-Américains ont le secret. C'est comme la Rencontre de la nuit, d'Alejo Carpentier, et l'Antenne de parviers, de G. García Márquez, sur un personnage de dictateur. Par un Paraguayen né en 1923, à Avacón, enseignant actuellement à Toulouse. Traduit de l'espagnol par Angeline Berman. (Belfond, 442 p., 59 F.)

FERNANDO CAMON : La Via

diavola. — Le second roman traduit en français d'un italien né en 1935. La via rural dans la province de Padoue. Traduit de l'italien par Yves Hersant et Ruggiero Campagnoli. (Gallimard, 35 F.)

Sciences humaines VINCENT DESCOMBES : L'Inconscient malgré lui. — Par un jeune philosophe, une approche nouvelle du concept d'« inconscient ». (Editions de Minuit, coll. « Critique », 184 p., 50 F.)

IGOR A. CARUSO : La Psychanalyse sous le soleil ? — Mécanisme en évidence la psychanalyse historique et la psychanalyse, Igor A. Caruso s'interroge sur le rôle du psychotérapeute. (Presses universitaires de France, coll. « Perspectives critiques », 248 p., 49 F.)

SERGE VIDERMAN : le Cécile et

le Sébastien. — La réflexion d'un psychanalyste sur les problèmes posés par l'inspiration dans la discipline. (Presses universitaires de France, coll. « Le fil rouge », 473 p., 98 F.)

Philosophie MARTIN JAY : L'émancipation dialectique. — Guerre d'historien, cet important ouvrage retrace l'évolution intellectuelle de l'École de Francfort. (Ed. Payot, 416 p., 99 F.)

Société JEAN-MICHEL ROYER : A chand. — L'auteur a réuni ses chroniques du Progrès, depuis 1974. Les sujets sont classés par ordre alphabétique : Jean-Michel Royer traite non seulement de la politique, mais des « spectacles de la rue », de « l'évolution des mœurs » et des événements culturels. (Ed. Jean-Claude Simon, 285 p., 42 F.)

PHILIPPE GUILHAUME : les Pro

chétés de l'homme. — Ancien chroniqueur économique à France-Inform, l'auteur propose un guide méthodologique précieux des communications de ses collègues. (Stock, coll. « Monde ouvert », 245 p., 35 F.)

Voyages ALAIN MEDAM : New-York terminal. — La chronique d'un séjour à New-York. (Ed. Gallimard, 324 p., 56 F.)

Histoire LEON POLIAKOV : L'Europe médiévale 1870-1933. — Le quatrième tome de l'Histoire de l'Europe médiévale, examiné par son meilleur spécialiste. (Calmann-Lévy, coll. « Liberté de l'esprit », 364 p., 59 F.)

CLAUDE JAMET : Notre front populaire 1934-1939. — Le « journal d'un militant », des engagements aux déceptions. (La Table Ronde, 321 p., 49 F.)

JEAN-PIERRE ALEM : L'Espionnage à travers les âges. — Depuis les pharaons, les agents secrets fabriquent eux aussi l'histoire. (Stock, 507 p., 48 F.)

EMMANUEL BOURASSIN : Jeanne d'Arc. — Une nouvelle biographie. (Librairie académique Perrin, 347 p., 60 F.)

en bref

DE NOUVEAUX POETES, journal hebdomadaire, Yves Bonnefoy, Alain Bosquet, Michel Butor, René Char, G. E. Clancier, Guillevic, Robert Jullien, Bernard Noël, Pierre Orlan, A. Pierre de Mandiargues, Georges Perros, se trouvent réunis sur les murs de Brest jusqu'au 31 octobre.

Max-Pol Fouchet et Juliette Dasté ont inauguré ce quatrième Festival de poésie murale auquel participent également des poètes qui ont introduit des poèmes dans leurs œuvres.

UNE EXPOSITION SUR « LE GRAND JEU », mouvement et revue para-socialiste, qu'animait Roger Gilbert-Lecomte, René Daumal et Roger Vaillant, se tiendra, à partir du 1<sup>er</sup> octobre, à la librairie le Grand Jeu (12 h. 30 - 23 heures, 85, rue des Moines, Paris-17<sup>e</sup>).

LE RÈGLEMENT DU GRAND CONCOURS INTERNATIONAL LITTÉRAIRE 1978 d'Art et Lettres de France peut être obtenu au secrétariat du concours, 61, rue Kléber, 69003 Bordeaux.

en poche

« L'APPRENTI PSYCHIATRE »

LES circonstances dans lesquelles fut écrit l'Apprenti psychiatre méritent d'être rappelées. Julien Green était alors un jeune étudiant à l'université de Virginie. Au terme d'un cours consacré à Stevenson, le professeur Metcalf lança à l'auditoire : « Chacun de vous va m'écrire une nouvelle de son cru. Une dizaine de pages. Je vous donne quinze jours. » L'idée électrisa le jeune Green. Fiévreusement, il se saisit d'un sujet alors à la mode, celui du psychiatre qui sombre dans la folie et, nostalgique d'un Paris qu'il avait quitté cinq mois auparavant, situa l'action à Passy, son quartier. Trois semaines plus tard, le professeur Metcalf annonçait à Green qu'il comptait publier sa nouvelle dans la revue de l'Université, la Virginia Quarterly. Plus d'un demi-siècle après cette introduction littéraire, l'Apprenti psychiatre paraît donc en français, traduit par Eric Jourdan.

Sous ce style limpide que Green affectionne et dont il ne se départira jamais affleure déjà son extrême sensibilité au mystère des âmes, à cette chape d'angoisse qui les écrase, à ce désir de fuir dans la mort ou dans la folie l'incompréhensible qui les menace.

Des articles et des conférences qui l'ont pour dénominateur commun l'Amérique accompagnent l'Apprenti psychiatre. Le Livre de poche propose également en un volume deux pièces de théâtre de Green : l'Ombre et l'Ennemi, ainsi que le Goret, un recueil de nouvelles de sa sœur Anne.

ROLAND JACCARD.

★ L'APPRENTI PSYCHIATRE, de Julien Green. Le Livre de poche.

● Parmi les inédits : la Nouvelle Géographie, de Paul Claval (P.U.F., « Que sais-je ? »).

● Parmi les rééditions : la Bête humaine, d'Emile Zola, avec, en guise de préface, un texte que Gilles Deleuze avait publié dans Logique du sens, Zola et la fureur (Folio). Edition présentée, établie et annotée par Henri Mitterand.

550 من الأصل







## CHATIMENT ET CRIME

(Suite de la page 15.)

Non comme tant d'anciens taulards qui fourguent leurs souvenirs au beau monde à titre d'exotisme, mais avec le vertige communicatif de jouer sa vie et sa mort dans l'aventure.

**L'**ORDINAIRE MESAVENTURE D'ARCHIBALD RAPOPORT se présente d'abord comme un complément à l'autobiographie lyrique sur quoi s'ouvraient les *Souvenirs obscurs*. Comme l'auteur, le petit Archibald est né par hasard, en France occupée, de parents qui allaient mourir les armes à la main. Comme le futur délinquant Goldman, il a hérité au berceau la rage de se battre, enracinée en lui tel un « diamant ».

Mais très tôt le destin de l'orphelin Rapoport prend un tour symbolique, mythique. La mère tue un SS avec un couteau rituel de circoncision et se tranche la gorge. La tante d'Argentine, qui recueille l'enfant, lui transmet son expérience de prostituée et sa foi hébraïque avec des raccourcis qui rappellent ceux de la vieille Rosa dans la *Vie devant soi*, d'Ajar. Aux voyages, aventures et lectures qu'on sait appartenir au passé de l'auteur, se mêlent ses fantasmes en forme de fable de plus en plus délirante.

La rage de venger son père ayant résisté à tous les remèdes raisonnables — militantisme, agrégation de philo, musique antillaise — comme aux traitements de choc — guérilla en Amérique du Sud, offres de lutte anti-O.A.S., vols à main armée, — Archibald se met à tuer des représentants de l'ordre qu'il abhorre : au total quatre policiers, deux magistrats des assises et, pour faire bon poids, un ténor du barreau.

Le drame intime tourne à la satire sociale. Les lubes d'un seul homme, soutenu par les philosophes farfelus d'une certaine « association petite-bourgeoise du carnaval de la

félicité » suffisent à mettre l'Etat et son armée sur pied de guerre. Et quand le héros finit par se faire prendre, chaque acteur du guignol institutionnel joue son rôle : les journalistes inventent, les aumôniers pardonnent, les psychiatres exploitent, les défenseurs se dévouent, et les amis... vous font évader vers de nouveaux braquages !

**L'**A bonne blague ? Pas seulement. Les idylles farceuses entre policiers châtés et médecins travestis renvoient à des contes nulle part ailleurs, et le mystère profond d'Archibald poursuit le lecteur longtemps après qu'il a fini d'en lire.

Sa folie de la violence pour la violence contre les autres et contre soi a des racines historiques. Lui-même parle d'« enfance expiatoire, de décollation judiciaire parachevant la cir-

par Bertrand Poirot-Delpech

concision, d'Auschwitz où est partie en fumée la civilisation judéo-chrétienne. Mais contrairement au héros de Debray, qui s'enfonce névrotiquement dans l'auto-châtiment, celui de Goldman revendique lucidement le crime comme un défi existentiel.

Faute du « plaisir souverain de féconder l'histoire dans la violence révolutionnaire » et par crainte, s'il milite et triomphe, de devenir un jour le fils de l'ordre victorieux, il a choisi la vie de bandit : pour vérifier que la police « l'attendait » de tout temps, que « l'échafaud le désire », comme il dit terriblement à la façon de Genet, et pour mieux sentir la mort dans son « incongruité palpable ».

Il y a en lui de l'expérimentateur à la russe, du Ras-kolnikov impatient de se coller avec le juge, mais aussi du criminel par dépit métaphysique. L'agression le console de ne pas avoir eu accès à l'essence des choses ainsi que paraissent le lui promettre Kant, Hegel et quelques autres. Elle réconcilie en lui l'idée et le corps, et rétablit à sa façon une morale dont les fondements lui ont échappé. Elle lui tient lieu enfin de langage.

**C'**E lien entre le crime et le besoin de signifier ne doit rien à la mode intellectuelle. Ce n'est pas par pitié, mais par une sorte de morbidité qu'Archibald dépose des phallus d'ivoire auprès de ses victimes. Né sans nom et dressé à haïr en lui-même tout signe de reconnaissance, il n'a eu de cesse de remplacer les mots, jugés inopérants, par une effusion d'infractions, d'homicides ou d'objets enfin chargés de sens.

L'écriture joue le même rôle salvateur, sous nos yeux, pour l'auteur. Goldman ne se bricole pas une raison sociale dans le succès de librairie. Il tente éperdument de sauver le vécu de l'absurdité où le malisme l'ensevelit, de jouer avec les mots comme avec la mort, de vivre de sa plume, autant dire d'en crever.

Les rappels de cet enjeu portent la trace d'éruditions philosophiques et psychiatriques mal digérées. Dès la première phrase, on lit inutilement que « l'indécible devrait être gouverné par les écorchures visibles de la transparence » et « l'écorce brûlée des évidences illuminer le règne opaque de la douleur normale ». On regrette alors les malices à la Ajar et les hantises du Mal à la Genet.

Mais ce sont là coquetteries d'impétrant ou secrètes dérisions, de même qu'à l'heure des descriptions, quand déferlent sous sa plume des barolures venues des Caraïbes, la seule patrie que Goldman se reconnaisse, après celle du désespoir infini, et maintenant celle des mots.

## L'apocalypse new-yorkaise de Didier Decoin

(Suite de la page 15.)

La ville est au fond le personnage principal du roman. A mesure que progresse l'odyssée de l'Indien, de l'aventure et du déraciné, elle révèle ses odeurs, ses bruits, ses nourritures, ses débris, ses sites, sa faune, ses lieux de plaisir, ses grands hôtels, sa prison, ses mœurs : on épingle sur les terrains en bordure de la mer, d'innombrables manifestations sont interdites, des peines de prisons s'abaissent sur des innocents, de très officielles rangons les annulent, le moindre incident, répercuté par la radio, les écrans, devient enjeu électoral. Une poussière de faits, de spectacles, un grondement de figurants qui sortent à tout moment de l'anonymat et de l'ombre pour y retourner aussitôt.

La grande ville scintille, vibre, cliquette de toutes ses machines : autos, avions, ascenseurs, émetteurs, enregistreurs, pompes, casses. La puissance des éléments cerne et contient toutefois cette vie frénétique. Comme si, refoulée par l'asphalte, le verre et le béton, la nature reprenait ses droits au-dessus, au-dessous de cette fièvre artificielle. A sa manière, le Cheyenne homme des bois, des traditions anciennes lui aussi dominée la ville, il a perdu le langage de la lune, mais il a appris celui de la cité. Il sait que tout en elle annonce une fin prochaine.

Qu'est-ce qui la menace au juste ? Est-ce la faillite ? Est-ce la révolution ? Le feu ou l'eau ? L'apocalypse, la pollution ? Les responsables croient à ces dangers précis et les parent avec plus ou moins d'assurance. Comment les nieraient-ils ? Atteintes de la lèpre des pierres, des maisons s'effondrent, des gratte-ciel se fissurent, des canalisations éclatent, gonflent des fleuves de boue. Ainsi, parallèlement aux misères que les hommes font subir aux hommes, des convulsions physiques secouent le corps même de la ville. Le chef de la sécurité, Ernst Anderson, n'est pas loin de nourrir sur l'avenir de New-York le pessimisme de John L'Enfer. Mais c'est un pessimisme rationnel : ville mal cons-

truite, mal gérée... L'Indien, lui, interprète les mêmes signes en fonction d'une malédiction.

Didier Decoin oppose ces deux mentalités qui conduisent l'une au réalisme, l'autre au fantasme. Longtemps les deux courants cheminent ensemble. Puis la fable prend le pas sur le réel, pour une extravagante histoire de chiens. Il est vrai que New-York se sent envahie par la gent canine et qu'elle incite à l'abattage des bêtes ; est-ce cette désagréable attitude qui a inspiré Didier Decoin pour la fin de son roman ? Est-ce la prophétie inscrite sur une tablette de Babylone qui sert d'exergue « Si des chiens s'assemblent et hurlent dans une ville, chute de la ville et destruction ! » Ces animaux ont un beau jour quitté leurs maîtres pour se réfugier dans les rues d'Allegany. Et soudain ils reviennent en cohorte. Leur capture s'organise. John L'Enfer y participe, mais c'est pour faire définitivement la cité maudite, en emmenant Dorothy.

Quand on le résume, ce livre frise le saugrenu et l'absurde. Quand on le lit, l'incohérence des

sentiments, l'in vraisemblance des situations et des aventures s'effacent. Il faut du talent à Didier Decoin pour opérer ce miracle. Et il a lieu. Double scène, double registre, double interprétation des faits, l'intérêt du roman est là :

dans l'agrandissement mythique de la réalité concrète et kaléidoscopique d'une ville.

JACQUELINE PIATIER.

\* JOHN L'ENFER, de Didier Decoin, Le Seuil, 319 pages, 45 F.

## Georges Walter et le « Mayflower »

(Suite de la page 15.)

Cette complexité de la composition romanesque, cet art combinatoire d'un extrême raffinement, ont la coquetterie de demeurer invisibles pour le lecteur qui suit un récit entraînant, coulant, si l'impulsion qu'on peut le croire naïf, et y trouver le très rare plaisir qu'on prend à lire un vrai roman d'aventures. Chemin faisant, des notations surprennent, certes, et laissent pressentir plus d'un mystère : qui est cet homme, X, qu'on ne voit jamais, et qui erre dans les rues du faubourg, laissant sur ses murailles effritées des graffiti que le narrateur est seul à découvrir ? Est-ce l'écrit qui survit à la mort des pierres,

l'histoire et la littérature qui demeurent quand la civilisation n'est plus ? Libre à nous de l'imaginer, on d'imaginer autre chose. Comme le *Mayflower* est porteur, en 1620, d'avenirs inimaginables, le roman de Georges Walter, lui aussi, est gros de lectures à venir, de déchiffrements à quoi nous ne pouvons pas penser encore, à quoi l'auteur n'a pas pensé, mais dont on sent la charge poétique, et qui sont l'espace d'un chef-d'œuvre.

JOSANE DURANTEAU.

\* FAUBOURG DES AMERIQUEES, de Georges Walter, Grasset, 334 p., 45 F.

(1) Grasset. Voir le Monde du 25 octobre 1967.

## Révélation de Patrick Thévenon

● Kafka chez Pom-podour.

**E**N 1972, paraissait chez André Baudouin une sorte de texte abstrait, à plusieurs ouvertures, et sans issue, signé d'un pseudonyme qui était tout un programme : Estève Non. L'année suivante, ce bizarre auteur, qui avait fait l'économie d'un titre, se manifestait par une prose, intitulée *Imago*, signée, cette fois, Stéphane Non — oh ! complexe de l'imputation, — et qui traitait de l'impossibilité de se connaître comme de celle d'écrire, mais dans un langage élégant et efficace. Il y a deux ans, toujours sous la signature de Stéphane Non, paraissait une œuvre infiniment plus riche et

plus séduisante, également chez André Baudouin, *Les secours* / l'histoire de Stéphane Non, complexe à l'extrême et nymphomane par correspondance, avait obtenu le prix des Créateurs.

Nous apprenons enfin que l'auteur de ces petits brûlots est un journaliste de l'Express et qu'il est né en 1935 : Patrick Thévenon, qui signe de son vrai nom — sans jeu de mots — un roman d'une exceptionnelle originalité, *l'Artéfact*.

Il faut d'abord se réjouir de sa manière d'écrire : lointain descendant de Voltaire et de Gide, il a une plume malicieuse et sautillante comme on n'en avait pas vue depuis André Pieyre de Mandiargues ou Pierre Bourgeade. Tout pétille, tout sautille, tout scintille, dans cet ahrissant récit et, à la manière du dix-huitième siècle, comme il se doit pour un conte philosophique, l'auteur prend un malin plaisir, de temps en temps, à intervenir, à marquer ses distances et à interpeller le lecteur. Il entend par là faire la part des choses : il avoue tous ses artifices, s'amuse énormément et demande qu'on lui pardonne un sujet scandaleux. Si on partage son plaisir, on trouvera son livre prodigieusement entraînant ; si, au contraire, on préfère les témoignages graves et les autobiographies véristes, on le détestera. Il ne peut y avoir de milieu.

Valentin Body — après tout, Candide se nommait bien Candide — est un garçon un peu bizarre, un peu particulier, un peu malade. Embarrassé par une anatomie peu flatteuse, il décide de prendre ses distances avec son corps, et de le considérer comme un objet. L'effort mental est douloureux et constant, et il y parvient au terme de plusieurs expériences. Valentin Body se détache de ses membres et de sa chair, ce qui, bientôt, lui permet de se livrer à une curieuse enquête : peut-on étudier le comportement d'un corps qui vous appartient mais auquel on n'appartient pas tout à fait ?

Un jour, dans un grand magasin, il se déshabille et s'enduit de tous les fragrances odorantes de la création : il fait ainsi, devant les clients horrifiés, l'apprentissage du dégoût et de la réprobation.

Une autre fois, il couvre sa peau de dessins innombrables et de tatouages : exposé dans un endroit public, il devient, intériorité, une œuvre d'art, et non plus un être ordinaire ; l'impression qu'on ne s'aliène que partiellement et de ne pas tomber dans la folie. Plus tard, il s'introduit dans une immense machine à laver, où il est trituré comme un paquet de linge : il a la satisfaction — assez perverse, mais acceptée avec sang-froid — de se considérer comme un objet. On imagine le plaisir intellectuel qu'il éprouve à changer ainsi de nature : ce qu'il y a d'humain en Valentin Body contemple, avec une souriante philosophie, ce qui en lui voudrait participer aux autres règnes de la nature, animal et végétal.

La dernière expérience est la plus coûteuse de toutes : Valentin Body, sans de corps et d'esprit, se soumet à une opération chirurgicale, afin de bien noter toutes les péripéties du changement de sexe. Il va devenir peu à peu femme. Le corps réagit mal, et peu après, alors que la lucide analyse se poursuit, Valentin Body est en danger de mort. Il pourrait peut-être se soigner, et se réintégrer. Il préfère se voir mourir, dans une objectivité atroce et imperturbable à la fois : sa mort aussi est un phénomène extérieur à lui.

Ce livre d'une extrême audace de pensée aurait pu être caricatural, ou plein de déris démagogiques ; présenté comme une fable, truffé de clin d'œil malicieux, il est d'une grâce qui ne se dément pas. Kafka n'est jamais allé chez Pom-podour avec plus d'entrain.

ALAIN BOSQUET.

\* L'ARTÉFACT, de Patrick Thévenon, Calmann-Lévy, 222 p., 49 F.

## LA RELIURE

Annie PERSUY

Quel de plus naturel que d'admirer les livres ? Et quel de plus naturel que de vouloir les habiller d'une façon qui leur convienne ? Avec une méthode claire et un matériel relativement simple, de l'attention et de l'enthousiasme, n'importe qui peut réaliser pour les ouvrages qu'il aime une reliure gale, pimpante. Et avec un peu d'habileté on arrivera vite à travailler folles, papies, cuirs, les mêlant et les harmonisant au gré de sa fantaisie et de son inspiration. Une manière agréable et aisée de créer vraiment. Quel plaisir de voir s'alligner sur les rayonnages de sa bibliothèque les livres qu'on a soi-même reliés !

Dans LA RELIURE, Annie Persuy nous livre une méthode éprouvée par des années d'enseignement dans son atelier et dans la Maison des Jeunes et de la Culture où elle donne des cours.

Collection SOLARAMA

Éditions SOLAR

12 F TTC

## LES CORDES DE BOIS

Antonine Maillet



**U**n grand vent marin balait les plages et les baies de cette Vendée américaine, de cette Acadie qu'Antonine Maillet tire à main forte des sables de l'histoire. Une grande aventure picaresque.

Jacques Cellard / Le Monde

Un bien beau roman.

Jérôme Garcin / Les Nouvelles Littéraires

ROMAN



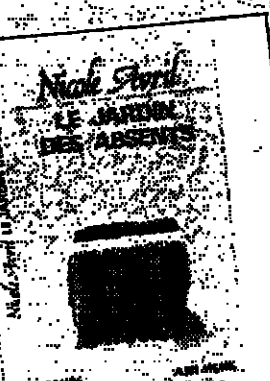
## Nicole Avril LE JARDIN DES ABSENTS

« Un livre grave et beau...  
une des vraies découvertes  
de ces dernières années. »

J.-F. JOSSELYN  
LE NOUVEL OBSERVATEUR

« Une grande réussite. »

MAX-POL FOUCHET  
V.S.D.



هكذا من الأصل



## Carlos Fuentes : l'indestructible vitalité latino-américaine

مكتبة



## histoire

### Une petite boutique quai de Jemmapes...

● L'échec le plus  
« réussi » des éditions  
ouvrières de l'entre-  
deux-guerres.

Nous au cœur des luttes paci-  
fistes et révolutionnaires  
d'octobre-novembre 1917, la

Librairie du Travail, coopérative  
ouvrière d'édition et de diffusion,  
représente l'échec le plus suggestif  
et le plus « réussi » de l'histoire  
des éditions ouvrières de l'entre-  
deux-guerres. Tout ce qui contri-  
bua pendant vingt ans à nourrir  
la LDT : censure et coups  
bas du Cercle de la librairie, mes-  
quineries et tracasseries adminis-  
tratives, hostilité et volonté d'ex-



clusion de la part de la gauche  
politique et syndicale (commu-  
niste et socialiste), tout cela  
renforça paradoxalement la li-  
berté d'esprit, l'indépendance et  
le goût des animateurs de la Li-  
brairie du Travail. C'est la petite  
« boutique » du quai de Jemmapes  
— au bord du canal Saint-Mar-  
tin — qui brisa le monopole de  
l'Union sacrée en publiant le  
cri pacifiste de Romain Rolland :  
*Aux peuples assassinés* ; c'est  
elle qui diffusa les premiers té-  
moignages de militants et de  
sympathisants sur la révolution  
d'Octobre ; c'est aussi elle qui  
édita le *Processus de la colonisa-  
tion française* d'un certain  
Nguyen Ai Quoc (Ho Chi  
Minh) ; c'est enfin la même  
« maison » qui sortit les livres  
et les brochures de Victor Serge  
et de Trotsky sur le stalinisme ou  
publia le récit du voyage à bicy-  
clette à travers l'Allemagne hitlé-  
rienne de Daniel Guérin : *La  
Peste brune est passée par là*.

Et pourtant, tel qu'il est consi-  
dérablement reconstitué par  
Marie - Christine Bardonillet,  
l'échec matériel et militant de la  
LDT est patent, indiscutable. Mal-  
gré le succès de certains tirages,  
la Librairie du Travail n'a jamais  
pu joindre les deux bouts, et sur-  
tout son impact, son rôle d'évé-  
il leur de conscience dans le mouve-  
ment ouvrier est demeuré assez  
faible. Condamnée à mort en sur-  
sais, la LDT n'a dû sa survie qu'à  
l'admirable ténacité de son direc-  
teur, Marcel Hasfeld. Militant  
jeu du syndicalisme d'action di-  
recte, compagnon de route d'un  
Monatte ou d'un Roemer, Hasfeld  
fut l'âme exigeante et novatrice  
de la LDT, authentique « consi-  
cience » du mouvement ouvrier,  
occultée par le sectarisme béant  
des appareils. Echéec d'une entre-  
prise mais — qu'on en dise — le  
vieux Hasfeld, qui a amoné ce li-  
vre — réussit d'une vie. A l'his-  
torienne qui le soupçonne d'avoir  
vu « trop grand », Hasfeld ré-  
pond : *Ce sont la plupart de  
ceux que j'ai connus, durant plus  
de soixante ans, qui voyaient  
petit !*.

ANDRÉ ZYSBERG.  
★ LA LIBRAIRIE DU TRAVAIL,  
de Marie-Christine Bardonillet, Ed.  
Maspero, 255 p., 35 F.

## CRITIQUE COMMUNISTE

ou sommaire de N° 17 :  
● sur quelques problèmes du  
mouvement ouvrier.  
● Des nationalisations en  
troupe l'ail.  
● L'arme nucléaire.  
● Entretien avec Fernando  
Cloulin sur la stratégie révo-  
lutionnaire en Espagne.  
● Intelligence et prolétariat  
Etc...

Le n° 18 F. Abonn. : 10 n° 30 F.  
10, Impasse Guisard  
75004 PARIS

WA CHOU TSE  
L'ACUPUNCTURE ET L'AMOUR  
(Le Inn et le Yang dans l'art d'aimer)  
En librairie, 45 F.

## essai

### Une sociologie du marxisme

● Selon un intellec-  
tuel britannique, les phi-  
losophes ont pris le pas  
sur les militants et les  
théoriciens politiques.

TRES connu dans le monde  
anglo-saxon, Perry An-  
derson, c'est certain, va  
rapidement s'imposer en France  
comme l'un des penseurs  
marxistes les plus originaux de  
notre époque. Responsable de  
la *New Left Review*, l'une des  
revues les plus importantes de  
la scène intellectuelle britan-  
nique, il a déjà publié deux gros  
volumes qui retracent la cons-  
titution de l'Etat-nation en  
accordant une importance par-  
ticulière au politique dans l'ex-  
plication marxiste de l'histoire.  
A côté de ces sommes d'érudi-  
tion, le petit volume traduit en  
français, *Sur le marxisme occi-  
dental*, se dévoue comme une  
histoire à épisodes : l'auteur nous  
offre en effet une interprétation  
originale des différents courants  
marxistes qui se sont succédé à  
travers l'Europe depuis la fin du  
dix-neuvième siècle. Ses classi-  
fications sont lumineuses.

#### Marchands et banquiers

Perry Anderson esquisse à  
grands traits ce que pourrait  
être une sociologie du marxisme.  
On ne savait pas, de ce point de  
vue, que les pères de Rosa  
Luxemburg, Bauer, Lukacs,  
Adorno, Benjamin, Marcuse,  
Sweezy, Korsch ou Althusser  
étaient de riches patrons d'usine,  
des banquiers, des banquiers  
ou des directeurs de banque, que  
ceux de Labriola ou Plekhanov  
étaient de grands propriétaires  
fonciers. Mais, si les penseurs  
marxistes se recrutent presque  
tous dans les fractions diri-  
geantes de la société (c'était  
aussi le cas de Marx et de  
Lénine), leurs théories et leurs  
comportements ne s'en trou-  
vent pas moins dictés par la  
génération particulière à  
laquelle ils appartiennent.

Schématiquement, Anderson  
distingue deux grandes géné-  
rations de penseurs marxistes. La  
première voit le jour, dans la  
seconde moitié du dix-neuvième  
siècle, en Europe de l'Est. Elle  
comprend aussi bien Lénine que  
Kautsky, Bauer, Rosa Luxem-  
burg, Hilferding, Mehring ou  
Boukharine. Elle est composée  
d'hommes qui détiennent tous  
d'importantes fonctions dans des  
partis politiques, qui militent et  
participent activement aux vio-  
lentes luttes de l'époque tout en  
menant à bien des recherches  
sur les transformations écono-  
miques (et en particulier, sur  
celles qui sont liées au dévelop-  
pement de l'impérialisme) et ils  
proposent pour la première fois  
une véritable théorie politique  
marxiste adaptée aux combats  
concrets qu'ils poursuivent.  
Peu à peu, selon Anderson,  
avec l'éclatement de la Seconde  
Internationale lors de la se-  
conde guerre mondiale, avec les  
détails des insurrections ou-  
vrières en Europe et la seule  
victoire des bolcheviques, le cen-  
tre de gravité de la réflexion  
marxiste se déplace encore plus  
vers l'Est. Dans ces conditions,  
le stalinisme va avoir pour con-  
séquence immédiate de stériliser  
la recherche marxiste qui était  
déjà atteinte à l'Ouest : Riasa-

nov mourut dans un camp de  
travail, Trotsky est assassiné,  
Boukharine est fusillé, Préobra-  
jensky meurt en prison. Tandis  
qu'en Allemagne Rosa Luxem-  
burg est elle aussi assassinée,  
le nazisme annihilant pour long-  
temps toute recherche marxiste.  
L'isolement de l'Union sovié-  
tique et la répression stalinienne  
poussent à son terme la destruc-  
tion de toute une génération de  
penseurs.

#### Philosophes professionnels

Celle qui va lui succéder se  
lève maintenant à l'Ouest.  
Korsch, Gramsci, Marcuse,  
Adorno, Lefebvre, Della Voie,  
Althusser ou Coletti sont, en  
effet, tous nés dans la partie  
occidentale de l'Europe. A de  
très rares exceptions près  
(Gramsci, Korsch, Lukacs), ces  
théoriciens n'occupent plus d'im-  
portantes fonctions politiques.  
Presque tous sont au contraire  
des philosophes professionnels  
qui disposent de chaires dans  
les universités. Ecrivant dans  
une période de défaite des mou-  
vements ouvriers, en exil, en  
prison ou dans un relatif isole-  
ment, ces penseurs, d'après An-  
derson, adhèrent à une vision  
détachée de l'histoire. Délais-  
sant l'économie et la politique,  
ces professionnels de la philo-  
sophie se réfugient, après l'au-  
tisme, dans des traités peu ac-  
cessibles où ils discutent d'épi-  
sodes de la méthode ; ils  
se situent surtout par rapport à  
des auteurs non marxistes : We-  
ber ou Simmel (Lukacs), Croce  
(Gramsci), Freud (Marcuse),  
Plaget (Goldmann), Bachelard,  
Canguilhem et Lacan (Althus-  
ser).

Ainsi que Marx a quitté peu à  
peu les travaux purement phi-  
losophiques pour se consacrer  
davantage à ses recherches éco-  
nomiques et sociales, ces pen-  
seurs semblent effectuer la  
démarche inverse. Ce faisant,  
ils sont conduits à chercher une

source philosophique du mar-  
xisme antérieure à Marx : Kant  
(Coletti), Hegel (Lukacs, Mar-  
cuse), Spinoza (Althusser), Schel-  
ling (Lefebvre, Adorno), etc.  
Dans une période de capitalisme  
trionphant, de forte expansion  
économique, ces auteurs, selon  
Anderson, se trouvent coupés des  
mouvements sociaux qui contri-  
buent, du reste, une intensité  
assez faible. Adoptant parfois  
une attitude pessimiste, ils s'oc-  
cupent des préoccupations  
activistes de la génération mar-  
xiste antérieure.

On peut discuter certaines  
classifications (Sartre et Mer-  
leau-Ponty, par exemple, consi-  
dérés comme des représentants  
de la seconde génération de mar-  
xistes), trouver que Anderson  
sous-estime le poids du facteur  
politique dans la détermination  
de certains travaux marxistes  
contemporains (chez Althusser,  
en particulier) et sur-estime  
au contraire celui de la philo-  
sophie, rejeter (comme l'auteur  
le fait lui-même dans sa post-  
face) toute liaison trop stricte  
établie entre validité de la  
recherche théorique et engage-  
ment militant, penser que  
Trotsky bénéficie d'une interpré-  
tation trop uniformément favo-  
rable, regretter que d'autres cou-  
rants marxistes non européens  
ne se trouvent pas du tout  
évoqués. On peut considérer,  
contrairement à l'auteur, que, en  
adoptant presque tous la pers-  
pective des *Manuscrits de 1844*,  
les marxistes philosophes ont  
réussi à rendre compte de divers  
aspects fondamentaux des  
sociétés contemporaines. Toutes  
ces objections n'enlèvent pas  
le caractère profondément ori-  
ginal et novateur d'un tel ouvrage,  
qui nous engage vers une réin-  
terprétation générale des grands  
courants de la pensée marxiste  
en les réinsérant dans le cours  
de l'histoire elle-même.

PIERRE BIRNBAUM.

★ SUR LE MARXISME OCCIDEN-  
TAL, de Perry Anderson. Traduit  
de l'anglais par Dominique Letellier  
et Serge Nicot. Maspero, 167 p.,  
12 F.

### La pensée libre d'Alain Touraine

(Suite de la page 15.)

Enfin, ce sociologue-là  
met les pieds dans un plat déjà  
fort ébréché.

Alain Touraine écrit donc en  
toute simplicité que le P.C. « s'est  
gardé le contrôle politique  
de la classe ouvrière et si la  
gauche gagne en 1978, cherchera  
avant tout à s'assurer le contrôle  
de la grande industrie nationa-  
lisée » (p. 73). « On peut être  
 sûr que le parti communiste at-  
tend de ces nationalisations le  
renforcement de son influence  
au cœur du système produc-  
tif... » (p. 268). Mais, du fait de  
son adhésion au programme  
commun, il n'en est pas mieux  
placé dans une situation déli-  
cate, défrayée par deux impé-  
rils opposés : « C'est pourquoi il  
est très difficile d'échapper à un  
recul plus ou moins rapide et  
qui doit logiquement donner à  
gauche le rôle principal au parti  
socialiste... » (p. 74).

L'explication de la crise que  
traverse (et que n'achèvera  
peut-être pas de traverser)  
l'union de la gauche est là :  
C'est ce que se disent, entre  
eux, les communistes ; entre  
eux, les socialistes ; dont ils se  
garde bien de parler, long-  
qu'ils se rencontrent ; qui fu-  
sait sourdement et qui vient  
d'éclater.

Alain Touraine va plus loin.

trop loin sans doute, car s'il  
célèbre le socialisme c'est un peu  
pour l'aili commune de son  
nom. Il faut citer : chaque mot  
compte, les quilles s'abaissent, et  
les mots, Georges Marchais tend  
son rouge tablier :

« Nous avons besoin d'un peu  
et même peut-être de beaucoup  
d'audace intellectuelle pour  
refuser des expressions dange-  
reusement trompeuses comme  
« régime de transition vers le  
socialisme ». Un gouvernement  
de gauche ne sera pas de tran-  
sition et encore moins vers le  
socialisme... car il est aussi  
absurde de définir aujourd'hui  
la société par un type de ges-  
tion économique qu'il était, il  
y a cent ans, de la définir  
par des institutions politiques.  
Je vois aujourd'hui ce qu'est la  
gauche et je comprends qu'elle  
se nomme socialiste, à condition  
de reconnaître que le mouvement  
socialiste et le mouvement ou-  
vrier lui-même ne sont plus les  
forces qui font naître, qui organi-  
sent et qui élèvent au niveau  
politique et idéologique la protes-  
tation populaire. »

Il n'est pas sûr que les socia-  
listes apprécieront. Les commu-  
nistes ont déjà compris.

CLAUDE MAURIAC.

★ UN ESSAI D'HISTOIRE d'Alain  
Touraine. Stock, 225 p., 40 F.

Josef Saffir

# NOUS la ballade

roman des manuscrits de 1844

éditions rupture

232 pages, 37 F. Diffusion Hachette

Raymond Lévy

# Schwartzzenmurtz

ou l'esprit de parti

Inattendu, inclassable.

"Schwartzzenmurtz" ce brave soldat Svek  
du quartier des Batignolles, sera l'éclat de rire de la rentrée.

Albin Michel

Bernard Pivot

هكذا من الأصل



## texte

## Un inédit de Roger Nimier

Le 28 septembre 1962, Roger Nimier était mortellement blessé dans un accident de voiture. D'Artagnan amoureux était sous presse.

Écrit par Jean-Louis Bory, l'adaptation de ce roman fait l'objet d'une série télévisée qui sera diffusée à partir du vendredi 30 septembre (voir le

Monde daté 25-26 septembre). Gallimard réédite le livre en collection « Blanche » et le Hussard bleu en collection « Folio ». Pol Vandromme a fait paraître récemment une étude sur Nimier (éd. Jacques Antoine, Bruxelles). Nous publions ci-dessous un texte inédit de l'auteur disparu.

## « Méditation de la mort certaine »

TARD dans la nuit, je songeais à me tuer. C'était l'envie des larmes de sang, le mouvement sec sur les poignets qui ne cause aucun mal, mais de l'effroi peut-être. Imposant, me disais-je, ton malheur n'est pas si grand puisque les larmes coupaient et deux gros poignets pleins de sang, qui ne demandent qu'à se vider, l'attendent. Il est vrai que notre Créateur réprouvait ces attitudes vaniteuses. Il nous défendait de suivre en pensée notre enterrement et, en somme, de pleurer fièrement sur nous-mêmes. Là-bas d'autres ennemis m'attendraient sans doute. Le plus sage était donc de conserver une souffrance inutile.

Hélas ! c'est elle qui ne voulait plus me conserver. Elle s'agitait inlassablement, passant du cœur au cerveau, le tablier gris de l'évidence sur un corps musclé. J'avais enfilé en titubant, livre de ma peine, contemplant avec effroi les voyageurs de l'air, au matin, leurs gras ignorants, leur bouche repêchée, leur nez calme bien planté sur leur face nourricière. Ils ignoraient que je n'habituais pas leur siècle, ou plutôt leur année, que j'avais perdu la tête, l'ayant abandonnée quelques mois auparavant dans un territoire de temps où tout brillait cruellement, le plus cruellement du monde, et mes yeux prisonniers sans papiers devant cette insupportable trahison. Cœur, détestable mollesse.

Naturellement, j'avais essayé de m'échapper. Installé dans la cellule d'un prisonnier en désert de sable, une oasis de belles jeunes femmes, des figures brillantes et chargées de sel, une bibliothèque de vins inconnus, le prisonnier cubila peut-être les murs, l'ombre qui suit. D'autres moyens se présentent. Il est possible de contempler d'un œil

ferme une journée entière (une journée seulement, car c'est la vie et non le soleil ou la mort, qui ne peuvent se contempler en face, comme le prétendait le ne sais plus quelle grande bête). On y trace des allées, on y contemple des oasis, faciles à trouver : un brin d'herbe examiné soigneusement et avec gentillesse servira de Seigneur à toute une matinée. On évitera soigneusement la réflexion et toute espèce de conversation avec soi-même, ne laissant partir du cerveau que des ordres et du cœur que des impulsions furtives.

On boira de grands verres d'une bière glacée qui calme les entrailles, insatiables amies du désordre et du malheur. On ne craindra pas la répétition, sachant que la soif sera fidèle, et le sommeil, et des objets imprévus, neufs, rieurs, qui sont la rencontre et le plaisir des jours. Les choses de ce monde se digèrent vite et s'effritent lentement — voilà le danger de la méthode pour une âme impatiente. Pourtant, serrant entre mes doigts le stylo, je le savais inconstant, plein de force pour l'avenir, une essence qui me donnait rendez-vous pour plus tard. Souvent, dans le passé, j'avais repris confiance devant ces faibles témoignages, inventés pour persister, qui nous prennent la main, si nous le voulons bien, pour nous emmener dans leur forêt tranquille. Chez les stylos, chez les cailloux et même chez les flammes d'eau, tout allait bien. L'affaire se réglait par la patience. Du côté des livres et du vin blanc, l'obstination tenait la première place. L'alcool est un fleuve où le buveur ne tient pas la première place. Il faut qu'il laisse couler le fleuve. S'il ne se débat pas, s'il procède avec une

horreur vraiment méticuleuse de lui-même, il connaît des jours rapides. Le principal danger de l'alcool tient à son essence bavarde. Il n'y a que deux risques à la boisson : pisser ou penser. La pensée n'est pas recommandée à qui se méprise.

Aussi étrange que cela m'apparût, un sentiment de fraternité me délivrait parfois de ma souffrance. J'avais causé de grandes souffrances, sans même y réfléchir. M'y réfléchissant, j'y retrouvais l'orgueil — dont j'avais grand besoin — et l'idée d'une justice sur la terre. Ce que j'avais imposé, on me l'imposait. A mon tour, j'avais les épaules sur le sol et le cœur dans la rage, l'inquiétude, les sanglots, l'arnement. Le nouveau de la situation était de comprendre. J'acceptais une punition.

Un être affligé d'un cœur dont la qualité est si mauvaise, le fonctionnement si dangereux, peut se comparer à quelque insecte imaginaire, privé de la liberté qui lui permettrait de s'élever — pour traverser un cercle tracé sur une feuille de papier. Moi aussi, j'étais collé à ma feuille blanche, la bouche pleine d'une leçon infecte. Moi aussi, je devais trouver la solution.

Je pensais trop souvent, comme à des coups de poignard, à l'un ou à l'autre. Oui, c'était bien ridicule. Moi, moi, dis-je et c'est assez, je tremblais devant des morceaux de passé, tout en plâtras, ennuyeux. Je le jure presque sur l'instant, je tremblais, je mourais dans les griffes profondes.

Celui-là, si l'on veut, je savais qu'il avait un peu trémpé en

Copyright Times.



## LA PUEUR ET L'IMPRUDENCE

Avec le *Grand Espagnol* (1950), Roger Nimier s'était adressé à ses pères et à sa génération. Trois années plus tard, il annonçait une retraite de dix ans. Elle s'achevait, quand l'accident lui assigna un autre terme. Ceux qui attendaient les fruits de la maturité furent cruellement déçus, ou confirmés dans leur

déception : ses chroniques littéraires et ses essais historiques, nombreux, ne pouvaient suffire. Les amis eurent à deviner cet homme secret dans ses lettres. La plus longue, posthume, est un divertissement romanesque adressé à son fils : *D'Artagnan amoureux*, ou *Cinq ans avant...* Mais ce vœu de silence prononcé pour des raisons extra-littéraires, le libre travail de l'imaginaire avait déjà failli le mettre en échec. Nimier avait entrepris *Père* en 1958, et dès 1959 il avait conçu, autour d'un original de la place Pairelle, le projet d'un roman, *M. Jadis*. A la recherche de la mort certaine figure parmi les œuvres de Jadis dont Nimier voulait faire la deuxième tome de son livre. Celui-ci ne fut jamais terminé. Antoine Blondin devait plus tard initier *M. Jadis* un de ses romans, très nostalgiques.

Dans *A la recherche de la mort certaine*, monologue déchiré, deux voix alternent, qui établissent un pacte difficile avec la vie. L'une prétend succomber au tragique et rêve à une délivrance par la mort, l'autre rejette la tentative comme un jeu facile et vain, l'exercice illusoire d'une liberté qui serait déjouée dans l'acte même. La modestie, un bon sens pathétique, l'emportent.

Un camarade de Saint-Brieux écrivait à Nimier en 1941 : « La distinction, c'est celle de Péguy, de Corneille, de ces chevaliers du devoir, aux âmes sincères, comme nous les aimons. »

Sept livres publiés en cinq ans assurèrent à Roger Nimier la distinction, mais non pas celle qu'il concevait adhésive. Devant la facilité de la victoire et sa rançon, il bat en retraite : il refuse le commandement. Au sein du Tour-Paris qui l'a fait, commence l'ascèse d'une vie intense qui implique d'abord les plaisirs et approfondit la solitude.

Arrachée au silence qui la précède, cette méditation traduit l'hésitation de Nimier : les surprises de l'humour et des images, un vocabulaire en liberté surveillée, les heurts du rythme, autant de messages envoyés par un être qui ne supporte plus d'être muet, de rester muet. Mais Roger Nimier n'aime pas l'imprudence, il préfère l'imprudence et les risques. Il s'expose, telle est sa grande passion. MARC DAMBRE.

## Maurice Clavel

Nous l'avons tous tué

ou "ce juif de Socrate..."

"Clavel, des nuits-là, était bas, devant l'assemblée des juges, aux cotés de Socrate et de Platon... Nous y sommes nous aussi... La précision des analyses nourrit et confirme la vision de l'inspire".

Jean Toussaint Desanti

LE NOUVEL OBSERVATEUR

"Ce dernier livre de Maurice Clavel est à la fois le plus remarquable et le plus révélateur de lui-même qu'il ait écrit". Jean Lucroix

LE MONDE

346 pages, 40 F



SEUIL

Lentilles de contact miniflexibles. Encore plus petites. Plus légères. Plus douces.

A la gamme de ses lentilles de contact spéciales pour yeux sensibles, YSOPTIC vient d'ajouter les miniflexibles : flexibles en raison de leur extrême minceur, ces mini-lentilles au contact très doux sont agréables à porter et totalement invisibles pour votre entourage. Si vous êtes encore réticent ou si vous avez dû renoncer à porter d'autres modèles de lentilles, venez les essayer. Gratuitement. Il y a de grandes chances pour qu'elles vous conviennent.

Informez-vous chez : YSOPTIC 80, Bd Malesherbes - 75008 PARIS Tél. : 522.15.52

Documentation et liste des correspondants française et étrangère sur demande.

YSOPTIC

Agustín Gómez Arcos Ana non

« Un grand romancier » ELLE

Stock

VERCORS

Les chevaux du temps

Roman

TCHOU

PRIX DE POÉSIE

POSSIBLES

59, rue des Granges 25000 Besançon

Règlement contre enveloppe timbrée

Rafaël Pividal

... Pividal donne du rapport des forces entre socialisme et capitalisme une description tellement surréaliste qu'elle est plus vraie que nature.

J. Clémentin

Le Canard Enchaîné

Candide à Moscou... Le rire vous gagne devant ces inventions microbolantes.

M. Galey

L'Express

... C'est écrit d'un trait, comme on balance le bras pour jeter la boule à un jeu de massacre.

Libération

Tout est à lire, tout est à retenir.

F. Xénakis

Le Matin

C'est un livre drôle... une satire intelligente et corrosive.

... Le roman de Rafaël Pividal est intelligent, excitant et décapant.

R. Kanters

Le Figaro

Le roman le plus drôle et le plus intelligent de l'année, à lire de toute urgence.

J.L. Ezine

Les Nouvelles littéraires

Succès justifié pour la fantaisie et la liberté de l'invention.

M. Mourlet

Valeurs Actuelles

« Pays sages » est une fable. Un roman de politique-fiction qui pourrait être écrit par un Swift de l'an 2000 qui aurait beaucoup lu Freud et « le Canard enchaîné ».

A. Coppermann

Les Echos

Pividal vibre d'assez de colère contre les hautes saloperies de l'époque pour nourrir en anathèmes cent « nouveaux philosophes ». Mais lui, il est drôle.

J.M. Royer

Le Point

Ne manquez pas de lire « Pays Sages » de Rafaël Pividal chez un nouvel éditeur Rupture... Fable féroce et drôle.

Francis Kochert

Le Républicain lorrain

... Quand la magie du verbe s'attache, avec l'auteur, à détruire la magie du verbe, c'est du grand art... La démonstration est si éblouissante qu'on ne sait qui, de l'univers ou de Pividal marche sur la tête. Réflexion faite, ce doit être la terre.

Pierre Pinson

Nord Matin

... On y sourit à toutes les lignes, on y rit à tous les paragraphes, on y éclate de rire à tous les chapitres.

Rodolphe Bariller

La Dépêche

éditions rupture

Diffusion Hachette. 204 pages. 27 F.

Je n'ai pas l'habitude de crier à la révélation : tout le monde en abuse, et ça ne prend plus. Mais ici, la découverte est flagrante.

B. Poirot-Delpech

Le Monde

صكنا من الأمل



# JUSTICE

DEVANT LES ASSISES DE L'OISE

## Reclusion perpétuelle pour deux meurtres

De notre correspondant

Beauvais. — Les assises de l'Oise ont condamné, mercredi 28 septembre, Jean-Félix Bandler, quarante-huit ans, cultivateur, domicilié à Stains (Seine-Saint-Denis), à la réclusion criminelle à perpétuité pour le meurtre d'un couple de retraités, les époux Van Minden, commis le 16 mars 1974 à Boudonville (Oise).

L'avocat général, M. Henri Vi, procureur de la République de Beauvais, avait réquisitoire la peine de mort. C'est sans doute parce que l'accusation n'a pas pu prouver que l'argent était le mobile de ces deux meurtres que les circonstances atténuantes ont été accordées à l'inculpé. Les deux jours de débat, présidés par M. Xavier Bastien, ont fait ressortir que Jean-Félix Bandler avait éprouvé une terrible rancoine à l'encontre des époux Van Minden, quand ces derniers avaient refusé de recevoir sa compagne, une Camerounaise, dans leur maison de campagne où l'accusé venait chaque week-end effectuer des travaux « non déclarés ».

Une violente dispute avait éclaté, émaillée, semble-t-il, de propos racistes, au cours de laquelle M. Jacques Van Minden, soixante-cinq ans, brigadier de police en retraite, avait giflé Bandler, sans que ce dernier, physiquement plus faible, puisse répondre.

Se livrant ensuite à un amalgame étrange, l'avocat général a parlé des « nécessités de la défense nationale » et évoqué, à mots couverts, l'isolement — « deux fois » — de la collectivité d'origine le droit de vie et de mort » — pour demander aux jurés de « passer outre à leur éventuelle objection de conscience philosophique » à la peine capitale, et donner ainsi « une solution définitive » pour un individu « judiciairement dangereux ».

La défense, assurée par M. Thierry Lévy, a insisté sur l'absence d'intérêt qu'avait Jean-Félix Bandler à supprimer les époux Van Minden, qui représentaient pour lui l'assurance de revenus complémentaires.

## CORRESPONDANCE

### LA SITUATION DE LA CLINIQUE BEAU-SOLEIL DE CARQUEIRANNE

Après l'annonce dans le Monde des 13 et 14 septembre de l'expulsion des malades et du personnel de la clinique psychiatrique Beau-Soleil à Carqueiranne (Var), nous avons reçu de M. Roland Michel, l'un des administrateurs de la société anonyme Font Brun S.A., qui gère en dernier lieu la clinique, une lettre dont nous publions les principaux extraits.

(...) Font Brun S.A. bénéficiait du 13 juillet 1976 au 12 septembre 1977 d'un contrat de location-gérance qui a été scrupuleusement respecté, la clinique Beau-Soleil ne faisant pendant cette période en aucune façon parler d'elle.

A l'expiration du contrat le 12 septembre 1977, Font Brun S.A. avait l'obligation de restituer la clinique avec au moins un remplissage en malades égal ou supérieur à 98 % de sa capacité.

La prolongation de la gérance n'ayant pas été convenue, l'administrateur au règlement judiciaire, désigné par le tribunal de commerce dans le cadre du règlement judiciaire des époux Balandraux et de leurs sociétés, demandait par voie de référé le 7 septembre 1977 au président de ce tribunal la nomination d'un administrateur avec mission de continuer la gestion de la clinique.

Contre toute attente, et à la demande expresse des époux Balandraux, propriétaires, une décision de fermeture était prise entraînant pour le 12 septembre 1977 à minuit l'évacuation des malades et du personnel.

Font Brun S.A. en a été informée le 8 septembre 1977.

La clinique était à cette date remplie de malades, au maximum de sa capacité pour les raisons ci-dessus indiquées. Satisfaisant à ses obligations, Font Brun S.A. cessait toute activité et libérait les lieux le 12 septembre 1977 à minuit.

Sans vouloir relancer une polémique Font Brun S.A. se doit d'indiquer quelle sera face à ses obligations sans le moindre problème. Les échos parus dans la presse faisant état de difficultés financières ne la concernent en aucune façon, puisque s'appliquant à la nouvelle administration de la clinique.

Font Brun S.A. souligne que grâce au dévouement sans limite des médecins et du personnel, et à l'aide bienveillante et efficace du service départemental de l'action sanitaire et sociale, l'évacuation des malades, compte tenu des conditions extraordinaires imposées, s'est réalisée dans le calme et au mieux.

En conclusion, l'équipe qui a géré la clinique Beau-Soleil, du 13 juillet 1976 au 12 septembre 1977, rejette de la façon la plus formelle toute responsabilité dans la décision de fermeture de l'établissement qui était en état de fonctionner, et fonctionnait dans des conditions parfaitement normales ainsi que Font constaté les médecins des autorités de tutelle.

**pieds longs et LARGES**  
38 au 50

Il existe un magasin à Paris où tous les hommes qui ont des difficultés à se chauffer à cause de leur pointure (ou largeur) trouveront chaussure à leur pied. C'est le Palais de la Chaussure, 39, avenue de la République, Paris (11<sup>e</sup>), qui présente un choix unique, du 38 au 50, par demi-pointure de la 6<sup>e</sup> à la 11<sup>e</sup> largeur. N'hésitez pas à demander le catalogue. Tél. : 357-45-92.

**pour comprendre toutes les religions la collection "deux milliards de croyants"**

**LE JUDAÏSME**  
ROBERT ARON  
VICTOR MALKA • ANDRÉ NEHER



Dans la même collection dirigée par Georges Richard-Molard  
**LE PROTESTANTISME • LE CATHOLICISME**  
CROYANTS HORS FRONTIÈRES

**BUCHET/CHASTEL**  
18 rue de Condé - 75006 Paris

## Faits et jugements

### Les difficultés des enfants de détenus.

Chaque année en France, on compte environ deux cent mille enfants dont l'un des parents — sinon parfois les deux — est incarcéré. La situation de ces enfants de détenus est toujours pénible, parfois dramatique, et peut entraîner des traumatismes irréversibles, constatés dans un rapport publié sous l'autorité de M. Jean Chasal, conseiller honoraire à la Cour de cassation, un groupe interdisciplinaire d'experts. Ces experts, magistrats, médecins, psychiatres, enseignants et travailleurs sociaux, critiquent notamment la lenteur du système d'aide sociale aux familles des détenus et le rôle « parfois catastrophique » joué par la presse dans la diffusion d'informations concernant les personnes arrêtées.

Les spécialistes estiment que les placements d'enfants dans des familles nourrices ont à long terme des conséquences désastreuses. Aussi préconisent-ils que les retraits d'enfants, dont ils déplorent la fréquence, ne devraient être que de très rares exceptions.

### L'avocat et le salariat.

En dépit de la loi interprétative du 30 juin 1977, selon laquelle l'avocat exerçant sa profession en qualité de collaborateur n'est pas un salarié, le cas de M. Christiane Mandessi-Bell, qui affirme avoir été la salariée d'une association parisienne d'avocats, a donné lieu à de nouveaux débats, lundi 26 septembre à la 22<sup>e</sup> chambre de la cour d'appel de Paris.

M. Jourde ayant déclaré que cette loi avait été votée à la sauvegarde des intérêts de la justice, je tiens à préciser tout d'abord qu'il s'agit d'une loi votée par le Parlement, et non par le Conseil d'Etat. M. Antoine Lyon-Caen affirme que M. Mandessi-Bell ne remplissait pas au sein de cette association les fonctions d'avocat collaborateur.

Après avoir, M. Raynaud et Pierre-Victor Dubois, pour l'association en cause et le conseil de l'ordre, avaient demandé l'annulation du jugement du tribunal d'instance du 8<sup>e</sup> arrondissement, qui avait accordé, le 8 avril, diverses sommes à M. Mandessi-Bell, ce tribunal a finalement ordonné la réparation d'une rupture abusive de contrat, le tout portant application du code du travail (le Monde des 26 et 29 août, 23 juin et 7 septembre).

M. Didier-Sergent plaidera encore le 10 octobre pour sa consœur, et M. Georges Picot, avocat général, fera connaître les conclusions du ministère public.

● Les attentats commis au cours de l'état d'urgence. Le Club Méditerranée déclarant avoir voulu « ébranler les assises du trust capitaliste Triguano ». Ils revendiquent le plastique survenu en Corse le 9 mai dernier, les attentats et vols commis à Corfou le 16 juillet, à Vittel le 1<sup>er</sup> août, en Calabre le 4 août et au Mexique le 14 août ; ainsi que le début d'incendie qui a endommagé, le 27 septembre, le volier d'Aïaïn Colas, en partie financé par le Club.

La direction du Club se montre sceptique quant à l'authenticité du communiqué : « Nous sommes vraisemblablement en présence d'une tentative d'extrémisme pour glorifier... »

● Les autorités françaises ont demandé, le 27 septembre, l'intermédiaire d'Interpol, l'extradition de Patrick Rouzel (le Monde du 28 septembre), arrêté à Copenhague le 25 septembre, et soupçonné d'être l'auteur d'un double meurtre commis à Bordeaux le 25 juin. Deux policiers français se sont rendus à Copenhague mardi 26 septembre. Le Danemark devra prendre position sur cette demande. Mais cet Etat a aboli la peine de mort et une loi interdit l'extradition d'un criminel qui risque la peine de mort.

● Quatre ouvriers du « Parisien libéré » ont été condamnés chacun à une amende de 1 000 F, mercredi 28 septembre, par le tribunal de grande instance de Saint-Quentin (Aisne), pour avoir participé à une manifestation au cours de laquelle, en février 1976, les trains Paris-Hamilton et Paris-Bruxelles avaient été stoppés à Saint-Quentin.

● Le président-directeur général de la Manufacture bretonne de confection, M. Jean-Pierre Quinquès, a été inculpé, mercredi 28 septembre, d'abus de biens sociaux, escroquerie et banque route frauduleuse. M. Jean-Yves Lemoine, expert-comptable, a connu le même sort pour complicité et présentation de faux bilans. Tous deux ont été écroués.

● RECTIFICATIF. — Dans un article intitulé « Les vieilles pierres de Fourès » (le Monde du 30 août), nous avons prêté à M. Pierre Courtes, maire de la commune de Fourès (Gard), une réflexion : « Ben oui, parfois que c'est beau » — relative à l'architecture de ce village. Ce propos nous avait été rapporté par des tiers. M. Courtes dément l'avoir jamais tenu.

### M. Médecin réplique à Mme Le Roux.

Les récentes déclarations de Mme Renée Le Roux, ancien président-directeur général du Palais de la Méditerranée de Nice (le Monde du 28 septembre), ont amené M. Jacques Médecin, maire de cette ville et secrétaire d'Etat au tourisme, mis en cause par Mme Le Roux, à diffuser, mercredi 28 septembre, une déclaration dans laquelle il réfute les accusations portées contre lui.

M. Médecin se déclare surpris de l'assertion de Mme Le Roux, qui l'accusait « d'agir contre les intérêts de la ville de Nice » et « contre ceux des actionnaires de l'entreprise ». Bâillant ses affirmations antérieures, M. Médecin précise, dans sa dernière déclaration, les faits qui l'ont « amené à penser que l'infatigable Mme Le Roux dirigait tout plus rentable » et qui sont, selon lui, « de plusieurs ordres ».

« Mme Le Roux, affirme M. Médecin, est venue me demander de réduire à néant le cahier des charges de son établissement, invoquant elle-même les difficultés financières qu'elle connaissait... Il ne semblerait pas que puissent être considérées comme l'horribles les affaires d'un casino qui doit encore, au titre du prélevement progressif sur le produit des jeux pour la saison 1975-1976, la somme de 257 750 francs à la ville de Nice... »

« Je ne peux pas imaginer, ajoute M. Médecin, qu'une société ait pu se permettre de se livrer à la commune avec un chèque sans provision de plus de 200 millions de centimes, soit une affaire sérieuse, bien gérée et rentable... Quant au désir de la municipalité d'acquiescer le Palais pour y créer un Palais des festivals, tout en laissant poursuivre une activité de jeux, je tiens à préciser tout d'abord qu'il s'agit d'une ville infatigable, plus qu'il ne saurait lui coûter aux prix estimés par l'administration des domaines, ensuite qu'en tel équipement, nous ne disposons de très nombreuses années de tous les professionnels du tourisme... »

UN NOTAIRE POURSUIVI POUR INFRACTION A LA LEGISLATION DU TRAVAIL

Notaire assis sur le banc des prévenus et furieux de s'y trouver, M. Jérôme Gastaldi a comparu, mercredi 28 septembre, à la onzième chambre correctionnelle du Tribunal de Paris, pour entrave à la libre désignation des délégués du personnel : il n'avait pas organisé d'élection de délégués dans son étude en 1975, comme le lui avait été demandé par plusieurs reprises le Syndicat des clercs de notaire de Paris et l'inspection du travail.

Le prévenu a protesté avec véhémence de sa bonne foi et a mentionné qu'il s'était heurté à une sérieuse difficulté à propos de deux clercs qui, menacés de licenciement, avaient eu l'intention de poser leur candidature.

Des échanges aigres-doux eurent lieu entre, d'une part, M. Jean-André Toulouse, qui réclama au nom du syndicat 10 000 francs de dommages et intérêts et l'arrêt du texte du jugement dans deux revues notariales, et d'autre part M. Alain French, défenseur, qui accusa son jeune confrère de s'être montré insolent. M. Médecin, M. Marquet, substitut, requit une simple peine de principe.

Le tribunal, présidé par Mme Guillemin, doit statuer le 26 octobre.

L'INSPECTEUR DU TRAVAIL N'A PAS LE DROIT D'EXIGER COMMUNICATION DES CARTONS DE POINTAGE

Le tribunal de grande instance de Saint-Etienne avait condamné M. Beaudonnat, conseil juridique à Saint-Etienne, à 6 000 francs d'amende et trois mois de prison avec sursis, pour « entrave aux fonctions d'un inspecteur du travail » (le Monde daté 2-4 octobre 1976). Le délit d'entrave aurait été constitué par l'interdiction faite par M. Beaudonnat à l'inspecteur du travail de consulter les cartons de pointage du personnel.

La cour d'appel de Lyon, saisi de l'affaire, a tranché, nous indique M. Beaudonnat : elle a relaxé M. Beaudonnat purement et simplement, en relevant que « les pouvoirs des inspecteurs du travail sont limitativement déterminés par les dispositions légales leur conférant compétence, qu'aucun de ces textes ne prévoit que les fiches de pointage du personnel puissent être l'objet d'une disposition desdits inspecteurs, que Beaudonnat ne s'est pas rendu coupable d'un obstacle à l'accomplissement des devoirs de l'inspecteur du travail. C'est donc à juste titre, a jugé la cour de Lyon, qu'un tel entrepreneur, ou son collaborateur, s'oppose à ce qu'un inspecteur du travail outrepassse les pouvoirs qui lui sont limitativement conférés par les textes ».

## SOCIÉTÉ

Le meurtre d'une touriste française en Afghanistan

## Retour en France des trois derniers voyageurs retenus à Kaboul

Les trois derniers voyageurs français — trois enseignants, M. Joël Marin, Mlle Dominique Seigneur et Sylvie Gruget — retenus en Afghanistan après le meurtre à Bamyan d'une touriste lyonnaise, Mlle Dominique Cusin, trente ans, sont arrivés à Paris mercredi soir 28 septembre. Ainsi ont pris fin les déboires des participants à ce voyage avec les autorités afghanes.

Cette jeune fille, qui préférait garder l'anonymat, critique le manque de sérieux avec lequel l'enquête a été menée, à tel point qu'une commission a dû se rendre de Kaboul à Bamyan quelques jours après le drame pour compléter le dossier. Les photos que comportait ce dossier de correspondants pas, selon cette jeune fille, à ce qu'elle avait vu quand on lui a montré le cadavre.

« Nous avons tous été interrogés, précise-t-elle, au ministère de la justice. Nous n'avions pas la possibilité de parler entre nous. Cela durait de sept à onze heures, et pendant plusieurs jours, sans nourriture et sans boisson, car c'était le ramadan. Mais nous avons été assistés de manière remarquable par le vice-consul, M. Jean Simon. Nos bagages ont été entièrement fouillés. Le moindre détail pouvait se retourner contre nous. Par exemple, deux de nos camarades se sont mis à pleurer quand on leur a appris la mort de Dominique. Les policiers ont trouvé cela étrange. Pourquoi pleurent-ils, alors que d'autres n'ont pas pleuré ? Certains mots étaient mal compris. Il aura fallu plus d'un mois pour que tous les membres du groupe soient entièrement innocents et que chacun puisse repartir pour son pays. On avait l'impression d'être exécutés au Moyen Age. »

MICHEL BOLE-RICHARD.

## Un égale deux

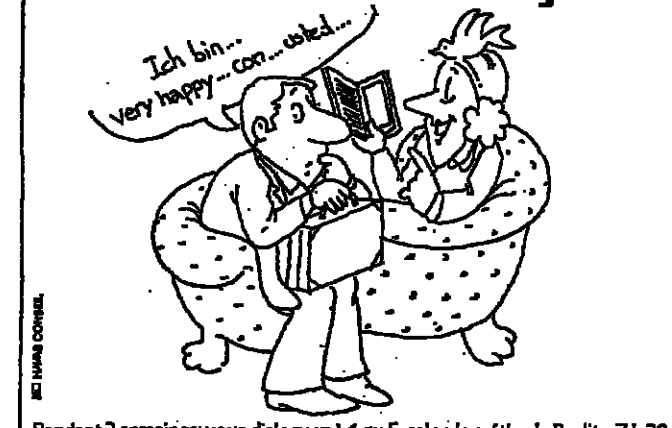
Il y a des constantes rassurantes dans la civilisation : Adam est arrivé le premier sur terre et Eve la seconde. Quelques milliers (millions ?) d'années plus tard, l'Organisation internationale de standardisation vient de décider d'harmoniser le code informatique désignant le sexe des personnes répertoriées : les hommes seront affectés du code 1 et les femmes du code 2.

Que le deuxième sexe soit confirmé dans son rang secondaire, voilà de quoi choquer bien des féministes. C'est la raison pour laquelle l'Organisation de la standardisation, un peu honteuse, a pris la peine de publier un communiqué ainsi rédigé : « Cette norme a été établie en tenant compte des pratiques dominantes dans les pays concernés et ne doit donner lieu à aucune interprétation quant à l'importance, à la hiérarchie ou à quelque autre critère qui pourrait provoquer une discrimination. »

Il n'empêche que l'harmonisation, loin de participer, deux ans après l'Année de la femme, à l'évolution des mentalités et de répondre à l'aspiration à l'égalité, fige — pour l'éternité ? — les « pratiques dominantes », qui veulent que le sexe dominant soit toujours le même. Sans à considérer qu'un égoïsme.

BRUNO FRAPPAT.

## OUBLIEZ LE FRANÇAIS.



Pendant 2 semaines, vous dialoguez à 4 ou 5, selon la méthode Berlitz, 7 h 30 par jour avec des étrangers qui vous enseignent leur langue. Ou à mi-temps pendant 4 semaines. C'est simple et efficace. Demandez le calendrier des stages à : Opéra : 742.13.39 - Nation : 346.12.65 - Panthéon : 633.98.77 - Puteaux : 772.18.16 - Boulogne : 609.15.10 - St-Germain-en-Laye : 973.75.00 Versailles : 950.08.70.

**"STAGE INTENSIF" BERLITZ**

**méditerranée immobilière**

**soleil**

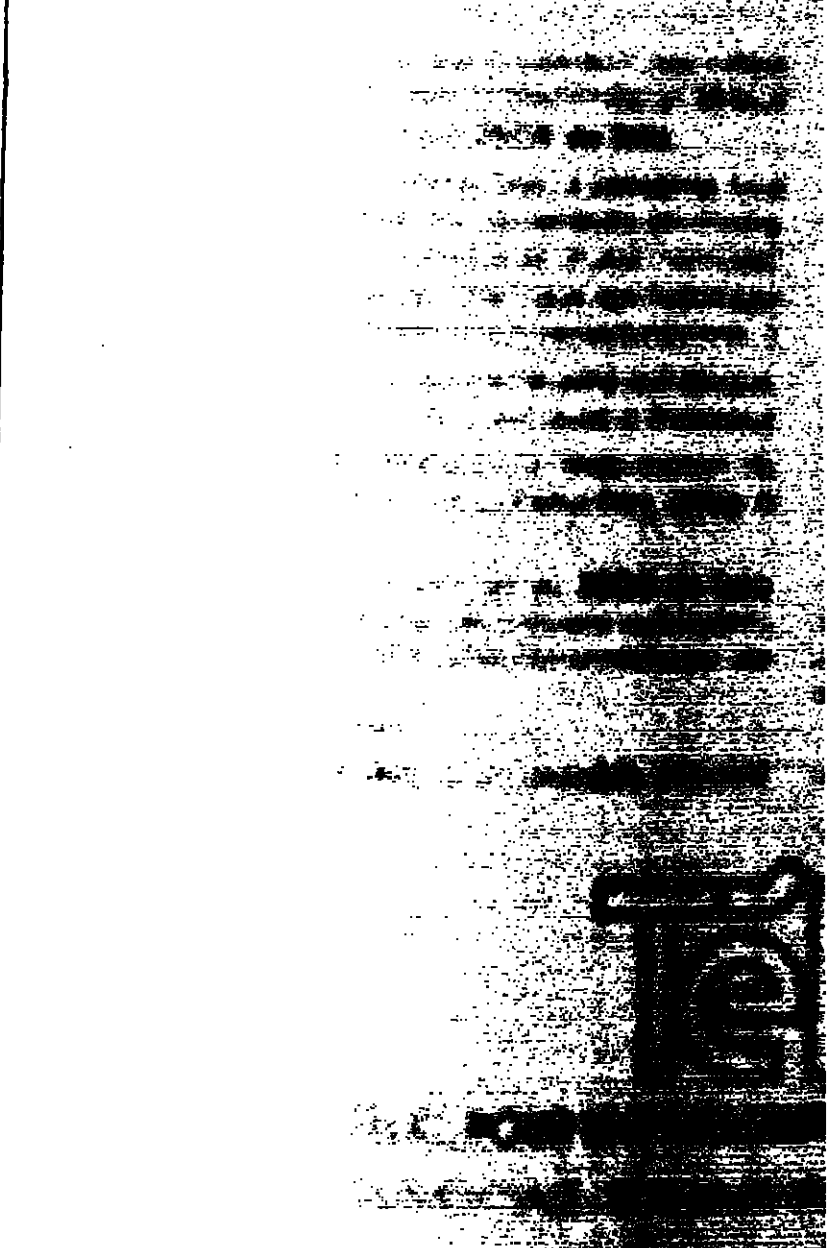
Le numéro d'Automne de Méditerranée Immobilière vient de paraître. 100 PAGES D'ANNONCES ENSOLEILLÉES où vous trouverez appartements, villas, mas, castides, terrains, au bord de la mer ou dans l'arrière-pays.

méditerranée immobilière est en vente CHEZ VOTRE MARCHAND DE JOURNAUX, OU PAR CORRESPONDANCE, EN ADRESSANT CE BON AVEC 5 F EN TIMBRES A : PUBLI-REC, 8 RUE DE RICHELIEU, 75001 PARIS.

NOM \_\_\_\_\_ PRÉNOM \_\_\_\_\_

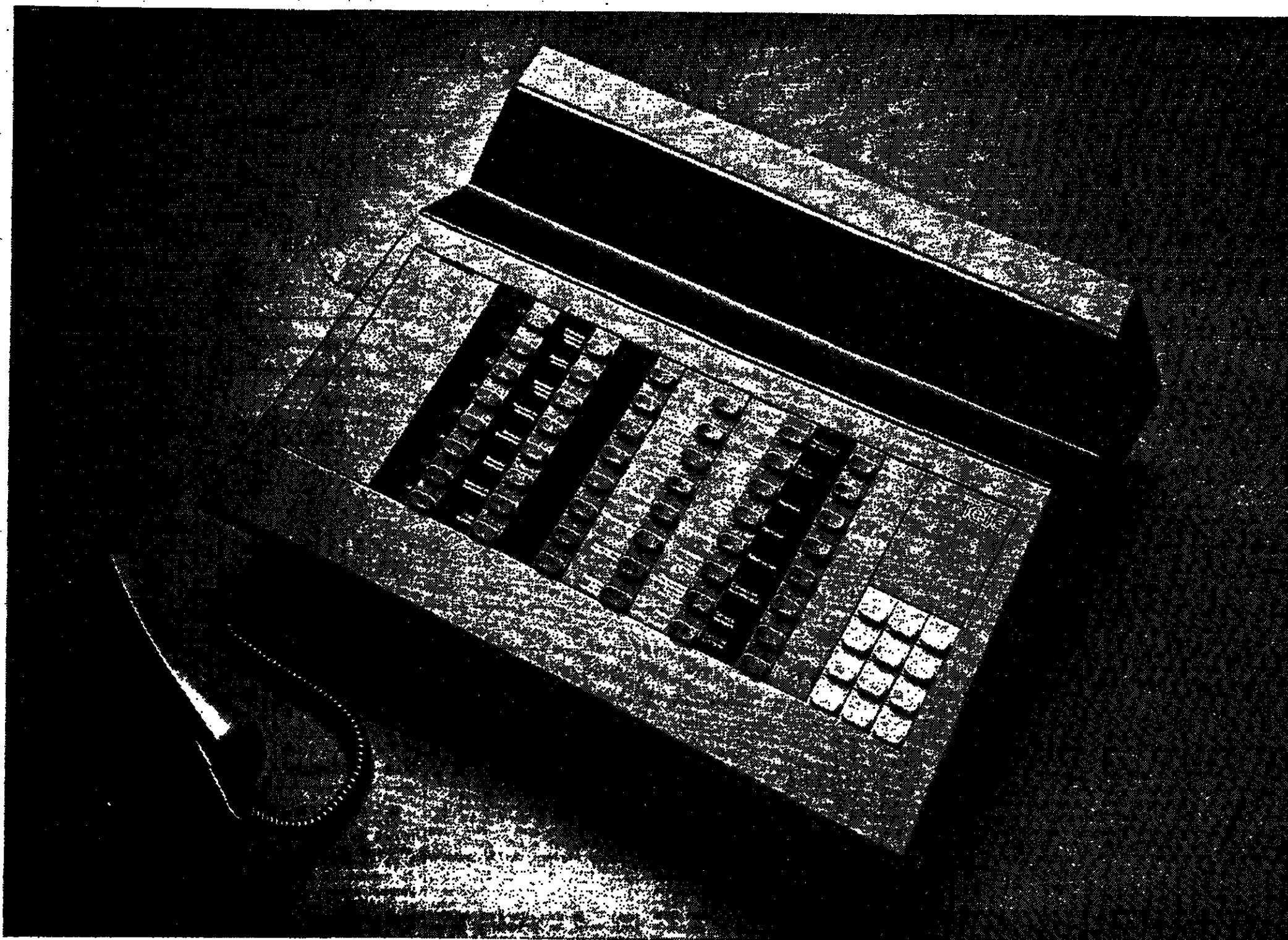
ADRESSE \_\_\_\_\_

formatique, c'est le design, c'est



هكذا من الأصل





## L'informatique, c'est pour l'efficacité. Le design, c'est pour la beauté.

Le standard téléphonique traditionnel, que possèdent des milliers d'entreprises, de collectivités et de particuliers, a désormais un sérieux concurrent : l'autocommutateur électronique 2505 de Telic.

Occupant le haut de la nouvelle gamme Telic, il présente tous les avantages d'un central téléphonique, les dimensions en moins. Car le 2505 de Telic, constitué d'une console et d'une "armoire", trouve à se loger dans l'espace le plus exigu (bien que son habillage élégant le désigne plutôt comme un élément qu'on aime à montrer...).

Le 2505 de Telic n'est cependant pas qu'une réussite esthétique. La technique la plus moderne et la plus sûre y est aussi à l'honneur.

Ainsi, le principe de la modularité, retenu pour l'élaboration du 2505 de Telic, permet une simplification de construction, allée à un encombrement minimum.

Le diagnostic permanent, quant à lui, permet au 2505 de Telic de disposer, sous la forme d'un programme, de moyens autorisant :

- la surveillance constante de la qualité téléphonométrique de l'appareil,
- la localisation des anomalies éventuelles.

L'électronique assimile le 2505 de Telic à un véritable dispositif

informatique avec tout ce que cela suppose de fiabilité. Chaque installation peut être "personnalisée" par une programmation spécifique, en fonction des besoins précis d'un utilisateur particulier.

Les fonctions d'exploitation autorisent toutes les opérations dans la plus grande souplesse d'utilisation :

- parage,
- renvois,
- mémorisation des taxes intégrées,
- numérotation abrégée.

Enfin, le 2505 de Telic regroupe une gamme complète d'autocommutateurs électroniques couvrant les besoins les plus spécifiques des entreprises, des collectivités et des particuliers.

Ce sont de précieux instruments de travail, pratiques et efficaces.

Le 2505 est une création Telic, ce qui signifie : fabrication sérieuse, facilité d'emploi, fiabilité de fonctionnement, service après-vente digne de ce nom, assuré par des distributeurs-installateurs compétents répartis sur l'ensemble du pays.

En matière de communication, il vaut mieux savoir d'avance à qui l'on s'adresse.

Telic est là pour le prouver.

# Telic

TELIC, POUR UNE MEILLEURE COMMUNICATION.

LA TÉLÉPHONIE INDUSTRIELLE ET COMMERCIALE - 206, route de Colmar, 67023 STRASBOURG Cedex - Tél. (88) 39.99.60

صكنا من الأهل







# ARTS ET SPECTACLES

## Cinéma

### « Dites-lui que je l'aime », de Claude Miller

La meilleure façon de marcher avait été une des révélation de la saison dernière. On avait aimé ce film, feutré, inattendu, comment Claude Miller allait franchir l'obstacle — toujours difficile — de la seconde œuvre.

D'emblée, une constatation : Claude Miller est un cinéaste-ré. Il a le sens du récit, de l'image, de la direction d'acteurs. Certaines séquences de *Dites-lui que je l'aime* témoignent d'une maîtrise parfaite. Autre constatation : malgré ses qualités de mise en scène, ce nouveau film séduit moins que le précédent. L'évidence ? L'absence de l'ambiguïté, le paroxysme dramatique à la subtilité psychologique. Tout se passe comme si Claude Miller avait échangé son fleuret moucheté contre des gants de boxe. Et avait préféré nous mettre K-O, plutôt que de gagner aux points.

A l'origine de *Dites-lui que je l'aime*, un roman de Patricia Highsmith, *Le malin*. Mais étrange que n'est autre que l'amour... David, chef comptable dans une ville de province, homme d'apparence tranquille, très estimé de son collègue, aime Lisa, son amie d'enfance, d'un amour fou. Mais Lisa ne l'a pas attendu. Elle s'est mariée, elle a eu un enfant. Maintenant David veut reprendre Lisa. Il l'a réécrite, l'édifice avec l'innocence, l'égoïsme, l'obsession, les brusques colères d'un enfant que l'on a privé de son jouet. Aveugle à ce qui n'est pas son obsession, il ignore les avances d'une jolie voisine, Juliette, qui de son côté se consume pour lui. Double passion sans retour, double frustration, qui engendrent le mépris et la haine, la violence et le malheur.

Selon les lois du genre, le roman de Patricia Highsmith bifurquait assez vite vers l'histoire criminelle et policière. Claude Miller a donné cet aspect du récit (le meurtre du mari, par exemple, est transformé en accident), ne conservant que la tumultueuse des sentiments et faisant de la névrose du héros le principal moteur de l'histoire. *Dites-lui que je l'aime* devient ainsi pour l'essentiel la peinture d'un amour exacerbé, chauffé à blanc, d'une monstrueuse volonté de possession (notre chère « qu'elle », d'un délit et presque d'une dévotion. Peinture nourrie d'impressions, de coups et de fantasmes, parfois aussi de tendresse, dont certains traits nous touchent par leur justesse (les rapports de David et de Lisa), mais qui dérape trop souvent dans l'outrance gratuite et les effets spectaculaires du roman noir pour être vraiment crédible et nous atteindre en profondeur.

C'est dans l'atmosphère ouatée d'une sous-préfecture savoyarde qu'est née l'idée fixe de David. C'est dans un chalet de montagne que, à chaque week-end, il cherche la fantôme de sa bien-aimée. C'est sous la verrière éblouissante, inondée de lumière, d'une piscine qu'il oblige une dernière fois la jeune femme à partager son rêve. Trois lieux, trois décors, remarquablement utilisés par le réalisateur et entre lesquels se

noie et se dénoue le destin de David. Dardard, de Juliette-Miou Miou, de Lisa-Dominique Lafin. Le premier, impressionnant de force et de magnétisme, à la fois tendresse et piteux dans son rôle de jeune blesé à mort, de bruta « bousse d'enfant » selon la belle expression de Gombrowicz que Miller cite en exergue de son scénario ; la seconde, aussi étonnée dans l'humilité que dans la révolte ; la troisième, une inconnue que l'on est heureux de découvrir, sachant parfaitement imposer sa présence.

Mystère de la « cristallisation » amoureuse, ravages de la passion, cruauté de l'indifférence : ce sont là pour un cinéaste français des thèmes familiers. Claude Miller a-t-il eu raison d'ajouter à ces thèmes les éclats et les subterfuges du thriller anglosaxon ? Ce n'est pas certain. Entre l'analyse psychologique et le suspense « hollywoodien » (homage est rendu au vieux maître) l'amalgame se fait mal. Le récit perd en vivacité ce qu'il gagne en intensité dramatique. Trop de cris, trop de tueur : finalement nous oublions ce qu'il y a de pathétique dans cette fièvre d'amour, pour n'en retenir que les convulsions.

JEAN DE BARONCELLI.  
\* Hauteville, Montparnasse-33, Concord, Saint-Lazare, Pasquiere, Mouton, Gaumont, Luminor, P.M. Saint-Jacques, Convention, Victor-Rugo, Clichy-Pasché, Gambetta.

## Théâtre

### « Jean Harlow contre Billy le Kid »

L'homme et la femme sont liés pour l'éternité. Condamnés à se chercher, à s'explorer, soumis à une pulsion qui dépasse leur raison, enfermés dans le cercle vicieux de questions sans réponses, insatiables à force d'être répétées tout au long de toutes les vies. C'est ainsi que Michael Mac Lure, l'acteur de *Jean Harlow contre Billy le Kid*, voit la relation homme-femme, et confronte un homme et une femme éternels, divisés. Le vrai titre de la pièce est *Les Barbes*, en référence aux barbets des deux sur les bas-reliefs antiques.

Ce sont des masques creux, portés par des acteurs aux attributs interchangeables qui parlent, deux d'un même. C'est la violence-vieillesse. Le symbole de la violence-vieillesse. Le symbole de la violence-vieillesse. Le symbole de la violence-vieillesse. Le symbole de la violence-vieillesse.

Un mariageage où l'obscurité remplace la fadeur. La pièce date des années 60, d'un temps presque lointain où l'on croyait se libérer en libérant le vocabulaire. Lorsque Antoine Bourgeois l'a montée, pour la première fois, en 1970, au Théâtre de Poche, c'était un spectacle de nuit à cause de son caractère saute-vent. Depuis, la mode porno en a désamorcé l'effet-choc, et apparaît surtout un côté systématique qui tourne au prosaïsme simplifiant, malgré la très

énorme adaptation de Roland Dubillard.

Sept ans ont passé sur Chantal Dargat qui jouait et joue le sex-symbol sans chercher un seul instant à retrouver l'animalité saine et pulpeuse, un peu naïve de Jean Harlow. Elle se jouait, elle se joue elle-même avec ses crises, ses rumeurs, son charisme particulier. Le temps ne l'a pas altérée physiquement, il lui a ôté sa casualité joyeuse, une spontanéité garconnière et lui a donné quelque chose de crispé, une violence cynique, désespérée. Elle forme « Dominique », l'adultère, petit voyou habile et maladroit, habilement limité, un couple malade qui se joue, qu'il ne choque ou ne fait rire, en définitive, trop fort pour une pièce qui, elle, n'a pas bien vieilli.

COLETTE GODARD.  
\* Acajou, 20 h. 30.

RECHERCHES. — Dans le compte rendu de la revue de l'Opéra, de Marcel Pagnol, au Théâtre Saint-Georges (*Le Monde* du 23 septembre), Michel Comroth, en 1922, mentionnait la présence de Louis Jouvet sur la scène. Or celui-ci ne jouait pas le rôle de Tancrède, mais celui de Jean André Leduc. C'est dans la même adaptation, cinématographique de l'œuvre de Pagnol, en 1922, que Louis Jouvet interprétait le personnage principal.

## Musique

### L'IRCAM aux Champs-Élysées

La seconde partie de la série de concerts « Passage du vingtième siècle », organisée par l'IRCAM, a débuté, le 28 septembre, par un programme Boulez-Bérolis exécuté par l'Orchestre de Paris sous la direction de Daniel Barenboim. « Tombeau », de Pierre Boulez, avait été remplacé par « Rituel », du même auteur.

Dernier des cinq volets de la saison pili (1978), l'hommage de Boulez à Mallarmé, Tombeau n'est nullement une musique juvénile ou sans sens ou l'ennemi habituel de la polyphonie avec des ruses de timbres qui, se dégageant de l'écriture, font jaillir par instant des gestes sonores — cures, cordes ou percussions — aussitôt disparues, impression d'un voyage fugitif précipité vers un avenir incertain et dont le présent s'effrite et s'éparpille sans trace de souvenir, projection de figures esquissées, de traits touchés, de détails entrecroisés, musique de l'instant qui lance l'oreille à sa poursuite et fouette l'imagination. Tombeau, depuis près de vingt ans, s'écoute comme au premier jour.

S'écouterait plutôt sans cette petite note cinq lignes en minuscule — partie dans le son-

veau bulletin de l'Orchestre de Paris : « Tombeau sera remplacé par Rituel, qui a déjà été joué avec succès l'année dernière ». A ce qui a été dit et écrit de Rituel à l'occasion des diverses exécutions depuis deux ans, il n'y a rien à ajouter. Tantôt on se résigne à ce paysage austère mais sans surprise, tantôt l'agacement est plus fort, on s'interroge sur le décalage entre la puissance d'une idée et l'impression de monotonie qu'engendre la répétition ou la juxtaposition de structures trop peu différenciées. Enfin, il semble que Boulez ajoute par sa direction une dimension que Daniel Barenboim n'a pas retrouvée ici.

GERARD CONDE.  
\* Autres programmes (Boulez, Webern, Brahms) : ce 6 octobre et le 7 octobre, Théâtre des Champs-Élysées, 20 h. 30.

## Culture

### Les dissidents à la Biennale de Venise

La Biennale de Venise sera consacrée, comme prévu, du 15 novembre au 17 décembre prochains, à des manifestations sur « la dissidence culturelle » dans les pays de l'Est. Son président, M. Carlo Ripa di Meana, a précisé, mardi 27 septembre, au cours d'une conférence de presse à Rome, que de nombreuses œuvres y seront présentées, avec la participation d'artistes, de critiques et de chercheurs de l'Est et de l'Ouest.

Rien n'y a fait, ni les déclarations officielles ni les pressions canoniques : M. Ripa di Meana est resté sourd aux menaces de l'ambassadeur d'U.R.S.S. à Rome. Il n'a pas voulu entendre les conseils embourbés du ministère italien des affaires étrangères. Il a ignoré les craintes du patronat à propos d'éventuelles représailles économiques et a refusé cette initiative qui n'a rien de dissident. Appuyé notamment par le parti socialiste, il a obtenu que la Mostra ait lieu et soit entièrement consacrée au thème choisi. « Ce n'est pas une opération politique », dit M. Ripa di Meana. Nous n'entendons pas porter de jugement sur les régimes des pays concernés. Notre objectif est de découvrir toute la richesse et

toute la variété d'une culture mal connue, sans prétendre bien sûr en faire le tour. Cette initiative, qui sera le premier pas vers la confirmation non seulement l'esprit, mais la lettre des accords d'Helsinki.

L'un de ses collaborateurs précise : « Nous avons voulu présenter des œuvres nouvelles : les auteurs choisis ne sont pas forcément des auteurs interdits. » Trois publications d'art, de visuels et de publications, donneront lieu à des manifestations permanentes. Les autres (musique, théâtre, littérature, histoire, religion) seront présentés autour de colloques internationaux auxquels participeront chaque fois une dizaine de personnes.

« L'absence de Soljenitsyne. Avec les premiers, précise M. Ripa di Meana, la responsabilité officielle a été engagée, en vertu des accords d'Helsinki. Nous ne sommes pas en mesure de présenter Soljenitsyne ni par les gouvernements ni par aucune autre institution. » M. Sakharov, par exemple, n'a pas répondu, mais d'autres dissidents soviétiques, tchèques, bulgares, roumains, polonais, hongrois et allemands de l'Est ont donné leur accord de principe, espérant obtenir un visa.

Dans la deuxième catégorie, un absent de marque : Soljenitsyne, qui n'a pas été formellement invité, parce que l'on savait à l'avance qu'il n'accepterait pas de participer à de telles manifestations.

Chez les Occidentaux, on attend encore la réponse définitive de Jean Baudrillard (P.C.F.) et de plusieurs intellectuels du P.C.L. comme M.M. Paolo Spriano et Giuseppe Palmi.

M. Ripa di Meana précise que ce programme se déroulera sans aucun faste, compte tenu de son budget modeste : 200 millions de lire (un million et demi de francs environ). Mais, ajoute-t-il,

« cela ne contredit pas le sens de notre initiative, car la dissidence a toujours été pauvre matériellement ».

Le président de la Biennale est convaincu que les obstacles matériels qu'il rencontre. Si la municipalité (socialo-communiste) de Venise lui a accordé une salle du nouveau Palais des sports, le palais Grassi lui a été refusé par des industriels à cause des divergences et des polémiques « aux-queltes » a initié, a donné lieu, M. Ripa di Meana s'efforce d'autre part, que la radiotélévision italienne (R.A.I.), que le président M. Paolo Gessi, lui ait refusé la salle pour un motif qu'il juge peu convaincant. Parmi les autres refus signalés, il cite « une lettre surprenante » de l'éditeur Rizzoli, qui n'est pas en mesure de fournir certaines traductions italiennes d'œuvres et dissidentes », parce qu'elles sont « hors catégorie depuis plusieurs années et donc indisponibles ».

ROBERT SOLÉ.

### Inquiétudes pour l'Orchestre des Pays de la Loire

Pierre Derouaux, directeur général de l'Orchestre philharmonique des Pays de la Loire (O.P.P.L.), a présenté, au cours d'une conférence de presse à Paris, mardi 27 septembre, le programme des sept prochains concerts musicaux, qui s'ouvrira le 3 octobre au Palais de la musique française, en véritable pionnier.

Toutefois, M. Derouaux, président de l'Orchestre, a souligné les inquiétudes de l'O.P.P.L. en raison de la situation financière de la région, qui ne semble avoir trouvé les ressources nécessaires pour la saison prochaine, et cet Orchestre des Pays de la Loire qui, outre ses quarante et un concerts à Nantes et à Angers (dont il assure également les répétitions), donne une soixantaine de récitals éducatifs et quarante concerts dans les autres villes de la région. C'est, dans son ordre, une tâche aussi primordiale que la défense de l'Opéra. — J. L.

insisté sur l'effort des deux nouvelles municipalités socialistes, l'actuel P.O.P.P. à raison de 270 000 F chacune. « Notre but essentiel est d'essayer d'introduire la bonne musique dans toutes les couches populaires et de lutter contre la mauvaise musique ».

Il semble que le ministère se laissera convaincre d'aligner son augmentation sur celle des villes. Tout doit être fait en tant que pour préserver l'existence des orchestres de région qui sont la pièce maîtresse du renouveau musical en France, surtout ceux qui se livrent à un large effort de démocratisation, l'Orchestre de Lille, l'Orchestre de l'Alsace, l'Orchestre de la Région de la Moselle, mais qui semblent avoir trouvé les ressources nécessaires pour la saison prochaine, et cet Orchestre des Pays de la Loire qui, outre ses quarante et un concerts à Nantes et à Angers (dont il assure également les répétitions), donne une soixantaine de récitals éducatifs et quarante concerts dans les autres villes de la région. C'est, dans son ordre, une tâche aussi primordiale que la défense de l'Opéra. — J. L.

## Expositions

### Peinture en forme de drapeau

Des hauteurs du Centre Beauport, la vue sur Paris, ses fleuves, ses antennes et ses milliers de petits points de terre remués qui courent la couche ardoise de la ville, n'est pas mal du tout. Y trouver, bien placées, trois longues-vues, du type courant pour sites touristiques, n'étonne pas trop. Beauport après tout est inscrit au programme, même couv', des visites organisées dans Paris, comme la tour Eiffel et le Sacré-Cœur.

La plus étonnante, c'est que ces longues-vues offrent un coup d'œil gratuit à qui le veut ; et à qui s'y intéresse, la possibilité de découvrir sur les toits alentours une exposition Daniel Buren. Une exposition qui apporte un nouveau développement à ce que Buren fait infatigablement depuis dix ans : mettre « en situation », dans la rue, dans le métro, dans le musée, sur des palissades, des emplacements publicitaires, des cimaises... des bandes régulières en alternance colorées et blanches — autrement dit, des rayures. Cette fois, les toiles rayées sont hissées à des hauteurs sur des monuments (le Louvre notamment), et ressemblent à des drapeaux. A voir de préférence sous ciel bleu et par jour de vent.

Tout cela n'est pas très spectaculaire. Ce que fait Daniel Buren fait rarement, pour même passer inaperçu — quand, par exemple, les rayures de deux tons de blanc servent de toiles de fond pour d'autres toiles — ou être volontairement dissimulés quand les rayures occupent l'espace derrière un tableau de maître ancien.

Ces petits signes d'une présence insolite doivent être pris avec le sérieux qui convient à une recherche non exempte d'humour. Buren, une

fois de plus, exerce son goût des sollicitations intellectuelles et s'interroge sur la peinture, son aspect, ses moyens, ses circuits, non pas avec des mots, mais avec des formes et des couleurs réduites et neutres, les mêmes toujours, mais autres chaque fois, selon le lieu. Une recherche, qui relève à la fois de l'art conceptuel et du « minimal » et a le mérite d'être parfaitement cohérente depuis le début.

GENEVIEVE BREERETTE.

SAINT-SÉVERIN - MAC-MAHON - ACTION LA FAYETTE

OLYMPIC ENTREPOT

HARLAN COUNTY U.S.A.

une autre Amérique...



DE QUEL COTÉ ÊTES-VOUS ?

## DROUOT

Rive Gauche

Cie des Commissaires Priseurs de Paris

GARE D'ORSAY - 7, QUAI ANATOLE-FRANCE  
75007 PARIS - Tél. 544-38-72 - Télex 270906

Les expositions auront lieu la veille des ventes, de 11 h. à 18 h.

**VENDREDI 30 SEPTEMBRE** (Exposition jeudi 29)  
S. 1 - Bon mobilier ancien, meubles style Louis XV et Louis XVI.  
M. Ador, Picard, Talon.

**MARDI 3 OCTOBRE** (Exposition samedi 1)  
S. 1 - Bon mobilier ancien, meubles style Louis XV et Louis XVI.  
M. Ador, Picard, Talon.

**MERcredi 4 OCTOBRE** (Exposition lundi 3)  
S. 1 - Bon mobilier ancien, meubles style Louis XV et Louis XVI.  
M. Ador, Picard, Talon.

**VENDREDI 5 OCTOBRE** (Exposition jeudi 4)  
S. 1 - Bon mobilier ancien, meubles style Louis XV et Louis XVI.  
M. Ador, Picard, Talon.

**MERcredi 6 OCTOBRE** (Exposition mardi 5)  
S. 1 - Bon mobilier ancien, meubles style Louis XV et Louis XVI.  
M. Ador, Picard, Talon.

**VENDREDI 7 OCTOBRE** (Exposition samedi 6)  
S. 1 - Bon mobilier ancien, meubles style Louis XV et Louis XVI.  
M. Ador, Picard, Talon.

**MERcredi 8 OCTOBRE** (Exposition lundi 7)  
S. 1 - Bon mobilier ancien, meubles style Louis XV et Louis XVI.  
M. Ador, Picard, Talon.

**VENDREDI 9 OCTOBRE** (Exposition jeudi 8)  
S. 1 - Bon mobilier ancien, meubles style Louis XV et Louis XVI.  
M. Ador, Picard, Talon.

**MERcredi 10 OCTOBRE** (Exposition mardi 9)  
S. 1 - Bon mobilier ancien, meubles style Louis XV et Louis XVI.  
M. Ador, Picard, Talon.

**VENDREDI 11 OCTOBRE** (Exposition samedi 10)  
S. 1 - Bon mobilier ancien, meubles style Louis XV et Louis XVI.  
M. Ador, Picard, Talon.

**MERcredi 12 OCTOBRE** (Exposition lundi 11)  
S. 1 - Bon mobilier ancien, meubles style Louis XV et Louis XVI.  
M. Ador, Picard, Talon.

**VENDREDI 13 OCTOBRE** (Exposition jeudi 12)  
S. 1 - Bon mobilier ancien, meubles style Louis XV et Louis XVI.  
M. Ador, Picard, Talon.

**MERcredi 14 OCTOBRE** (Exposition samedi 13)  
S. 1 - Bon mobilier ancien, meubles style Louis XV et Louis XVI.  
M. Ador, Picard, Talon.

**VENDREDI 15 OCTOBRE** (Exposition jeudi 14)  
S. 1 - Bon mobilier ancien, meubles style Louis XV et Louis XVI.  
M. Ador, Picard, Talon.

**MERcredi 16 OCTOBRE** (Exposition lundi 15)  
S. 1 - Bon mobilier ancien, meubles style Louis XV et Louis XVI.  
M. Ador, Picard, Talon.

**VENDREDI 17 OCTOBRE** (Exposition samedi 16)  
S. 1 - Bon mobilier ancien, meubles style Louis XV et Louis XVI.  
M. Ador, Picard, Talon.

**MERcredi 18 OCTOBRE** (Exposition lundi 17)  
S. 1 - Bon mobilier ancien, meubles style Louis XV et Louis XVI.  
M. Ador, Picard, Talon.

**VENDREDI 19 OCTOBRE** (Exposition jeudi 18)  
S. 1 - Bon mobilier ancien, meubles style Louis XV et Louis XVI.  
M. Ador, Picard, Talon.

**MERcredi 20 OCTOBRE** (Exposition samedi 19)  
S. 1 - Bon mobilier ancien, meubles style Louis XV et Louis XVI.  
M. Ador, Picard, Talon.

**VENDREDI 21 OCTOBRE** (Exposition jeudi 20)  
S. 1 - Bon mobilier ancien, meubles style Louis XV et Louis XVI.  
M. Ador, Picard, Talon.

**MERcredi 22 OCTOBRE** (Exposition samedi 21)  
S. 1 - Bon mobilier ancien, meubles style Louis XV et Louis XVI.  
M. Ador, Picard, Talon.

**VENDREDI 23 OCTOBRE** (Exposition jeudi 22)  
S. 1 - Bon mobilier ancien, meubles style Louis XV et Louis XVI.  
M. Ador, Picard, Talon.

**MERcredi 24 OCTOBRE** (Exposition samedi 23)  
S. 1 - Bon mobilier ancien, meubles style Louis XV et Louis XVI.  
M. Ador, Picard, Talon.

**VENDREDI 25 OCTOBRE** (Exposition jeudi 24)  
S. 1 - Bon mobilier ancien, meubles style Louis XV et Louis XVI.  
M. Ador, Picard, Talon.

**MERcredi 26 OCTOBRE** (Exposition samedi 25)  
S. 1 - Bon mobilier ancien, meubles style Louis XV et Louis XVI.  
M. Ador, Picard, Talon.

**VENDREDI 27 OCTOBRE** (Exposition jeudi 26)  
S. 1 - Bon mobilier ancien, meubles style Louis XV et Louis XVI.  
M. Ador, Picard, Talon.

**MERcredi 28 OCTOBRE** (Exposition samedi 27)  
S. 1 - Bon mobilier ancien, meubles style Louis XV et Louis XVI.  
M. Ador, Picard, Talon.

**VENDREDI 29 OCTOBRE** (Exposition jeudi 28)  
S. 1 - Bon mobilier ancien, meubles style Louis XV et Louis XVI.  
M. Ador, Picard, Talon.

**MERcredi 30 OCTOBRE** (Exposition samedi 29)  
S. 1 - Bon mobilier ancien, meubles style Louis XV et Louis XVI.  
M. Ador, Picard, Talon.

**VENDREDI 31 OCTOBRE** (Exposition jeudi 30)  
S. 1 - Bon mobilier ancien, meubles style Louis XV et Louis XVI.  
M. Ador, Picard, Talon.

GAUMONT COLISÉE  
FRANCAIS  
CLUNY PALACE  
CLICHY-PATHÉ  
ST GERMAIN HUCHETTE  
GAUMONT SUD  
LA FAYETTE  
GAUMONT GAMBETTA  
PATHÉ MONTPARNASSE  
MAYFAIR  
et la PÉRIPHÉRIE

JAMES CAAN  
GENEVIEVE BUJOLD  
FRANCS HUSTER

## un autre homme une autre chance

une grande histoire d'Amour de  
CLAUDE LELOUCH







# RADIO-TÉLÉVISION

## Hollywood au Ritz

Jeais moments d'émotion contem-  
poraine. L'accent vient,  
comme il se doit, sa mîer des  
affaires du couple toujours en  
biablie. « Pierre - Grimbalt  
cette Billy Wilder et Ernst Lubitch,  
ce qui ne l'empêche pas d'avoir  
son ton et ses gags, personnel-  
lité. Et c'est ses deux autres  
dramatiques - cent fois ou, à  
d'ici à l'hôtel (le vrai), à  
des bureaux et des appartements  
luxeux.

Maurice Ronet, élégant, désin-  
volte, éclate dans un rôle à la  
Cary Grant qui lui va comme un  
gant. Il est sûr d'être admirablement  
épâté par Valérie Maïresse, une  
« nature », cette fille, pétillante,  
pas sophistiquée et capable de  
changer de registre en deux  
secondes, de se plier à tout.  
Les attitudes les plus étranges  
sont très bien distribuées et ce  
divertissement vous laisse à la  
bouche un goût de champagne.

**JACQUES SICLER.**

## D'une chaîne à l'autre

**NOUVEAUX  
APRÈS-MIDI SUR  
FRANCE-CULTURE**

L'invité du lundi », qui n'a pas plus à présenter son autobiographie que celle de son invité, devra réagir à des documents concernant puis défendre tout ce qu'il a dit. C'est ainsi que le 16 octobre, Chagall lui-même (le 24), « L'heure de poizée » est remplacée par « L'heure qu'il est » (lundi 16 h 45), mais les autres renseignements des rubriques seront développés que par le passé.

« Géométrie variable » (mardi) comprendra des sujets historiques et une étude sur l'œuvre de l'artiste. Le 22 octobre, mercredi reste le jour des jeunes, le jeudi celui des questions générales et le vendredi, « Les Français s'interprennent ». Enfin, le 29 octobre, samedi, sera consacré à l'automne et au jour du jeudi, les auditeurs interviennent à l'antenne au cours de « Les questions posées ». Les auditeurs ne sont pas filtrés.

● **Radio - Verts** : Feuilleton émet samedi 1<sup>er</sup> octobre, 19 h 45, sur 101 mhz, en modulation de fréquence. Ce sera le premier épisode de la série de radio libre, cette semaine, sur

## TRIBUNES ET DÉBATS

**JEUDI 29 SEPTEMBRE**

- Le parti socialiste participe à l'émission réservée aux partis politiques de 19 h. 40.
- Le Rassemblement pour la République s'exprime à la « Tribune libre » de FR 3, à 19 h. 40.
- MM. Joxe, Pierre Salisson, secrétaire général du P.R. et Paul Laurent, membre du bureau politique du P.C., parlent de la rentrée des députés, de la situation politique, de « l'événement », sur TP 1, à 21 h. 25.
- M. Robert Fabre, président du Mouvement des radicaux de gauche, est l'invité du journal d'Antenne 2, à 20 heures.

**VENDREDI 30 SEPTEMBRE**

- M. François Mitterrand, premier secrétaire du parti socialiste, est interviewé au cours du journal de TP 1 à 13 heures.
- L'Union démocratique et radicale s'exprime à la « Tribune libre » de FR 3, à 19 h. 40.

JEUDI 29 SEPTEMBRE

CHAINE 1 : TF 1

avec J.-M. Bory, L. Ballou, B. Graudeau,  
Revenue en France à la mort d'une com-  
dienne qui fut son amie, une jeune femme  
achetée à l'hôtel Drouot des objets ayant  
appartenu à celle-ci, et retrouve un homme  
qui va l'aimer. Un film délicat, sans récit  
constructif, où le plus et le refus des senti-  
ments et les sacrifices du temps sont les  
maîtres du jeu.

21 h. 45. Journal.

## FRANCE - CULTURE

20 h. : Nouveau répertoire dramatique de L. Attoun : Europa, de R. Kallisky, d'après R. Gary, avec J.-P. Jorris, G. Leclerc ; h. 30 : Entretien avec... Jean Rostand (rediffusion).

**FRANCE - MUSIQUE**

20 h. 30, Orchestre symphonique de Boston, direction W. Steinberg, avec J. Vickers, ténor, et M. Forrester, contralto : « Die Natal » (S. Barker) : « le Chant de la terre » (Mahler); 22 h. 30, France-Musique la nuit.

**VENDREDI 30 SEPTEMBRE**

CHAINE 1 : TF 1

tiques, une jeune femme meurt en couches et est ressuscitée par un fou qui croit en la parole de Dieu. Une fable métaphysique racontée avec une belle simplicité humaine et en images d'une grande beauté plastique.

CHAÎNE III : FR 3

18 h. 45. Pour les jeu-

20 h. 30, *Magasin* vendredi (faits de société). Il se consent pour vous, d'E. Gabey, réal. J. Faustan.

*Une autochtone en forme de parodie du rôle de l' « intelligentia » dans les masses médusées.*

21 h. 30, *Série documentaire : Les grands fleuves, roquets de l'histoire*. (Le Tagel, réal. C. Viladeby).

22 h. 30, *Granel*.

## FRANCE - CULTURE

14 h. 5. Un livre, des voix : e le Jardin des absents, de N. Avril ; 14 h. 45. Les après-midi de France (émission) : 15 h. 5. Les 12. Anthologie (Ball) : 15 h. 35. Le bâtro : 16 h. 30. Pouvoirs de la musique : 16 h. 30. Franklin : e le Nage noir, de F. Florie. Adapt. E. Noël. Edal. C. Mourthé (redifusion) ; 19 h. 25. Les grandes avenues de la science moderne : 20 h. Redefecture : Verdiane, par El. Join ; 21 h. 30. Musiques de chambre (Barick, Debussy, Menin) : 23 h. 30. Entretiens avec Jean Rostand (redifusion) :

**FRANCE MUSIC**

**FRANCE - MUSIQUE**

13 h. 15. Stéréo postale : 14 h. Mélodies sans paroles : Saint-Saëns, G. Fux, L. Fachel, Lidor, Mozart : à 15 h. Musique (française pour modes étrangers) : à 15 h. 30. Œuvres de G. Berwald, Liszt, Elgar : 17 h. 30. Équivalences : Schubert : 18 h. 2. Noctie, musique d'ambiance : 18 h. Jazs time : 19 h. 45. Conversation musicale.

20 h. 20. Eubauges franco-allemands au Festival d'Israël 1977 : Le Chœur de la radio soviétique, le Chœur et l'Orchestre symphonique de la radio de Stuttgart, dir. G. Bertini : avec G. Gatto, J. Blinnhoff, G. Belch : « Cantate BWV 60 » (Joh. C.) « Symphonie » (Schubert) « Schrammel » « L'écaille » Jacob « (Schoenberg) : 20 h. 45. 10 h. 10. L'atmosphère des compositeurs : et des musiciens.

**A PARTIR DU 5 OCTOBRE**

CHRISTIAN REQUINER

# Jean-Paul Belmondo Raquel Welch



un film de  
**Claude Z**

Dialogue de  
**Michel Audiard**

## Les films nouveaux

[illegible]

JP 11-1550



OFFRES D'EMPLOI	La ligne	La ligne T.C.
DEMANDES D'EMPLOI	43,00	49,19
IMMOBILIER	30,00	34,32
AUTOMOBILES	30,00	34,32
AGENDA	30,00	34,32
PROP. COMM. CAPITALUX	30,00	91,52

# ANNONCES CLASSEES

ANNONCES ENCAJREES	La ligne col.	T.C.
OFFRES D'EMPLOI	24,00	27,45
DEMANDES D'EMPLOI	5,00	5,72
IMMOBILIER	30,00	32,83
AUTOMOBILES	30,00	32,83
AGENDA	30,00	32,83

REPRODUCTION INTERDITE

## offres d'emploi

### MAJOR INTERNATIONAL COMPANY

wishes to hire immediately

#### 3 FRENCH CITIZENS

- DO YOU HAVE :
- 1) At least three years successful sales or marketing experience ?
  - 2) At least four years successful management experience ?
  - 3) Perfect fluency in spoken and written english ?
  - 4) Earnings of at least FF. 100.000 per annum ?
  - 5) Intelligence, alertness, pleasant personality, drive, competitiveness and high energy level ?

WE OFFER :

If you have successfully met all of these qualifications, you will enter a unique training program in marketing, sales and administrative procedures at a substantial guaranteed income. The program will last for at least 18 months and include training in one or more of our operations in the United Kingdom, Canada and the United States. Successful candidates will return to northern France to become our key executives there.

You will be getting in on the ground floor in France with a 32 years old Company rapidly expanding in Europe.

If you have what we want — we have what you want. Please reply at once and in english with curriculum vitae and telephone number to :

M. Pierre MONTIGNY — 53, avenue de Breteuil, 75007 PARIS.

### ETABLISSEMENT FINANCIER - PARIS

recherche

#### responsable du service portefeuille/effets

Le poste convient à un «portefeuillier» bancaire expérimenté (classe IV-V)

Ecrire avec C.V. et prétentions à : 9207 à Axial Publ., 91, Fig Saint-Honoré 75008 Paris 8<sup>e</sup> tr.



### emploi régional

### I. C. V.

STIPAN CHEMICAL Co

recherche

#### AGENTS TECHNICO-COMMERCIAUX

pour régions Sud-Est/Méditerranée et Paris/Normandie

- MISSIONS :
- prospection clientèle et vente de produits
  - conseil technique dans les industries : Chimie, Textile, Agro-Alimentaire, Produits d'entretien, Hygiène industrielle, Peintures et Vernis.

- PROFIL REQUIS :
- Formation chimiste ;
  - Expérience professionnelle de la vente ou de l'assistance technique de produits industriels ;
  - Langue anglaise utile ;
  - Déplacements fréquents.

Adresser C.V. manuscrit, photo et prétentions à : I.C.V. - B.P. 12 - 38240 VORREY/GENOBLÉ.

### IMPORTANTE SOCIÉTÉ ELECTRONOMAGNE

recherche pour USINE

#### de BASSE-NORMANDIE UN ACHETEUR QUALIFIÉ

- IL SERA RESPONSABLE :
- des approvisionnements ;
  - du contrôle des stocks pour les produits concernés.

Il devra avoir de bonnes connaissances en matière de composants électroniques et électromécaniques et une certaine expérience de la gestion informatique.

Position : Assistant cadre.

Ecrire sous la référence 1503, à SPERAD, 12, rue Jean-Jaurès - 92891 POTEAUX.

### PREMIER EMPLOI

Concess. automobiles rech. pour 1<sup>er</sup> emploi

AGENCE VEHICULE

— formation assurée ;

— licence restaurant ;

— voiture fournie après essai.

GARAGE BOURSAULT

11, rue Boursault

75017 PARIS - 392 45 45

leader de l'immobilier privé

C.A. : 15.000.000 par mois

recherche pour un 1<sup>er</sup> emploi

JEUNES DIPLOMES

D'Ecoles de Commerce

Pour postes de

CONSEILLERS en GESTION

DE PATRIMOINE

Formation assurée.

Ecrire à C.O.M.

5, rue de Tilsitt, 75008 PARIS

ANNONCES CLASSEES

TELEPHONEES

296-15-01

## offres d'emploi

### CAISSE DE RETRAITE COMPLEMENTAIRE

7ème ARDT recherche

#### responsable du service contentieux

Licencié en Droit

25 ans minimum

Avantages sociaux - 13e mois - Cantine

Ecrire avec CV sous référence 7609 à :

46 31 bd BONNE NOUVELLE

75002 PARIS qui transmettra

46

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

75002 PARIS qui transmettra

## offres d'emploi

### ETABLISSEMENT

(d'un effectif d'environ 1000 personnes, au centre de Paris) recherche

#### chef de bureau

Responsable de la paie et de l'administration du personnel, il aura à organiser, coordonner et superviser le travail de 6 Collaborateurs.

Une expérience de 5 années dans un emploi similaire est exigée.

Ne pas se présenter, envoyer C.V. et photo sous référence 2926 C.B. à :

OP organisation et publicité

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra

7 rue de Valenciennes 75003 PARIS qui transmettra







# PRESSE

## LES JOURNALISTES DE « L'ARDENNAIS » OPPOSÉS À LA PUBLICATION D'UNE PUBLICITÉ POLITIQUE

Les journalistes de l'« Ardenais », quotidien de Charleville-Mézières, réunis le 28 septembre en assemblée générale intersyndicale (F.O., S.N.J., C.F.D.T.) ont décidé « à la majorité, de refuser de collaborer au numéro du journal daté du vendredi 30 septembre 1977, qui devait comporter de la publicité politique, en l'occurrence une page rédactionnelle sur le manifeste de la majorité », indique un communiqué, qui poursuit :

« Les journalistes de l'« Ardenais » sont en effet opposés à la publication de toute propagande payante d'idées ou d'opinions, de quelque bord qu'elle soit. »

« Jusqu'à ces derniers mois, précise le communiqué, la rédaction de l'« Ardenais » était sous le régime d'un modus vivendi qu'elle entretenait sans aucun problème avec son ancien P.-D.G., André Viot : pas de publicité politique dans la rédaction, l'arrivée, fin juin, d'un nouveau P.-D.G., Pierre Didi, par ailleurs directeur général de l'Est républicain, a remis toutes ces données en question. »

La rédaction en chef du journal, qui trouve cette prise de position « prématurée », se déclarait mercredi soir incapable de dire si le numéro de vendredi paraîtra.

## Mlle AMAURY DÉMENT AVOIR SOUS-TRAIT DES BIENS DES COFFRES DE SON PÈRE

À la veille de l'assemblée générale de la S.A. Le Parisien libéré, convoquée pour le vendredi 30 septembre (le Monde du 28 septembre), le secrétaire de Mlle Francine Amaury publie le communiqué suivant :

« Divers organes de presse ont cru pouvoir faire état du retrait de sommes considérables (27 millions 800 000 francs) qu'aurait opérés Mlle Francine Amaury de ses coffres du Crédit du Nord de Chantilly (au lendemain de la mort accidentelle de son père, président-directeur général du Parisien libéré).

« Mlle Amaury dément formellement de telles allégations. Elle se propose donc de poursuivre en diffamation les organes de presse qui les auront reproduites.

« Chacun peut constater que ces informations diffamatoires sont opportunément diffusées à la veille d'une assemblée générale du Parisien libéré — la première depuis la disparition brutale du président E. Amaury — comme s'il s'agissait d'influencer les actionnaires.

« On s'étonnera notamment qu'un rapport d'enquête confidentiel qu'aurait établi l'administration des impôts puisse être, en une telle occasion, livré à la presse. »

# CARNET

## Réceptions

— L'ambassadeur de la République socialiste fédérative de Yougoslavie, M. Radomir Badovic, a offert une réception le mercredi 28 septembre.

## Naissances

— Danielle Schoenoghe et Eric Verborgh sont très heureux d'annoncer la naissance de  
Anne,  
le 26 septembre 1977,  
10, rue Boquet, 1080 Bruxelles.

## Mariages

— De retour en France, Irène Combes et Jean-Christophe Eufin, sont part de leur mariage, qui a eu lieu le 18 juillet 1977 à Carthage. Nouvelle adresse : 44, rue P.-Barthel, 75015.

## Décès

— Mme André Altairac, née Marie-Thérèse Massé, Michel, Didier, François et Nicole, Véronique, Isabelle, M. et Mme René Altairac, leurs enfants et petits-enfants, Mme Roger Maestre, ses enfants et petits-enfants, M. et Mme Jean Brumet, leurs enfants et petits-enfants, Les familles Marcel Altairac, Frédéric Altairac, Morier, Henri Borgeaud, Oudin, Massé, Besançon, Lounay et Roude, Les familles parentes et alliées ont la douleur de faire part du décès de  
M. André ALTIRAC,  
survenu à Aix-en-Provence le 23 septembre 1977, au lieu de son domicile, 24, rue de la République, à Aix-en-Provence.  
Résidence Valbonnette 2, route de Nice, 13100 Aix-en-Provence.

— On nous prie d'annoncer qu'une messe sera célébrée le lundi 3 octobre 1977, à 18 h. 15, en l'église Saint-Pierre de Chailly (33, avenue Marceau), à l'intention de  
M. Jean BARREY,  
président de chambre honoraire à la cour d'appel de Paris, ancien conseiller général de l'Orne, officier de la Légion d'honneur, de l'ordre national du Mérite, rappelé à Dieu le 3 août 1977.  
De la part de :  
Mme Jean Barrey,  
M. Jean-Denis Barrey,  
7200 boulevard Malesherbes,  
75008 Paris.  
123, avenue de Malakoff,  
75116 Paris.

(Né le 27 février 1900 à La Flèche (Sarthe), titulaire d'un certificat de sciences physiques, chimiques et naturelles de la faculté des sciences de Paris, M. Jean Barrey entra dans la magistrature en 1924. Il est affecté à la direction du personnel en 1926. Vice-président du tribunal de la Seine en 1940, il est conseiller à la cour d'appel de Paris en 1951 et président de chambre dans cette cour en 1957, poste qu'il occupe jusqu'à son départ en retraite en 1967.)

— La Charité-sur-Loire.  
Monique Bonet,  
Mme Lucien JACQUEMIN, née Fernande Fouquet, leur grand-mère, arrière-grand-mère, tante et parente, rappelée à Dieu le 18 septembre 1977.  
Elle avait fait don de son corps aux facultés de médecine.  
Une messe sera célébrée à son intention et à la mémoire de sa fille,  
Mme Roger LELONG,  
née Janine Jacquemin,  
décédée le 25 avril 1969,  
le lundi 10 octobre 1977, à 18 heures, en l'église Saint-Sébastien, 1, rue des Prêtres-Saint-Sébastien, 75005 Paris.  
15 bis, rue Pigache,  
92210 Saint-Cloud.

— On nous prie d'annoncer le décès de  
Eve-Lise JOURD'HEUIL,  
le 12 septembre 1977.  
De la part de :  
M. et Mme Mikhaïl Dordévic, ses enfants,  
Isabelle, Lédric, Stéphan, ses petits-enfants,  
Des familles Mathis, Trincaï, Baumer.  
L'inhumation a eu lieu au cimetière de Saint-Fargeau dans la plus stricte intimité.  
Cet avis tient lieu de faire-part.

— Mme G. Lavaud,  
Le docteur vétérinaire Jean Lavaud et ses enfants,  
M. et Mme Denis Piné des Granges et leurs enfants,  
ont la douleur de faire part du décès de  
général d'armée Gaston LAVAUD,  
de la Légion d'honneur,  
ancien chef d'état-major général, ancien député ministériel à l'armement, ancien conseiller d'Etat en service extraordinaire, survenu le 26 septembre, dans sa soixante-dix-huitième année.  
L'inhumation aura lieu le vendredi 30 septembre, à 8 h. 30, en l'église Saint-Louis des Invalides.  
Rendez-vous à l'église à 15 heures.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
(Le Monde du 29 septembre.)

— Yvonne Marie-Claire, François  
La Tronçaise a servi, comme légionnaire, dans l'Armée et le service du matériel. Après avoir appartenu au secrétariat d'Etat à la guerre en 1940, il sert à la direction du matériel de l'armée en 1942 à Casablanca et devient, en juin 1944, directeur du service du matériel de la première armée engagée dans la campagne d'Allemagne. Il a été promu ingénieur général de première classe en décembre 1971, après avoir servi en Indochine et en Afrique du Nord.)

— Nous apprenons le décès de  
Jacques MARTIN-SANÉ,  
avocat au barreau de Paris.  
(Né à Paris le 5 décembre 1907, Jacques Martin-Sané a milité dans les rangs nationalistes. Dirigeant des Phalanges universitaires des Jeunes patriotes, puis membre, en 1937, du comité central du Parti populaire français de Jacques Doriot, il se met, dès l'armistice, au service du maréchal Pétain. Sous-préfet de Montargis en 1940, puis préfet de Montargis en 1941, il est préfet de la Manche quand survient le débarquement allié en Normandie.  
Traduit, à deux reprises, en cours de justice, il est acquitté, mais abandonne l'administration préfectorale pour s'occuper, en 1949, du barreau de Paris. Gardant sa sympathie aux divers mouvements nationalistes, il a notamment défendu le commandant Elie Denot de Saint-Marc, qui avait entraîné son unité (le 1<sup>er</sup> régiment étranger parachutistes) dans la rébellion lors du putsch d'Alger en avril 1961.)

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean-Pierre Lelong et leurs enfants,  
Le docteur et Mme Jacques Bruneau, leurs enfants et petits-enfants,  
M. et Mme Serge Bruneau et leurs enfants,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Mme Lucien JACQUEMIN,  
née Fernande Fouquet,  
leur grand-mère, arrière-grand-mère, tante et parente, rappelée à Dieu le 18 septembre 1977.  
Elle avait fait don de son corps aux facultés de médecine.  
Une messe sera célébrée à son intention et à la mémoire de sa fille,  
Mme Roger LELONG,  
née Janine Jacquemin,  
décédée le 25 avril 1969,  
le lundi 10 octobre 1977, à 18 heures, en l'église Saint-Sébastien, 1, rue des Prêtres-Saint-Sébastien, 75005 Paris.  
15 bis, rue Pigache,  
92210 Saint-Cloud.

— On nous prie d'annoncer le décès de  
Eve-Lise JOURD'HEUIL,  
le 12 septembre 1977.  
De la part de :  
M. et Mme Mikhaïl Dordévic, ses enfants,  
Isabelle, Lédric, Stéphan, ses petits-enfants,  
Des familles Mathis, Trincaï, Baumer.  
L'inhumation a eu lieu au cimetière de Saint-Fargeau dans la plus stricte intimité.  
Cet avis tient lieu de faire-part.

— Mme G. Lavaud,  
Le docteur vétérinaire Jean Lavaud et ses enfants,  
M. et Mme Denis Piné des Granges et leurs enfants,  
ont la douleur de faire part du décès de  
général d'armée Gaston LAVAUD,  
de la Légion d'honneur,  
ancien chef d'état-major général, ancien député ministériel à l'armement, ancien conseiller d'Etat en service extraordinaire, survenu le 26 septembre, dans sa soixante-dix-huitième année.  
L'inhumation aura lieu le vendredi 30 septembre, à 8 h. 30, en l'église Saint-Louis des Invalides.  
Rendez-vous à l'église à 15 heures.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
(Le Monde du 29 septembre.)

— Yvonne Marie-Claire, François  
La Tronçaise a servi, comme légionnaire, dans l'Armée et le service du matériel. Après avoir appartenu au secrétariat d'Etat à la guerre en 1940, il sert à la direction du matériel de l'armée en 1942 à Casablanca et devient, en juin 1944, directeur du service du matériel de la première armée engagée dans la campagne d'Allemagne. Il a été promu ingénieur général de première classe en décembre 1971, après avoir servi en Indochine et en Afrique du Nord.)

— Nous apprenons le décès de  
Jacques MARTIN-SANÉ,  
avocat au barreau de Paris.  
(Né à Paris le 5 décembre 1907, Jacques Martin-Sané a milité dans les rangs nationalistes. Dirigeant des Phalanges universitaires des Jeunes patriotes, puis membre, en 1937, du comité central du Parti populaire français de Jacques Doriot, il se met, dès l'armistice, au service du maréchal Pétain. Sous-préfet de Montargis en 1940, puis préfet de Montargis en 1941, il est préfet de la Manche quand survient le débarquement allié en Normandie.  
Traduit, à deux reprises, en cours de justice, il est acquitté, mais abandonne l'administration préfectorale pour s'occuper, en 1949, du barreau de Paris. Gardant sa sympathie aux divers mouvements nationalistes, il a notamment défendu le commandant Elie Denot de Saint-Marc, qui avait entraîné son unité (le 1<sup>er</sup> régiment étranger parachutistes) dans la rébellion lors du putsch d'Alger en avril 1961.)

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— M. et Mme Jean Millardoux, Sylvain Millardoux,  
Vicomtesse de La Basse,  
ont la douleur de faire part du décès de  
Francis MILLARDOUX,  
survenu à l'âge de vingt ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 3 octobre, à 10 heures, en l'église Saint-Pierre de Neuilly, chapelle basse, boulevard Jean-Mermoz, où l'on se réunira.  
Cet avis tient lieu de faire-part.  
7, rue Paul-Drouot,  
92200 Neuilly-sur-Seine.

— Nous apprenons le décès de  
notre confrère  
Xavier SALOMON,  
survenu mercredi 28 septembre à Lyon, dans sa cinquante-quatrième année.  
(Né en 1933 à Lyon (Rhône), Xavier Salomon débute dans le journalisme à la libération et collabore au « Progrès », ainsi qu'à plusieurs autres journaux régionaux. Il devient également correspondant de l'agence France-Presse. Très connu dans les milieux artistiques et littéraires, Xavier Salomon



# ÉCONOMIE - SOCIAL

(Publicité)

## « Les CABINETS PRÉSIDENTIELS et MINISTÉRIELS »

La 11<sup>e</sup> édition de cet Annuaire vient de paraître. L'ouvrage indique les noms et les titres des membres des Cabinets Présidentiels et Ministériels, avec des Notes biographiques et la répartition des tâches au sein des équipes ministérielles (115 pages - 21 x 27). Le prix de l'Annuaire est de 135,24 F. T.T.C. (T.V.A. 17,80 %). L'ouvrage est actualisé mensuellement par des « Mises à Jour ». Abonnement facultatif annuel à ce Service : 123,48 F. T.T.C.

\*\*\*\*\*

### ANNUAIRES DÉJÀ PARUS :

- RÉGIONS - DÉPARTEMENTS - VILLES (avec notamment les nouveaux Maires, le Corps Préfectoral, etc...) - 152,88 F.T.T.C.
- PARTIS POLITIQUES et MOUVEMENTS - 168,76 F.T.T.C.
- LA PRESSE TECHNIQUE - 194,04 F.T.T.C.

### A PARAÎTRE :

- LA HAUTE ADMINISTRATION - 147,00 F.T.T.C.
- GRANDE PRESSE - TÉLÉVISION - RADIOS - 176,40 F.T.T.C.
- CONSEILS D'ADMINISTRATION et DIRECTIONS GÉNÉRALES des SOCIÉTÉS - 882,00 F.T.T.C. y compris l'envoi des « Mises à Jour mensuelles » pendant 1 an.

Annuaire Châteaudun 22 rue de Châteaudun (9<sup>e</sup>) Tél : 280-27-17

## CONJONCTURE

Selon l'INSEE

### LA HAUSSE DES PRIX A LA PRODUCTION DEVIENDRAIT TRÈS MODÉRÉE

Les prévisions de hausse que font les industriels français pour leurs propres prix sont très modérées. Elles indiquent la dernière enquête effectuée par l'INSEE au début de septembre auprès de deux mille deux cents chefs d'entreprise. L'INSEE note que cette évolution coïncide avec le changement le plus important de l'enquête de septembre (1).

En ce qui concerne la production industrielle et les carnets de commandes et les stocks de produits finis ont peu varié depuis le début de l'été, note l'INSEE. Les premiers sont jugés peu garnis, et les seconds très supérieurs à la normale, mais leur quasi-stabilité indique que la production, après avoir été supérieure à la demande pendant le premier semestre, lui est redevenue comparable.

Pour le noir : la réduction des carnets étrangers se confirme pour les biens de consommation et les biens intermédiaires. La demande étrangère varie peu pour les biens d'équipement depuis quelques mois.

### PRIX

#### NOUVELLE BAISSSE DU CAFÉ IMPOSÉE AUX TORRÉFACTEURS

M. Robert Bouillat, ministre délégué à l'économie et aux finances, imposera la semaine prochaine aux torréfacteurs une nouvelle baisse des prix du café payés par le commerce de la destination des cours mondiaux. L'importance de cette baisse autoritaire n'est pas encore fixée par le gouvernement, mais pourrait atteindre 10 %.

Les pouvoirs publics avaient déjà imposé une diminution de 10 % au début de septembre aux torréfacteurs. Les deux mesures cumulées devraient donc entraîner une baisse d'environ 20 % que les consommateurs - les marges des commerçants étant bloquées - devraient retrouver au moins en partie au détail. Les prix de détail du café ont chuté de 10 % à 15 % dans les semaines.

Signature d'une convention entre l'ANPE et les chambres de commerce. L'Agence nationale pour l'emploi et l'Assemblée permanente des chambres de commerce et d'industrie (APCCI) ont signé, mercredi 28 septembre, une convention de coopération générale, qui prévoit notamment une information réciproque et un rapprochement plus systématique des offres d'emploi, un rapprochement rapide des offres et des demandes et une meilleure formation des demandeurs.

École Nouvelle d'Organisation Économique et Sociale. Établissement privé d'enseignement Technique et Supérieur.

ÉCOLE SUPÉRIEURE DES TRANSPORTS - Formation de Cadres responsables des transports

ENOES 62 r. Miromesnil 75008 Paris Téléphone : 522.53.36

### SÉCURITÉ : LES DERNIÈRES RÉPONSES

De nombreux visiteurs se sont longuement intéressés aux dispositifs de sécurité et de surveillance exposés par la SIA (Société Industrielle d'Alarme) dans le cadre du 8<sup>e</sup> Salon EURO-PROTECTION. Parmi ces matériels, nous retiendrons :

- une armoire de surveillance 14 zones à ligne impédante dont les performances permettent au CNCT d'en prévoir l'agrandissement ;
- un coffret de transmission d'alarmes sur ligne spécialisée à un commutateur ou à la gendarmerie locale (agrandissement en cours à la Direction de la Gendarmerie) ;
- les barrières hyperfréquences pour surveillance extérieure des grands espaces ;
- les détecteurs type professionnel (pour coffres-forts, murs de chambres fortes, position de verrous, détection microphonique) ;
- centrale d'appel pour évacuation d'urgence (norme AFNOR NF5 33001) avec contrôle de coupure de ligne impédante.

La SIA (Société Industrielle d'Alarme) compte, parmi ses clients, l'Administration des Postes, des Municipalités, des industries de dimension nationale, de grandes surfaces de vente, des banques, etc.

forclum 741. 831-42-41. \* ICERCO, filiale de la Société FORCLUM.

## LOGEMENT

### LE SCANDALE DES H.L.M. DE LA RÉGION PARISIENNE

#### Quelques réponses d'un ancien président

Dans le dossier présenté à la presse par les élus communistes du conseil d'administration de l'Office public d'H.L.M. interdépartemental de la région parisienne (le Monde) du 29 septembre, un nom revient : celui de M. Guy Rabourdin, qui fut président du conseil d'administration du 22 avril 1976 au 6 juin 1977. Mis en cause par M. André Girard, un cadre supérieur de l'Office, suspendu aujourd'hui, M. Rabourdin a accepté de répondre aujourd'hui à quelques questions.

La solennité à peine grisonnante. A la boutonnière du costume classique les insignes de l'Ordre du Mérite et de la Légion d'honneur. Inconnu ? À l'âge, plutôt, mais sans emportement ni colère. Sans accablement non plus.

Ce qui se dit et s'écrit depuis quelques jours sur la gestion de l'Office en général et sur lui en particulier, M. Guy Rabourdin, ancien maire (U.D.R.) de Chelles, le sait parfaitement. Et les pièces aujourd'hui produites, il les connaît aussi.

Alors ce déjeuner du 14 avril 1976 au restaurant Ledoyen, où il se trouvait en compagnie de MM. René Tomassini, Antoine Brocard, Michel Hallard, Germain et André Girard, aujourd'hui son accusateur ?

« Il y a bien eu lieu, c'est un fait. Mais qu'on y ait parlé de marchés à réserver à des entreprises amies, cela est absolument faux. C'était un déjeuner de présentation, rien de plus. »

S'émoussera-t-on de la présence de M. Tomassini, alors secrétaire d'Etat chargé des relations avec le Parlement ?

« C'est un de mes amis. » De celle de M. Brocard ?

« C'est un cousin de M. Tomassini. C'était surtout un fournisseur de l'Office. P.D. C. de l'entreprise Développements Industriels. »

Puis : « Tout ça, vous savez, c'est un peu l'arbre qui cache la forêt. »

M. Girard, il y a aussi l'aménagement de cet appartement, rue de l'Université, qui aurait été payé, pour la plus grande part, par les entreprises de l'Office au bénéfice de M. Rabourdin. M. Girard a parlé, à ce propos, d'un montant de travaux de 900 000 francs.

L'ancien président du conseil d'administration ne s'indigne même pas. A la version Girard, selon laquelle il venait s'installer à Paris parce qu'il lui fallait un domicile dans la capitale pour pouvoir se présenter aux élections municipales de mars dernier dans les dixième et troisième arrondissements, il répond gravement et comme un homme blessé : « J'ai quitté Chelles tout simplement parce que, hélas ! j'ai une femme très malade et qu'il m'était très difficile de la soigner sans habiter Paris. »

Les travaux ? « Oui, peut-être. Ceux d'un décorateur, M. Alessandri, à qui j'ai dû payer 30 000 F. en trois chèques (1), et ceux d'un électricien pour 15 000 F. De cet appartement de 170 mètres carrés, je ne suis d'ailleurs que locataire avec un loyer mensuel de 3 700 F. S'il y avait eu pour 300 000 F. de travaux, comme on le dit, serais-je d'ailleurs assuré seulement pour 250 000 F. dont la moitié pour le mobilier ? »

« Vous signez et hop, vous repartez ! »

Reste maintenant à parler de la « forêt », c'est-à-dire l'Office avec sa gestion, ce qu'il lui a pu en connaître, lui qui, en démissionnant, écrivait que la situation était encore pire que celle qu'il aurait pu imaginer.

« Je suis resté en. Et quand on m'a demandé de m'occuper de cela j'y suis allé à reculons. Il ne faudrait d'ailleurs pouvoir faire que cela. Mais c'est dénué, et j'ai vu des choses, une petite entreprise de mécanique de précision. Alors, vous savez comment ça se passe. On vous envoie un moment de papiers, vous signez, vous signez, et hop, vous repartez. En principe, évidemment, ces documents doivent avoir été vérifiés par l'administration. » D'une façon plus générale, il ajoute : « L'Office de la région parisienne, c'est le mal-aimé. On lui envoie tous les cas sociaux, tous les locataires qui ne peuvent pas payer. Et, bien sûr, on ne peut pas les expulser, ce ne serait pas humain. »

« Quand je suis arrivé, il y avait un trou de 55 millions de francs dans la trésorerie. Quand je suis parti, il était ramené à 40 millions. Les pouvoirs publics m'avaient assuré que je bénéficiais d'un relâche de paiement. Je n'ai jamais rien vu venir. Les offices départementaux ou mu-

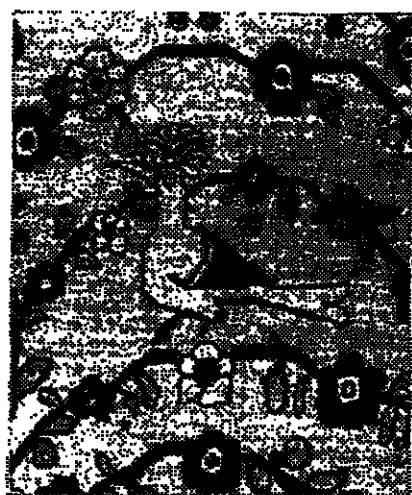
nicipaux, eux, bénéficient d'un soutien de leurs collectivités locales. Souvent on leur donne les terrains pour construire, ce qui leur permet de le faire à moindre frais. L'Office de la région parisienne, lui, achète ses terrains et au prix fort. Alors, vous comprenez, je suis parti pour tout un ensemble de raisons. A soixante ans, d'ailleurs, je n'ai plus envie de trembler pour des échéances à faire comme au temps où je lançais ma propre affaire. »

Quant au service d'entretien et de chauffage, que dirigeait M. Girard, il était mal organisé. Il aurait fallu créer un service chargé de la comptabilité, des dépenses engagées. Les dissem-

sions au sein du personnel n'ont pas permis de mettre en place ce nouvel organisme. En outre, la nomination de M. Hallard comme sous-directeur adjoint avait posé des problèmes. Bien sûr, conclut-il, je connaissais les bruits qui couraient sur l'Office, et aussi sur le R.P.R. C'est bien pour cela que je ne voulais pas y aller. On m'a demandé comme un service de venir remettre de l'ordre dans la maison. Cela n'a pas été possible. »

Il semble alors qu'il y avait en chez lui comme une envie d'ajouter : « C'est loin tout ça... » Ça aurait pu être si la Cour des comptes n'avait pas été prise de s'en mêler.

JEAN-MARC THEOLLEYRE.



JUSQU'AU 29 OCTOBRE  
36 RUE DE LÉNINGRAD (8<sup>e</sup>)

## Exposition-vente de tapis unique à Paris

### CHOIX

1 000 tapis d'Orient en provenance des hauts-lieux de l'artisanat oriental, de l'Himalaya à Istanbul : véritable festival de formes, de couleurs et d'harmonies.



500 reproductions jacquard de cartons d'Orient exécutées en de multiples dimensions et coloris par 6 grands fabricants européens. La plupart sont des modèles exclusifs sélectionnés par Intertapis pour La Place Clichy.

### QUALITÉ



1 000 tapis d'Orient noués main dans les ateliers les plus fidèles à la tradition millénaire, sélectionnés par les experts de La Place Clichy et du Club Découverte du Tapis d'Orient : une collection à l'authenticité irréfutable.

500 reproductions jacquard en pure laine : résistante, douce au toucher, sensible aux coloris les plus subtils, la laine reste la fibre de choix. C'est pourquoi La Place Clichy et Intertapis ne sélectionnent que les pièces portant le label Woolmark : la Woolmark ne vous donne que le meilleur de la laine.

### PRIX



1 000 tapis d'Orient acquis directement au lieu de production à leur valeur réelle et vendus au plus juste prix. C'est pour vous l'assurance d'un bon achat et la possibilité de constater qu'un tapis d'Orient de qualité n'est pas forcément cher.

500 tapis jacquard offerts au plus juste prix : sélectionnés avec Intertapis (1<sup>re</sup> chaîne française de magasins spécialisés) qui, par l'importance de ses commandes auprès des fabricants, obtient le meilleur de leur production à des prix préférentiels. C'est pour vous l'assurance d'un rapport qualité/prix exceptionnel.

WOOLMARK. LE MEILLEUR DE LA LAINE.



intertapis-à la place clichy

36, rue de Lénine (8<sup>e</sup>) - 37, rue de Beuville (7<sup>e</sup>) - Paris

مكتبة الأمل



## STAGES DE CONCEPTION DE PRODUITS

Institut des Sciences de l'Usage et de la Conception

Stage 1. — Analyse générale des produits, de leur usage et de leur conception : 5-9 déc. 1977.

Stage 2. — Approche scientifique du problème des besoins : 12-17 janvier 1978.

Stage 3. — Images du design et marketing : 13-17 février 1978.

Stage 4. — Évaluation technologique : méthodologie et applications : 13-17 mars 1978.

Stage 5. — Sélection et développement de produits : méthodologie et applications : 22-26 mai 1978.

Lieu : Abbaye de Royaumont, 18000.

Renseignements et candidatures : 31, résidence le Village, F-78121 Creteil, 01-62-35-66-67-68.

RÉPUBLIQUE ALGÉRIENNE DÉMOCRATIQUE ET POPULAIRE  
MINISTÈRE DES TRANSPORTS  
SOCIÉTÉ NATIONALE DE TRANSPORTS ET DE TRAVAIL AÉRIENS

الخطوط الجوية الجزائرية  
**AIR ALGERIE**

### AVIS D'APPEL D'OFFRES INTERNATIONAL N° 07/77

Un avis d'appel d'offres international est lancé en vue de l'acquisition de deux (2) groupes de démarrage à air pour avions B.727 - B.737 - B.747 - DC 10 et L.1011.

Les entreprises intéressées pourront retirer le cahier des charges auprès d'ALGERIE - Direction Technique Aéroport de Dar-El-Beida - dès le 20 septembre 1977.

Les offres devront être adressées avant le 15 octobre 1977 sous double enveloppe à la même adresse.

L'enveloppe extérieure devra porter la mention « A NE PAS OUVRIR - Appel d'offres n° 07/77 ».

Les soumissionnaires resteront engagés par leur offre pendant 90 jours.

**le catalogue de l'ingénierie**  
et son supplément export  
**french engineering catalog**

550 pages 21x28,5  
**240 F**  
FRANCO TTC

- Les sociétés, leur composition, leurs dirigeants, leurs interventions dans tous les domaines, leurs références en France et à l'étranger.
- Les services, les entrepreneurs, les fournisseurs.
- L'ingénierie en Europe et dans le Monde.

**tout le potentiel ingénierie de la France**

**GENIE INDUSTRIEL**  
11, Rue de Madrid - 75008 PARIS  
tél. : 522.62.93

**CHAMBRE DE COMMERCE ET D'INDUSTRIE DE PARIS**

**stege**

**FORMATION DES CADRES SUPERIEURS GESTION-DIRECTION**

**DUREE :** Session plein temps 23 jours.

**OBJECTIFS :** Pratiquer les techniques indispensables pour diriger l'entreprise.

**PROGRAMME :** Se confronter à l'expérience des autres par les exigences du travail en groupe.

Les thèmes essentiels des 5 fonctions de direction sont approfondis grâce à un travail intensif entre les participants et les animateurs spécialisés, tous hommes d'entreprises : ressources humaines, marketing, production, finance, méthodes de direction.

Prochaines sessions : du 11/10 au 4/11, du 8/11 au 2/12

**CENTRE PARISIEN DE MANAGEMENT**

**INFORMATIONS :** 79, Avenue de la République 75011 PARIS - Tél. : 355.39.08

## ÉCONOMIE - SOCIAL

### AFFAIRES

## Les chances de survie de Manufrance

Le tribunal de commerce de Lyon doit rendre, vendredi 30 septembre, son jugement dans l'affaire Manufrance. A la veille de cette décision, un troisième administrateur de la société, après MM. Pingaud et Jacob (« le Monde » du 27 septembre) a donné sa démission. Il s'agit de M. Jacques Marrel, qui fut P.-D.G. des Acieries Marrel frères de Rive-de-Gier (Loire). M. Marrel avait été coopté au

conseil d'administration de Manufrance en 1975, en même temps que M. Pingaud.

« Même si sa crédibilité commerciale s'efface et même si s'accroît la méfiance des fournisseurs et si les partenaires éventuels deviennent plus draconiens chaque jour, tout n'est pas irrémédiablement perdu », déclare, mercredi 28 septembre, à Saint-Etienne, M. Paul Marchelli, pré-

sident de la fédération C.G.C. de la métallurgie, en s'adressant aux cadres de Manufrance. Malgré la situation financière dramatique dans laquelle se trouve l'entreprise, malgré les oppositions qui subsistent entre les divers partenaires dans cette affaire, la plupart estiment que Manufrance dispose encore d'atouts suffisants sur le plan industriel et commercial pour que sa survie soit assurée.

De notre correspondant régional

Saint-Etienne. — C'est aux « auteurs anonymes de l'ancien catalogue de la Manufacture d'armes et cycles de Saint-Etienne (Loire) qui m'a procuré mes premières et inoubliables émotions poétiques » que Carelman a dédié son Catalogue d'objets introuvables (1988-1976) paru récemment (1). Dans l'Or dans la peau de Robert Vergnes (2), un personnage exilé en Amérique du Sud interrompt ainsi un voyageur : « Si tu reviens, apporte-moi un litre de gros rouge et le catalogue de Saint-Etienne ! ». Ces deux exemples, tirés de la thèse de doctorat de troisième cycle, soutenue récemment et avec succès par un chercheur de l'U.E.R. « Civilisation » de l'université de Nice, M. Philippe Petitot (3) montrent bien l'importance du rôle qu'a joué cette publication commerciale annuelle — et celle du non moins populaire Chasseur français (4) — dans la diffusion de l'image de marque de la célèbre entreprise stéphanoise.

Aujourd'hui que l'affaire est allée à son terme, au risque de faire de ce catalogue un simple outil de travail pour futurs ethnologues, le déplacement de journalistes américains venus enquêter ces jours-ci de la situation critique de l'entreprise fait encore passer un frisson de fierté chez les travailleurs. Si quelque élément du patrimoine d'Etienne Mimard, le fondateur en 1865 de la Manufacture, mort en 1944, représente toujours une valeur sûre, c'est bien en effet le label de la société Manufrance.

Le bilan financier est aisé à dresser : près de 4 millions et demi de francs de déficit en 1975, 38 millions en 1976 et, selon les prévisions, une centaine de millions à la fin de l'année. Des pertes d'exploitation égales aux deux tiers du capital social, un endettement à court terme qui représente trois fois le capital et un endettement à long ou

moyen terme d'un montant équivalent à ce capital. Sans les mesures de sauvegarde contenues dans la procédure concursaire, Manufrance aurait dû déposer son bilan et aurait probablement été déclarée en faillite.

Les causes de cette dégradation spectaculaire sont, de même, relativement faciles à établir. Responsables syndicaux et politiques, auteurs, dénoncent unanimement la gestion déplorable à laquelle a été soumise la société après la disparition de son fondateur : rémunérations abusives de certains hauts cadres, recours excessif au personnel intérimaire — 2500 000 F de dépenses pour ce poste en 1976, — investissements incontrôlés, etc.

« Manufrance a été une très belle affaire qui a connu, grâce à des politiques très précises une extraordinaire prospérité. Elle est aujourd'hui victime de son incapacité d'adaptation », explique M. Pingaud, administrateur démissionnaire et P.-D.G. de la société Cotradel (5). Ces « politiques », qui faisaient encore de Manufrance en 1975 la cinquième entreprise de la Loire par son chiffre d'affaires (571,80 millions) derrière la société Casino, les Houillères, Creusot-Loire, et les Ateliers roennais de constructions textiles, sur quoi reposaient-elles ? Essentiellement sur l'intégration et sur la vente par correspondance (V.P.C.). La première qui permet la distribution par des circuits privilégiés des produits manufacturés — armes et munitions, cycles, machines à coudre — a longtemps fait la force de la société. La seconde pour laquelle Etienne Mimard a été incontestablement un pionnier — dès 1880 son catalogue, qui parvenait à cette époque tous les trois mois par la poste — est une formule de commande par le

télégraphe, — pourrait, si elle était réorganisée, fort bien contribuer à la relance de l'entreprise.

« Ces principes d'organisation économique sont remarquablement modernes et tout à fait d'actualité », note à ce propos M. Bruno Vennin, adjoint (P.S.) à la mairie de Saint-Etienne, conseiller général, économiste de formation et de profession. Ce sentiment est d'ailleurs partagé par un certain nombre de cadres de l'entreprise.

La fabrication des armes, qui a contribué, pour une large part, à

établir la réputation de Manufrance et représenté une activité à forte valeur ajoutée, ne constituait, en 1976, avec 68 millions de francs, que 12 % environ du chiffre d'affaires de la société. Les ressources procurées cette même année par les autres produits manufacturés étaient : cycles 13 millions de francs (48 450 deux-roues fabriqués), machines à coudre 17 millions (15 329 fabriquées), munitions 15 millions (20 millions de cartouches fabriquées). Au total, les produits manufacturés représentent environ 20 % du chiffre d'affaires et emploient 1500 des 3 500 salariés de l'entreprise, dont 2 500 seulement sur la ville de Saint-Etienne.

### De mauvais choix

La part la plus importante du chiffre d'affaires provient donc du secteur « négoce », 257,59 millions de francs en 1976 — soit 40 % du chiffre d'affaires — pour la chaîne de magasins (succursales, agences, magasins), « franchisés », en tout quatre-vingt-dix points de vente) et 178 millions — soit 28 % du chiffre d'affaires — pour la vente par correspondance. Les magasins, longtemps considérés comme les vitrines du catalogue, ont été peu à peu désertés par une clientèle irritée de ne pas trouver sur-le-champ la brouette ou l'ouvre-boîte recherché, ou encore effrayée par la complexité des formules de commande et des procédures de règlement. En 1976, leur chiffre de vente n'a progressé que de 1 %, ce qui représente une baisse d'activité bien plus grande et une perte estimée par le juge commissaire à plus de 10 millions de francs. En revanche, la vente par correspondance a enregistré, en 1976, une hausse de 14 % en volume d'activité. La seule section réellement rentable, mais en recul, reste la publication du Chasseur français 900 000 exemplaires, — supporté par des centaines de petites annonces d'une pittoresque diversité.

Comment, avec d'aussi bon stouts, Manufrance a-t-elle pu connaître une évolution catastrophique ? La diver-

sité de ses activités, qui avait contribué à sa puissance, une fois laissée à des gestionnaires peu compétents, a joué contre elle. « On n'a pas su faire les bons choix au bon moment », reconnaissent certains cadres. Par exemple, il fallait, soit lancer à fond dans la vente par correspondance — au moment où d'autres concurrents attaquaient le marché — et utiliser alors les techniques modernes (gestion informatique, achats de fichiers, etc.) qui s'y rapportent, soit privilégier la vente à travers le réseau de succursales et, dans ce cas, définir un type de magasin et une gamme raisonnable de produits. Au lieu de cela, on a tiré à hue et à dia, tentant de résoudre — avec plus de 33 000 articles sélectionnés — quelque chose comme la quadrature du cercle.

Dans le secteur « armes », au lieu d'occuper tout le marché en proposant par exemple des articles de bas de gamme ou ne relevant pas exclusivement de l'activité « chasse », on a laissé envahir une brèche par laquelle se sont engouffrés les concurrents étrangers. Aujourd'hui, ces derniers se sont appropriés plus de la moitié du marché français, et même si les fusils qu'ils proposent à des prix parfois inférieurs de 30 % sont d'une qualité médiocre, ils trouvent acquiescence.

### Le poids de la ville de Saint-Etienne

L'autre handicap, rendant délicate toute recherche de solution, tient à la répartition du capital, qui fait de la ville — directement ou indirectement — le plus important actionnaire (23,43 % du capital). « Le pouvoir réel est à la mairie, encore plus aujourd'hui qu'il y a », affirme M. Pangaud, qui considère à ce titre, que « Manufrance n'est pas une entreprise comme une autre ». Comment, cependant, cette hypothèque pourrait être levée, dès lors que la municipalité, par la voix notamment de son maire, M. Joseph Sanguedolce (P.C.), a fait connaître qu'elle s'opposerait à toute « déduction sensible de sa représentation à l'assemblée », dont l'avis sur ce point diverge de celui du maire, estime que le pourcentage d'actions détenues « n'est pas le fond du problème », et qu'il est possible, même en diminuant la participation municipale, d'imposer la présence de représentants de la ville au conseil d'administration.

Dans le contexte politique et social qui forme donc la toile de fond de cette affaire, quelle chance a Manufrance de consolider à ce titre, que parait considérer la partie comme perdue. Le secteur « armes » représente un savoir-faire technique, dont la valeur n'est pas contestable ; avec des méthodes améliorées et des produits renouvelés, il peut être relancé malgré un marché stagnant. La fabrication des bicyclettes — essentiellement des cadres pulques les autres pièces sont sous-traitées — dont le marché, plutôt en expansion, n'est couvert qu'à 2 % par Manufrance, pourrait être développée.

En revanche, pour M. Pangaud, la machine à coudre, un modèle unique, qui a réclamé quatre années de mise au point, est « condamnée ». Enfin, si la fabrication des produits nouveaux peut être envisagée, il n'est

pas simple de déterminer lesquelles sont facilement adaptables au tour de main des ouvriers qualifiés ou à leur machine.

Restent la chaîne de magasins et la vente par correspondance. Cette dernière est sans doute l'activité qui peut le plus rapidement repartir sans investissements nouveaux. Sans doute, remarquent ceux qui connaissent bien ce système de ventes, faudrait-il réduire l'éventail des produits proposés. Les magasins ? Ils sont condamnés dans leur forme actuelle, disent des responsables de la société, mais leur sort dépend moins peut-être de leur aspect que de la mise en œuvre d'une nouvelle politique commerciale.

L'analyse ne permet pas de dire s'il faut ou non attribuer les deux activités principales de Manufrance à des partenaires différents. Pour certains, c'est la condition sine qua non du sauvetage. Pour d'autres, comme M. Vennin, au contraire, c'est une « solution dangereuse ». Pour lui, comme pour beaucoup de responsables municipaux, la solution passe par plusieurs apports de capitaux, dont l'Etat, mais une seule équipe dirigeante compétente « prenant en compte l'intérêt économique et social de l'entreprise et pas seulement son intérêt capitaliste ».

« Qu'il en soit, il faut faire très vite et agir vigoureusement pour rétablir la crédibilité de l'entreprise », conclut M. Pangaud. Que la personne cesse de faire du nombrilisme, Manufrance, aussi puissante soit-elle, ne pourra se sortir seule de ce mauvais pas. Un minimum de 180 millions de francs doit être immédiatement injecté pour reconstituer des fonds permanents. Quant aux effectifs, il faut envisager — même, c'est progressivement — la disparition de cinq cents emplois. « Cette éventualité, on le sait, est a priori écartée par la municipalité. » Ce serait une erreur capitale de passer sur le personnel, car on risquerait de déclencher des grèves, qui seraient alors mortelles », dit M. Vennin.

Parmi toutes les conditions d'une relance dont certaines sont contradictoires, le tribunal de commerce dira peut-être lesquelles peuvent être remplies en priorité. De sa décision dépend non seulement le sort de trois mille huit cents salariés, mais d'une bonne partie des treize mille-cents-traitants de l'entreprise, autant dire de l'équilibre économique de la Loire.

BERNARD ELIE

### Menacée par la concurrence japonaise

#### LA SOCIÉTÉ S.K.F.-FRANCE LANCE UN CRI D'ALARME

La société S.K.F. Compagnie d'applications mécaniques, filiale du groupe suédois S.K.F., qui occupe la première place en France pour la production de roulements, traverse de graves difficultés. Pour les six premiers mois de l'année, une perte de 16 millions de francs a été enregistrée (30 millions de pertes en 1976).

Selon la direction, ces difficultés sont liées à un double phénomène :

— La baisse brutale des commandes dans le ferroviaire et la basse conjoncture dans plusieurs secteurs clients (machine-outil, travaux publics, aéronautique) ;

— La concurrence déloyale et persistante du Japon et les attaques très vives des pays de l'Est.

La G.E.E. ayant supprimé, au début du mois d'août, la base compensatoire de 30 % qui était prévue sur les roulements japonais, contre un engagement de relèvement des prix qui n'a pas été tenu sur le marché français, affirme M. Chastel, président de S.K.F.-France, les constructeurs français se trouvent aujourd'hui désarmés.

Pour sortir de cette situation, qui pourrait entraîner le groupe à réduire ses moyens de production — le sort de l'usine de Longue-Sauviesse (150 personnes) est en suspens — la direction de S.K.F., les commandes publiques soient orientées vers les constructeurs nationaux et d'autre part, que le marché international des roulements soit organisé.

### L'OUVERTURE DU MONDE XIV<sup>e</sup> XVI<sup>e</sup> SIECLE

Ce livre fait partie de l'ensemble HISTOIRE ÉCONOMIQUE ET SOCIALE DU MONDE, en six volumes sous la direction de Pierre LÉON

En souscription jusqu'au 31 octobre 1977 Renseignez-vous chez votre libraire, ou à défaut chez A. Colin, 103, bd St-Michel, 75005 Paris - tél. : 329.12.19

ARMAND COLIN

### Aciers inoxydables

#### CREUSOT-LOIRE ET UGINE-ACIERS VONT SE RÉPARTIR LA FABRICATION DES PRODUITS LONGS

Creusot-Loire et Ugine-Aciers, principaux fabricants français d'aciers inoxydables avec les Forges de Guémené, vont condonner leurs activités dans le domaine des produits longs, sous réserve de l'approbation de la Commission de Bruxelles.

Creusot-Loire cessera la fabrication des barres rondes au profit d'Ugine-Aciers, qui assurera à cette dernière société un marché d'environ 28 000 tonnes par an, représentant un chiffre d'affaires supérieur à 190 millions de francs, et la plaçant dans les premiers rangs européens et au sixième rang mondial. En revanche, Ugine-Aciers s'efforcera en faveur de Creusot-Loire dans le domaine des produits carrés et plats (28 millions de francs de chiffre d'affaires).

Les deux sociétés concentreront leurs activités de tréfilage dans une unité nouvelle, dont Creusot-Loire assurera la direction, et qui rassemblera parmi les grands producteurs mondiaux de la spécialité. Enfin, par le fil machine d'acier inoxydable, les deux sociétés se répartiront les tâches : Creusot-Loire produisant et vendant le fil nécessaire au tréfilage et Ugine-Aciers se réservant les aciers inoxydables au chrome. Cet accord de rationalisation et de répartition, qui est limité aux seuls produits longs en acier inoxydable (et non les produits plats, fabriqués notamment par Ugine-Guénou), est destiné à faire face à une concurrence internationale de plus en plus forte, dans un marché en dégradation sensible. Déjà en Suède et en Allemagne fédérale (Thyssen et Witten), de tels accords ont été conclus. Il est à prévoir que l'ampleur de la crise actuelle conduira à de nouveaux rapprochements dans des secteurs jugés « sensibles ».

### LE PLUS HAUT NIVEAU DE VOTRE CARRIÈRE

Pour le préparer ou l'assumer, nous vous proposons le plus haut niveau des techniques d'expression et de communication.

INSTITUT D'EXPRESSION ORALE 20, cité Trévise, 75003 PARIS Tél. : 770-59-33

Nous recrutons exclusivement sur rendez-vous, de 10 h. à 21 h.

مكتبة من الأصيل



# ÉCONOMIE - SOCIAL

## TRAVAILLEURS ÉTRANGERS

### Plusieurs organisations de gauche dénoncent les nouvelles mesures prises par M. Stoléru

De nombreuses réactions sont enregistrées après l'annonce, le mardi 27 septembre, par M. Lionel Stoléru, secrétaire d'État auprès du ministre du travail, des nouvelles mesures décidées à l'encontre des immigrés (le Monde du 29 septembre). On notera d'abord que la « mise au point » publiée mercredi soir par M. Stoléru lui-même, qui entend répondre « aux représentations tendancieuses » qui ont été faites, selon lui, de ces mesures qui prévoient une extension de l'aide au retour et interdisent pendant trois ans aux travailleurs immigrés déjà installés en France de faire venir leur famille.

Tandis que le P.S. estime qu'il s'agit rien moins que de brader de deux millions de travailleurs immigrés et de membres des familles qui ont contribué au développement économique de la France » (voir nos dernières éditions du 29 septembre), le P.C.F., par la voix de M. Jean Colpin, secrétaire du comité central, dénonce « une politique odieuse et inhumaine qui condamne à la séparation forcée des milliers de familles ». C'est là, selon le P.C.F., « un scandale, le chômage, en vue d'atténuer le chômage, le racisme et la répression ».

Pour la C.G.T., ces mesures signifient « la décision du gouvernement français de vouloir

procéder à l'expulsion massive et brutale de deux millions de travailleurs immigrés et de membres des familles ». Pour la C.F.D.T., qui parle aussi de « chômage scandaleux destiné à contraindre les travailleurs étrangers à quitter la France », il faut combattre ces mesures de caractère « raciste » pour qu'elles se soldent par « un échec ».

La Fédération des associations de solidarité avec les travailleurs immigrés (F.A.S.T.I.), au nom d'une demi-douzaine de Français exilés en vue de défendre des immigrés — dont le Groupement d'information et de soutien aux travailleurs immigrés (G.S.T.I.), — déclare notamment que le blocage de toute immigration familiale est « une négation des droits de tout homme à vivre avec sa famille et ses enfants en toute liberté ».

Le mouvement contre le racisme, l'antisémitisme et pour la paix (M.R.A.P.) affirme que « malgré les expériences, la prétendue aide au retour ne compense nullement les prestations sociales qui sont dues aux immigrés. Quant à l'arrêt de l'immigration (immigrés et familles), elle est contraire à la loi de la France, mais surtout les droits humains les plus élémentaires ».

À l'échelle, le journal algérien *Al-China* (le Peuple) écrit que ces mesures, contraires « aux traditions démocratiques et à l'esprit de la Déclaration des droits de l'homme et de la Révolution française de 1789 », « sont de nouveau à la contradiction entre les déclarations françaises et la pratique de la coopération avec l'Afrique », d'autant que « les économies en voie de développement ne sont pas encore capables de résorber cette main-d'œuvre ». Enfin, dans un communiqué, M. Lionel Stoléru, secrétaire d'État auprès du ministre du travail, a voulu répondre mercredi soir 28 septembre « aux représentations tendancieuses » qui, selon lui, ont été faites de ces mesures annoncées mardi. Celles-ci, précise-t-il, ont « pour seul objet de fermer l'accès au marché du travail à de nouveaux arrivants et de créer une situation actuelle de l'emploi ».

## CORRESPONDANCE

### La F.A.S.T.I. et l'aide au retour des immigrés

Mise en cause au sujet de l'aide au retour des immigrés. Le Monde du 3 septembre, la Fédération des associations de solidarité avec les travailleurs immigrés (F.A.S.T.I.) (1) nous déclare qu'elle ne s'agit nullement d'immigrés par les propos qui lui ont été prêtés.

La F.A.S.T.I. précise les dirigeants de cette fédération, a dénoncé avec violence les caractéristiques de l'opération d'aide au retour lancée à grande publicité par le gouvernement en juin. Elle a insisté sur le caractère démagogique d'une telle aide et sur les divisions que cette opération tend à créer entre travailleurs français et immigrés.

(1) Fasti, 4, sq. Vitruve, Paris-20e.

**LE MONDE**  
diplomatique

publié dans son numéro du mois de septembre un dossier sur les immigrés

## LE MARCHÉ INTERBANCAIRE DES DEVICES

	COURS DES PICES	EN MONNAIES	EN MONNAIES	EN MONNAIES
	à 10h - 11h	à 11h - 12h	à 12h - 13h	à 13h - 14h
S.O.B. ....	4,5120	4,5120	+ 0,00	+ 0,00
Yen (100) ..	1,6370	1,6370	+ 0,00	+ 0,00
D.M. ....	2,1130	2,1130	+ 0,00	+ 0,00
Francs .....	1,9990	1,9990	+ 0,00	+ 0,00
F.R. (100) ..	13,2200	13,2200	+ 0,00	+ 0,00
F.S. ....	2,1400	2,1400	+ 0,00	+ 0,00
L. (1 000) ..	3,3330	3,3330	+ 0,00	+ 0,00
S. ....	2,5890	2,5890	+ 0,00	+ 0,00

## TAUX DES EURO-MONNAIES

	3 M.	6 M.	12 M.	3 M.	6 M.	12 M.
D.M. ....	3 1/4	4 1/4	5 1/4	3 1/4	4 1/4	5 1/4
S.O.B. ....	18 1/2	19 1/4	20 1/4	18 1/2	19 1/4	20 1/4
Francs .....	3 1/4	4 1/4	5 1/4	3 1/4	4 1/4	5 1/4
F.R. (100) ..	5 1/2	6 1/4	7 1/4	5 1/2	6 1/4	7 1/4
F.S. ....	8	9 1/4	10 1/4	8	9 1/4	10 1/4
L. (1 000) ..	11 1/4	12 1/4	13 1/4	11 1/4	12 1/4	13 1/4
S. ....	14 1/4	15 1/4	16 1/4	14 1/4	15 1/4	16 1/4

Nous donnons ci-dessous les cours pratiqués sur le marché interbancaire des devises tels qu'ils étaient indiqués en fin de matinée par une grande banque de la place.

# AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS

## BIS S.A.

N° 1 DU TRAVAIL TEMPORAIRE EN FRANCE ET EN EUROPE

Dans sa séance du 20 septembre 1977 le conseil d'administration de BIS S.A. a décidé de soumettre à ses actionnaires, qu'il envisage de convoquer en assemblée générale extraordinaire, deux séries d'importants amendements :

— La première, une attribution gratuite d'actions ;

— La seconde, un renforcement de la structure du groupe.

1. — Ainsi qu'il lui en est fait obligation par les dispositions de l'article 61 de la loi de finances du 28 décembre 1976, la société BIS S.A. va procéder à la réévaluation de ses éléments d'actifs non amortissables dégageant un coût de réévaluation de 49 383 000 F.

2. — A la suite de cette réévaluation, le capital social serait doublé, passant de 50 000 000 F, son montant actuel, à 100 000 000 F par incorporation de l'intégralité de l'excédent de réévaluation ci-dessus déterminé de 49 383 000 F et d'une somme de 10 000 000 F prélevée sur le poste « Autres réserves ».

3. — En représentation de cette augmentation de capital, il sera créé 500 000 actions nouvelles de 100 F, totalement libérées, portant jouissance du 1<sup>er</sup> janvier 1977 et totalement assimilées aux actions anciennes.

4. — Ces actions nouvelles seraient distribuées gratuitement à raison d'une action nouvelle pour une action ancienne et seront attribuées effectivement à compter du 1<sup>er</sup> janvier 1978 pour respecter la volonté des pouvoirs publics.

5. — Depuis vingt-quatre ans, la société BIS S.A. poursuit sa politique d'expansion tant dans ses activités propres d'agence de travail temporaire que dans celles de diversification, entendues devenir une véritable « centrale de services ».

6. — Au stade de son développement actuel, il est apparu nécessaire de renforcer la structure du groupe en procédant aux modifications suivantes :

1) Création d'une société BIS France détenue à 99,99 % par la société BIS S.A., par voie d'apport partiel représentant l'intégralité de la branche d'activité de travail temporaire en France, avec effet rétroactif au 1<sup>er</sup> janvier 1977 ;

2) Transformation de la société BIS S.A. pour en faire la société mère de l'ensemble du groupe BIS, détenant :

— Toutes les filiales françaises et européennes d'entreprises de travail temporaire ;

— BIS France (à créer) : 99,99 % ;

— BIS Ltd (Angleterre) : 99,99 % ;

— BIS S.A. (Belgique) : 99,99 % ;

— BIS GmbH (Allemagne) : 99,99 % ;

— et la filiale TIMO EG ; BIS Services et

## ROUSSELOT S.A.

Une assemblée générale extraordinaire

Une assemblée générale extraordinaire avait été convoquée pour le 28 septembre à l'effet de modifier les statuts pour supprimer la limitation du droit de vote et le droit de vote double accordé à certaines actions nominatives. Ces modifications, qui devaient permettre à chaque membre des assemblées d'avoir autant de voix qu'il possède d'actions, étaient la première concrétisation des accords pris lors de la prise de participation majoritaire de la Société Française

des pétroles S.F. dans le capital de Rousset S.A. L'assemblée n'a pu procéder à ces modifications statutaires, le quorum n'ayant pas été atteint. Par leur absence, certains actionnaires ont voulu rappeler que toute opération financière envisagée par d'autres groupes que la Société Française des pétroles S.F. devrait être précédée de nouvelles négociations afin de préserver les intérêts légitimes du personnel et du capital de l'entreprise.

Le maintien des clauses statutaires, la situation économique et financière du groupe Roussetot permettent au conseil d'administration de répondre à ces préoccupations. La société va demander la reprise de la cotation des actions à la Bourse de Paris.

## IMETAL

### RÉSULTATS DU PREMIER SEMESTRE 1977

Les résultats consolidés du premier semestre de 1977 des sociétés du groupe Imetal, qui intègrent pour la première fois les résultats de Lead Industries Group au prorata de la participation de 25 % détenue par Imetal, ressortent à 38 millions de francs contre 35 millions de francs pour le premier semestre de 1976.

Le bénéfice du premier semestre est de 18,3 millions de francs contre 16,5 millions de francs pour le premier semestre de 1976. Le résultat d'exploitation du semestre, qui s'élève à 17,8 millions de francs, est du même ordre de grandeur que celui du semestre correspondant de 1976. Rappelons que l'exercice précédent avait, en outre, dégagé un profit exceptionnel sur cession de stocks.

Les revenus du portefeuille du premier semestre de 1977 représentent 25,1 millions de francs, correspondant à la moitié des dividendes à recevoir en 1977, contre 17,7 millions de francs pour le premier semestre de 1976 ; les intérêts perçus au cours du premier semestre ressortent à 5,3 millions de francs contre 8,5 millions de francs pour le semestre précédent.

### SOCIÉTÉ IMETAL

Le chiffre d'affaires du semestre s'élève à 799 millions de francs contre 572 millions de francs pour le premier semestre de l'année 1976. Les résultats ressortent à 21 millions de francs contre une perte de 2,7 millions de francs pour le premier semestre de 1976 après des amortissements de 22 millions de francs et des dotations de 64,1 millions de francs aux provisions, dont 22,5 millions de francs à la provision pour dépréciation des cours des métaux et 20,5 millions de francs à la provision pour dépréciation des stocks.

Malgré la tendance actuelle des cours des métaux, la société devrait dégager un résultat encore positif au deuxième semestre mais inférieur toutefois à celui enregistré au cours du premier semestre.

### COMPAGNIE DE MOKTA

Après dotation de 3 millions de francs aux provisions pour dépréciation, le résultat du premier semestre de 1977 ressort à 12,5 millions de francs contre 8,7 millions de francs pour le premier semestre de l'année 1976. L'amélioration des résultats est essentiellement due à la nouvelle progression des revenus du portefeuille, qui ressortent à 15,7 millions de francs contre 12,4 millions de francs pour les six premiers mois de 1976.

### SOCIÉTÉ MÉTALLURGIQUE LE NICKEL S.N.E.A.

Le chiffre d'affaires du premier semestre s'élève à 775 millions de francs. Après déduction d'une provision pour impôts de 35,6 millions de francs et des dotations nettes aux comptes d'amortissements et de provisions de 11,9 millions de francs, le bénéfice s'élève à 14,2 millions de francs. Les résultats de Copperweld Corporation et de Lead Industries Group, qui ont fait l'objet de publications récentes, s'évaluent respectivement, pour le premier semestre de 1976, à 6,4 millions de dollars U.S. contre 7 millions de dollars U.S. pour le premier semestre de 1976, et pour Lead Industries Group à 5,2 millions de livres sterling contre 4,9 millions pour le premier semestre de 1976.

## De Dietrich

La situation prévisionnelle du groupe De Dietrich, établie à la date du 30 juin 1977, fait ressortir un bénéfice de 17 480 000 F, dont 4 000 000 F de plus-values nettes, contre 13 700 000 F pour la même période de 1976.

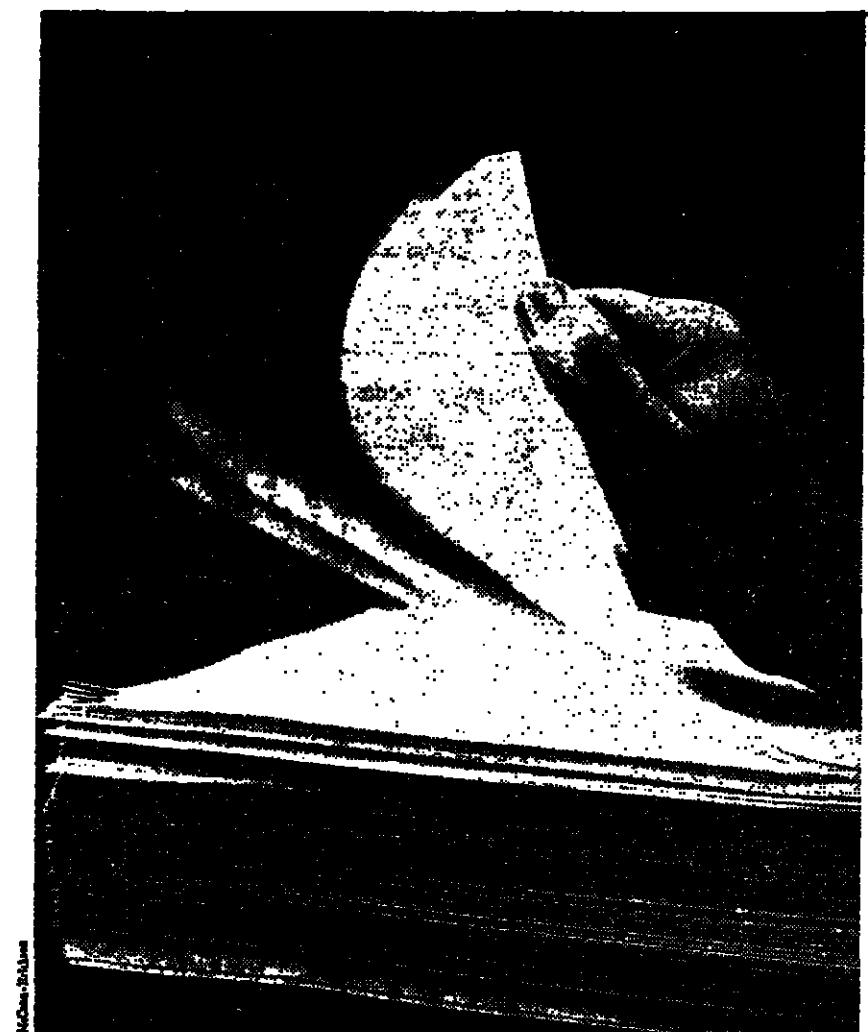
Ce résultat a été établi après les dotations habituelles aux amortissements, à la provision pour impôt sur les sociétés et à divers charges de provisions pour pertes et charges d'un montant global de 37 700 000 F.

En raison des investissements importants réalisés au premier semestre 1977, la dotation aux amortissements comptabilisés au 30 juin 1977 s'élève à 2 216 000 F par rapport à celle pratiquée au 30 juin 1976.

Il est à noter que, au cours de ce premier semestre 1977, le chiffre d'affaires hors taxes réels s'élève à 512 millions de francs contre 49 millions à l'exportation.

A fin août 1977, les ventes hors taxes se sont élevées à 622,7 millions contre 617,8 millions à la même date de 1976. Les ventes à l'exportation pour cette même période s'élevaient à 107,5 millions représentant 17 % des ventes totales.

**N'aimeriez-vous pas diffuser vos rapports paginés dès qu'ils sortent de votre copieur. Essayez le copieur-classeur Océ 1702.**



Pensez à toutes les choses utiles que votre secrétaire pourrait faire au lieu de tourner nerveusement autour d'une table pour trier une par une et paginer toutes ces photocopies de rapports que vous lui demandez.

Le copieur-classeur Océ effectue le tri automatiquement et classe de lui-même, vous libérant pour d'autres travaux. Si un autre travail se présente en urgence, le copieur-classeur peut interrompre le premier travail, effectuer la seconde commande, puis reprendre le premier au point d'arrêt grâce à sa « mémoire ».

Ceux qui désirent ce type d'équipement automatisé pourraient penser que c'est payer beaucoup pour un simple gain d'espace et de temps. A tort ! Le copieur-classeur Océ est une unité de travail très économique.

Cet appareil de toute confiance fournit environ 2400 copies à l'heure, chacune aussi claire et nette que la précédente.

Pour une démonstration et une étude de rentabilité, prenez contact avec Océ. Vous pourrez économiser du temps, de l'espace et de l'argent. Et en plus, votre secrétaire vous en sera reconnaissant.

**Copieurs Océ. Un choix réfléchi.**

Nos copieurs seront en démonstration au Sioob, niveau 5, zone E, stand 5500.

J'aimerais être plus amplement informé sur l'Océ 1702.

Nom \_\_\_\_\_

Raison sociale de l'entreprise \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_ Tél. \_\_\_\_\_

Océ-Photosia S.A. 27, rue Cuvier - 93107 Montreuil Cedex - Tél. 374.11.35.

Amiens : 790.61.75 - Bordeaux : 29.23.29 - Grenoble : 37.76.04 - Lille : 55.11.24 - Lyon : 20.60.34 - Marseille : 48.68.16 - Nancy : 51.42.51 - Montreuil : 657.12.24 - Nantes : 46.54.84 - Paris : 742.90.85 - Rouen : 65.22.64 - Strasbourg : 32.64.18 - Toulouse : 40.07.39.

مكتبة الأمل



# ÉCONOMIE - SOCIAL

## A L'ÉTRANGER

### BILLET

## Le loup, la marmotte et l'agneau

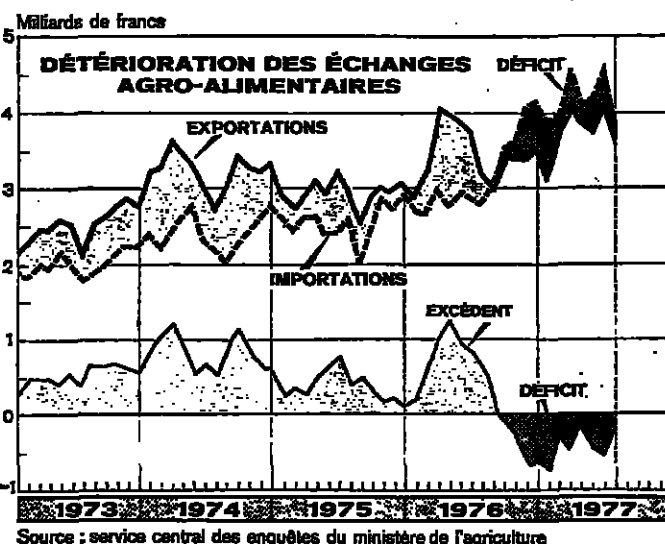
L'agneau karakul — plus connu sous le nom d'astrakan — va devoir se battre. Le loup, la marmotte, le renard, tous animaux à poil long, ont conquis, depuis six ou sept ans, les valeurs des élégances. Les Soviétiques, grands producteurs de cette fourrure, n'attendent pas de voir se développer cette mode sans crainte : 1978 sera l'année de l'astrakan... du moins l'espère-t-ils.

Cette fourrure est avec le vison leur principal article d'exportation. L'U.R.S.S. assure plus de la moitié de la production mondiale. L'élevage du mouton karakul, qui fournit l'astrakan soviétique, se fait dans les régions désertiques, dont il représente le plus souvent l'activité économique essentielle. En outre, à la différence d'autres animaux élevés uniquement pour leur fourrure, la viande du mouton karakul est-elle réalisée sur une échelle industrielle dans deux cent trente-cinq fermes d'Etat et plus de cinq cents fermes collectives, selon des procédures scientifiques analogues à ceux

déployés dans les grandes unités de production agricole. Les exportations soviétiques ne représentent toutefois que le quart de la consommation mondiale de pelletteries d'astrakan hors d'U.R.S.S. Aussi l'U.R.S.S. souhaite-t-elle assurer l'écoulement de sa production en développant les ventes à l'étranger. Cette opération de promotion est-elle susceptible de modifier la mode française des prochaines années ? Nos importations de karakul sont demeurées faibles jusqu'à présent (près de 2 millions de francs), alors que celles d'astrakan — «swakara», originaire d'Afrique du Sud, sont trois fois plus importantes. Les développements récents du traitement de cette fourrure permettent de penser que les gigantesques ventes aux enchères auxquelles les Soviétiques inciteront les créateurs à lancer la mode de l'astrakan. Désormais celui-ci présente une texture aussi souple que les lainages d'hiver avec lesquels il peut se marier. Rien à voir avec le manteau d'astrakan de nos grands-mères. L'astrakan réussira-t-il à détrôner le loup et la marmotte ? — C. G.

## COMMERCE EXTÉRIEUR

## Le déficit agro-alimentaire français a atteint 2,7 milliards en huit mois



Les exportations françaises de produits agricoles et alimentaires ont atteint 25,36 milliards de francs au cours des huit premiers mois de 1977, et les importations 28,06 milliards, soit un déficit de 2,7 milliards de francs. Toutefois, le déséquilibre, qui s'était élevé à 490 millions de francs en moyenne mensuelle pendant le premier semestre, est revenu à 114 et 185 millions de francs respectivement en juillet et en août. Aussi, le ministère du Commerce extérieur estime-t-il, compte tenu de l'état actuel de la récolte et de la baisse des cours mondiaux du café et du soja, que ce déficit devrait se réduire — et même disparaître — d'ici à la fin de 1977. Cette prévision, dans sa version la plus optimiste, implique néanmoins que l'excédent soit proche de 700 millions de francs, en moyenne mensuelle, au cours des quatre derniers mois de l'année.

En 1976, les grands postes excédentaires de la balance commerciale agro-alimentaire ont été les céréales (3,4 milliards de francs), les vins et spiritueux (2,5 milliards), les produits laitiers (2,5 milliards) et le sucre (2,1 milliards). En revanche, les principaux postes déficitaires ont été les produits tropicaux (4,4 milliards de francs), les protéagineux (1) (4,1 milliards), les fruits et légumes frais (2,1 milliards) et les viandes et animaux (1 milliard de francs). Dans le secteur des industries agro-alimentaires, des déficits ont notamment été l'an dernier, enregistrés pour la bière (236 millions), les préparations élaborées à base de céréales (102 millions), la confiserie au chocolat (300 millions) et la biscuiterie, pâtisserie industrielle et confiserie (105 millions).

(1) Soies, goudrons, oléagineux, tourteaux.

## L'Australie emprunte pour éviter une dévaluation

Correspondance

Sydney. — Le gouvernement australien se lance actuellement dans une politique d'emprunts massifs à l'étranger. Cela afin d'essayer de maintenir la valeur du dollar australien.

Des rumeurs de dévaluation se sont répandues, depuis plusieurs semaines, entraînant les spéculations habituelles en pareil cas. A tel point que le porte-parole de l'opposition, M. Bill Hayden, spécialiste des affaires économiques, en a lui-même officiellement parlé. Pour y couper court, le gouvernement vient d'annoncer qu'il avait procédé à un nouvel emprunt de 800 millions de dollars australiens (environ 4,6 milliards de francs), s'ajoutant à un autre emprunt de même montant déjà lancé en août. La majeure partie de ces fonds doit être utilisée pour financer les dépenses de l'Etat dans les prochains jours, est constituée par des eurodollars en provenance du marché allemand, mais aussi par des crédits de la Banque des règlements internationaux. Les pouvoirs publics ont fait savoir qu'un autre emprunt important était prévu sur le marché japonais.

Toutes ces opérations ont été rendues nécessaires pour protéger la valeur de la monnaie nationale, affaiblie par des sorties de capitaux, qui s'effectuaient au rythme d'environ 100 millions de dollars australiens par semaine (540 millions de francs). Le gouvernement, qui vient d'obtenir 1,7 milliard de dollars australiens de prêts (0,2 milliard de francs), estime qu'il y a là, dans sa capacité de réunir rapidement des sommes importantes, la preuve tangible du crédit dont jouit l'Australie à l'étranger.

Bien que les pouvoirs publics n'aient pas été jusqu'à affirmer qu'il n'y aurait pas de dévaluation, la politique d'emprunts à grande échelle actuellement menée procure aux spéculateurs du monde entier qu'il court terme, au moins, la décision a été prise de défendre la parité du dollar australien, qui s'était bien remis de la dévaluation de 17,5 % décidée l'année dernière.

## La maison sur le toit

Une maison perchée sur un toit : c'est la dernière idée publicitaire du constructeur américain de maisons individuelles. A sa demande, quarante-quatre ouvriers ont en effet bâti en quarante jours une véritable maison de deux étages, pesant 100 tonnes, excentrée de son jardin, sur la terrasse du printemps, à 35 mètres au-dessus du sol.

Aux heures d'ouverture du magasin, les visiteurs ont pu voir jusqu'à cette maison de 168 m<sup>2</sup> qui figure dans plusieurs programmes de la société pour la région parisienne. Son coût : 419 000 francs.

## ESPAGNE

Les réserves en devises de la Banque nationale se sont accrues de 908 millions de dollars en août, atteignant 5 317 millions de dollars. En août 1976, l'augmentation avait été de 283,2 millions. Selon la banque, ce bilan positif a été obtenu exclusivement à partir du 12 juillet, date de la dévaluation de la peseta. — (A.F.P.)

## LA CANNE A SUCRE

vous annonce la naissance de son NOUVEL ORCHESTRE à partir de 20 h 30 Dîner aux chandelles AU RHYTHME DES ANTILLES avec tout un programme

Forfait « Soirée Croisée » Pour vos Dinners de groupe Remplacez-vous BAR. 23-25

4, rue Ste-Beuve 6<sup>e</sup> Montparnasse Fermé Dim. et Lun.

## EMPLOI

## 10.000 F pour quitter l'entreprise !

De notre correspondant

Rennes. — La direction de la Société parisiennaise de lingerie indéissable (S.P.L.I.), dont le siège social est à Paris, et qui possède trois usines de production en Ile-et-Vilaine, employant sept cent cinquante salariés à Rennes, quatre cent trente à Fougères et quatre cents à Saint-Brice-en-Cogles, vient de proposer à ses employés, dont 90 % sont des femmes, de participer, par le biais de départs volontaires assortis d'avantages, à une opération « ajustement des effectifs » en fonction des commandes immédiates et futures. — Nous avons demandé, explique M. Le Fien, directeur du personnel, à nos employés qui devaient s'en aller au cours des deux prochains mois, pour des raisons personnelles et familiales qu'ils connaissent déjà, de nous le faire savoir, afin de globaliser les départs sur la mois d'octobre 1977. En échange de ces démissions volontaires et de ces départs anticipés, les « partants » recevront leurs indemnités de licenciement, une

indemnité de deux mois de préavis non effectués et une somme représentant quinze jours de travail, le tout devant atteindre un montant de 10 000 francs par personne.

La date de clôture de la liste d'inscription, d'abord fixée au 30 septembre, a été repoussée au 7 octobre. La direction départementale du travail d'Ile-et-Vilaine a été saisie mardi par la direction de l'entreprise d'une demande de conversion de ces départs volontaires en licenciement collectif, ce qui aurait pour but de permettre aux démissionnaires de bénéficier de 80 % de leur salaire pendant un an. De leur côté, les organisations syndicales C.G.T. et C.F.D.T. de l'entreprise ont vigoureusement protesté contre cette « manœuvre ». La C.F.D.T. a également calculé que le million de centimes promis aux partants ne représentait que 52 F de plus que l'ensemble des indemnités prévues par la loi pour un salarié gagnant 2 100 F par mois et ayant quinze ans d'ancienneté.

## Le Mouvement national des chômeurs de France compterait 11.000 membres

A l'initiative de l'amicale de solidarité des chômeurs de Ris-Orangis (Essonne), un Mouvement national des chômeurs de France (M.N.C.F.), dont les statuts ont été déposés à la préfecture de l'Essonne, s'est constitué il y a quelques temps (1).

Le M.N.C.F. se veut totalement apolitique, indépendant des partis, des syndicats ou de toute autre organisation, et souhaite conduire son action, dit un autre responsable du mouvement, « à l'instar, par exemple, des ruptures, qui se sont organisées sans distinction politique, syndicale ou religieuse ».

Le M.N.C.F. a établi un programme revendicatif en trente-deux points, « en considérant les aspects les plus positifs contenus à la fois dans les propositions de la majorité et de l'opposition ». Ce programme réclame notamment : « le relèvement du SMIC à 2 200 francs ; l'attribution de 50 % du SMIC aux jeunes à la recherche d'un emploi ; la gratuité des transports publics pour les chômeurs ; la suppression du pointage ; l'extension de la loi sur l'exonération des charges sociales à tous les employeurs quels qu'ils soient ; l'augmentation des services publics réservés aux chômeurs ; l'ouverture d'emplois dans la fonction publique ; la restructuration des lois sur le licenciement, afin de limiter les licenciements aux seuls licenciements économiques et pour faute grave », etc.

(1) Mouvement national des chômeurs de France, 4, rue B.-Sellier, 91120 Ris-Orangis. Tél. : 906-17-59.

(2) Les statuts du M.N.C.F. disposent que « la cotisation annuelle est de 30 F, dispensée en cas d'indignités pour les membres de droit et de 100 F pour les membres honoraires et bienfaiteurs ». Ils stipulent aussi que « les ressources de l'association comprennent le montant des droits et des cotisations et les subventions de l'Etat, des départements et des communes ».

## BARÈME DES BRILLANTS

COULEUR	BLANC NUANCÉ		LÉGÈREMENT TEINTÉ		BARÈME
PURETÉ	V.V.S.	Lég. plus	V.V.S.	Lég. plus	de 1946-50
1 carat : 8 g 23	15.300 F	10.700 F	8.900 F	6.300 F	10/10
2 carats : le carat	21.300	15.300	11.000	8.200	9/10
3 carats : le carat	25.300	18.000	12.300	7.400	8/10
4 carats : le carat	30.000	20.000	13.000	8.400	7/10
5 carats : le carat	35.000	24.000	15.000	9.500	6/10

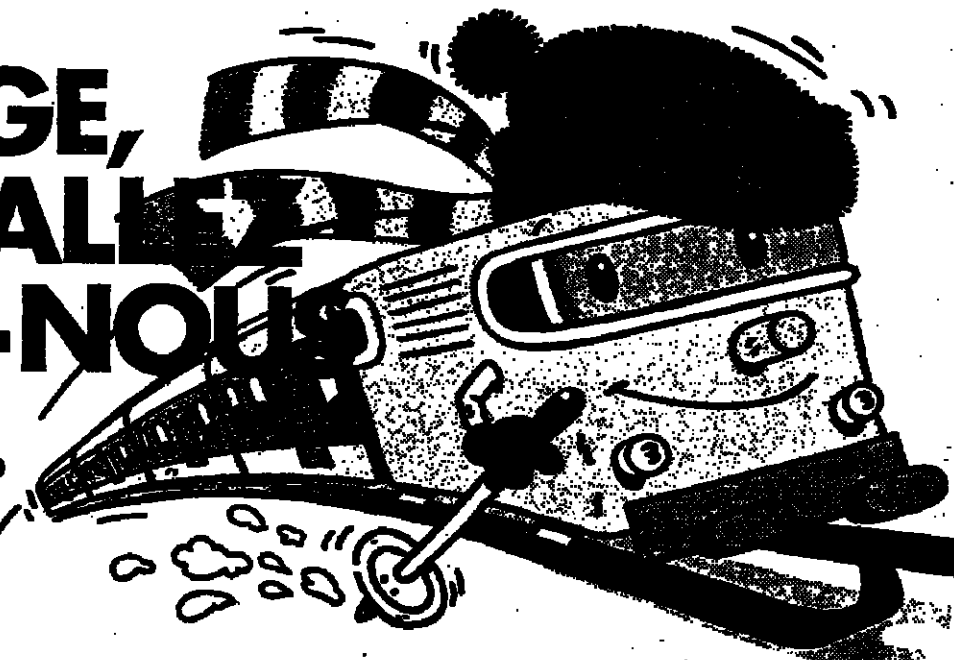
Le barème tient donc à titre indicatif, M. Bellocq, et Poulet se trouvent à votre disposition pour vous renseigner (à quel prix plus précis sur le cas que vous voulez bien leur soumettre).

Ce barème étant donné à titre indicatif, MM. Godechot et Pauliet se tiennent à votre disposition pour vous renseigner d'une façon plus précise sur le cas qui vous concerne dans leur magasin.

**GODECHOT & PAULIET**  
55, AVENUE RAYMOND-POINCARÉ  
PARIS, 34<sup>ème</sup>

ACHATS - VENTES - EXPERTISES - CONSEILS  
BANKING ROCHÉ MÉTRO VICTOR-HUGO Tous les jours, sauf dimanche

LA NEIGE,  
SI VOUS Y ALLEZ  
PRENEZ-NOUS  
VITE.



Évitez de voyager debout. Réservez vos places à l'avance.

Pour les vacances de Noël et de février, vous pouvez les demander dès maintenant, par correspondance aux gares de Paris.

Renseignez-vous dans les gares et les agences de voyages.

**SNCF**  
REDECouvrez LE TRAIN.

سكدا من الأصل







## UN JOUR DANS LE MONDE

2. IDEES
  - LE POINT DE VUE D'EDOUARD KUSSMANN : « Ecologie et économie ».
  - L'EGLISE ET LE MARXISME : « De la soumission des enfants de Dieu à la liberté des enfants de Dieu », par André Mandouze.
3. DIPLOMATIE
  - La France et les rapports Est-Ouest.
4. EUROPE
5. AFRIQUE
- PROCHE-ORIENT
- 5-6. ASIE
  - La visite du premier ministre cambodgien à Pékin.
- 7-11. POLITIQUE
  - La crise de l'union de la gauche.
  - Les journaux parlementaires du R.P.R.
13. REGIONS
14. MEDICINE
- EDUCATION

**LE MONDE DES LIVRES**

PAGES 15 A 21

LE FEUILLETON de B. Pétrot-Delpach : Régis Debray, Pierre Goldman.

ROMANS : Deux visions d'Amérique : Que sont les stèles pour Max Gallo.

LETTRES ET LANGAGES : Carlos Fuentes et l'indestructible vitalité latino-américaine.

ESSAIS : Une sociologie du marxisme.

TEXTES : Un inédit de Roger Nimier.

22. SOCIÉTÉ
- JUSTICE
24. SPORTS
  - Les Coupes d'Europe de football.
- 25-27. ARTS ET SPECTACLES
  - CINÉMA : *Déjà-lui* que je t'aime, de Claude Miller.
  - THÉÂTRE : Jean Harlow contre Billy la Kid.
- 31-34. ÉCONOMIE - SOCIAL
  - LOGEMENT : le scandale des H.L.M. de la région parisienne.
  - AFFAIRES : les chances de survie de Murefrance.

**LIRE ÉGALEMENT**

RADIO-TELEVISION (27)

Annouces classées (28 et 29) ; Carnet (30) ; Informations pratiques (31) ; « Journal officiel » (32) ; Loterie nationale et Loto (33) ; Météorologie (34) ; Mots croisés (35) ; Soudes (36).

**18 calculatrices  
peu communes  
chez Duriez**

Vous donnez l'heure, la date avec ou sans 4 fonctions chrono ; sonnent vos rendez-vous ; calculent votre courbe de chance ; vous rappellent vos 20 dernières opérations ; font joyeusement tibi, etc. Et en plus, elles calculent. Formes : briques, calepin, règle, comp de poing, stylo... Elles portent de grands noms : Texas, Canon, Sharp, Olympia, Casio, etc. Coût : entre 100 et 500 F. en discount chez Duriez, 132, boul. Saint-Germain, 150 modèles, calculatrices tous genres, machines à écrire, etc. Quantités limitées.

**CERRUTI 1881**

**COLLECTION  
AUTOMNE  
HIVER**

Vestes à partir de 650 F

37, RUE ROYALE - PARIS 8<sup>e</sup>

A B C D E F G

## PRÉPARATION D'UN ACCORD COMMERCIAL C.E.E.-CHINE

### L'intérêt de Pékin pour l'Europe est surtout politique

La Commission européenne estime le moment venu d'ouvrir des négociations officielles pour la conclusion d'un accord commercial avec la Chine. Mercredi 28 septembre, elle a transmis aux gouvernements membres un projet de mandat de négociations. Les « conversations exploratoires » qui ont eu lieu depuis le printemps dernier entre la Chine et la Commission ont déjà permis de rapprocher les points de vue. Le contexte politique est également favorable. Le gouvernement de

Pékin, qui depuis longtemps a marqué l'intérêt qu'il porte à l'organisation d'une Communauté européenne forte, insiste depuis quelques mois sur l'urgence de développer ses échanges extérieurs. En raison des obstacles auxquels se heurte la normalisation des relations entre la Chine et les États-Unis — le problème de Taïwan notamment — l'Europe est bien placée pour profiter de cette nouvelle ligne chinoise.

### INCIDENTS A L'AMBASSADE DE GUINÉE A PARIS

Le conseil guinéen à Paris, M. Abdoulaye N'Daw, a été roué de coups, mercredi 28 septembre, par des opposants au régime du président Sékou Touré. Le conseil a été admis à l'hôpital Ambroise-Paré, a déclaré, ce jeudi, l'ambassadeur de Guinée en France, M. Seydou Keita. Six personnes ont été interpellées par la police française au cours des incidents, qui se sont déroulés en fin de journée, a précisé M. Keita, lequel a porté plainte. Selon l'ambassadeur, il s'agit là d'une campagne organisée destinée à porter atteinte aux bonnes relations qui existent entre la France et la Guinée.

### Mort de Jamil Bachir virtuose du luth oriental

Jamil Bachir, virtuose du oud (luth oriental), est mort à Louviers, le 24 septembre 1977, des conséquences d'une affection cardiaque. Jean-Claude Chabrier, attaché de recherche au C.N.R.S., évoque sa carrière.

Né à Mossoul (Irak) en 1925, au sein d'une famille syrienne traditionnelle, Jamil Bachir a été initié au oud par son père, le maître-chanteur Abdoulhadi Bachir et le frère aîné d'un autre célèbre oudiste du oud Mounir Bachir. Néanmoins, cette initiation n'a été que le début de sa formation. Jamil Bachir a été l'un des plus remarquables luthiers du luth oriental en Irak, allié à sa transformation progressive en virtuose du oud, et à sa maîtrise de l'art de l'accompagnement d'orchestre et d'ensemble.

Jamil Bachir avait été le premier élève de l'école de luth de Bagdad fondée en 1937 par Cherif Mubieddin. Cet institut redonnait à l'art du oud toute la technique raffinée des « ouds d'or » et de l'époque des califes abbassides de Bagdad (huitième-treizième siècles), soit utilisation des quatre doigts de la main gauche et le sens des nuances dynamiques.

Doté d'un rare talent étayé par une étonnante virtuosité, Jamil Bachir se fit en 1948 la succession de Cherif Mubieddin et alla surpasser l'ensemble des luthiers et oudistes de l'Orient. Vers 1960, il atteignait son apogée, et ses improvisations devenaient des modèles pour les luthiers orientaux d'où une relative fixation. Ses effets les plus frappants étaient, entre autres exploits techniques, la grande épaisseur du son, s'étendant d'une octave exacte sur la corde.

Lorsque l'Occident s'intéressa aux musiques exotiques, traditionnelles de l'Orient, la culture, l'humour et le charme de Jamil Bachir ne correspondirent pas au cliché du musicien illettré, mystique et solitaire forcé dans certains laboratoires. En nocturne, pour ses amis intimes, Jamil Bachir créait des improvisations étonnantes qu'il faisait enregistrer sur le vin. Sa méthode de oud, éditée à Bagdad en 1962, et largement plagiée depuis, fait autorité.

Maître incomparable de l'art du oud.

**louez  
une voiture**

7 jours et 300 km pour 350 F TTC \*

(\* Prix d'une B5 ou Fiat 127 (autres modèles disponibles))

autorent 555-53-49

11, rue casimir-périer, Paris-7<sup>e</sup>

## En Grande-Bretagne

### Le congrès du parti libéral a reconduit l'alliance avec le gouvernement travailliste

De notre envoyé spécial

Brighton. — Les délégués au congrès du parti libéral ont approuvé mercredi 28 septembre la prolongation du « pacte Lib-Lab », c'est-à-dire l'alliance sociale entre le groupe parlementaire libéral, qui compte treize députés, et le gouvernement travailliste. La conférence s'est prononcée à main levée, démontrant ainsi de manière spectaculaire sa confiance en M. David Steel, le leader du parti, dont la position se trouve ainsi renforcée. Le succès de M. Steel est indirectement celui de M. Callaghan, assuré maintenant d'une majorité stable pour la prochaine session parlementaire et placé dans la situation avantageuse de pouvoir provoquer des élections générales au moment qu'il jugera le plus favorable.

L'argument essentiel de M. Cyril Smith, principal adversaire de M. Steel, qui vota, avec une vingtaine d'irréductibles, contre le maintien du « pacte Lib-Lab », concernait justement cet avantage donné sans contrepartie à M. Callaghan de décider de la date de cette consultation. Les élections pourraient être, a-t-il dit, « un massacre » pour les libéraux, dans la mesure même où, ayant perdu leur indépendance, ils ne pourraient plus rallier les électeurs « flottants » et mécontents, M. Smith a affirmé qu'il abandonnait son poste de porte-parole pour l'emploi dans le groupe parlementaire libéral et ne coopérerait plus avec l'establishment du parti.

Le succès de M. Steel a été obtenu à l'issue d'un débat animé, dont le ton a reflété une certaine mauvaise humeur des militants à l'égard du gouvernement travailliste. L'opinion générale était que les libéraux n'avaient pas tiré suffisamment de bénéfices de l'alliance avec le Labour et que le gouvernement travailliste devait donner maintenant des assurances précises pour que des projets de loi d'inspiration libérale figurent dans le programme de législature. Après avoir exprimé leur « grogne », les délégués repoussèrent cependant par 716 voix contre 385, un amendement qui demandait la renégociation complète des termes de l'alliance avec le Labour. Cette minorité substantielle a renforcé indirectement la position de M. Steel qui, dans ses négociations avec M. Callaghan, pourra faire état des « réserves » de son parti.

### La participation dans l'industrie

Les dirigeants libéraux ont adopté un autre amendement, qui demande que le gouvernement obtienne d'une « majorité substantielle » de parlementaires travaillistes leur accord pour l'adoption du Parlement européen à la représentation proportionnelle. L'amendement spécifie que ce « geste de bonne foi » est la condition même de la prolongation de l'alliance « Lib-Lab », mais il se garde bien de préciser ce qu'il faut entendre par « majorité substantielle ».

Le numéro du « Monde » daté 29 septembre 1977 a été tiré à 553 614 exemplaires.

\* Horloges à lecture directe  
\* Détecteur pour V.I. Inzende

**VISITEZ  
C.E.V.M.I.  
SICOB**

NIVEAU 2-STAND 2406

**“Le fourreur le plus jeune de la rue Saint-Honoré”**

**ALEXANDRE**

FOURRURES 376, rue St-Honoré Paris (1<sup>er</sup>)

NETTOYAGE - GARDE - TRANSFORMATIONS

**ECOLE DE DIRECTION  
D'ENTREPRISES DE PARIS**

Établissement privé d'enseignement technique supérieur

Préparation sur trois ans, simultanée ou non, aux diplômes d'Etat suivants :

- Diplôme d'Etudes Comptables Supérieures (Cours de jour ou du soir)
- B.T.S.D. (Brevet de Technicien Supérieur de Distribution)
- D.E.U.G. de Sciences économiques et 1<sup>re</sup> année de la Maîtrise de gestion (pour bacheliers uniquement)

130, rue de Clignancourt, 75018 PARIS  
252.27.27. Documentation gratuite sur demande

سكنا من الأصل